



ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ

GEOTOPO
ΔΕΛΤΑ ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΩΝ ΜΕΤΡΗΣΕΩΝ
ΣΥΝΤΑΞΗ & ΥΠΟΒΟΛΗ ΔΗΛΩΣΕΩΝ ΚΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟΥ
[ΜΕΛΕΤΗ | ΕΠΙΒΛΕΨΗ | ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ]

ΧΩΡΑ, ΚΥΘΗΡΑ
Τ. : 27360 33293
ΛΙΒΑΔΙ, ΚΥΘΗΡΑ
Τ. : 27360 37209
ΝΕΑ ΙΩΝΙΑ, ΑΘΗΝΑ
Τ. : 210 2710991
Κ. : 6932 636746
info@geotopo.gr, www.geotopo.gr

ΕΤΟΣ 350
ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 382
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2022

ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ ΚΑΙ ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΩΝ

e-mail: editor@kythiraika.gr

ΤΑΧ. Δ/ΝΣΗ: ΜΕΓΙΣΤΗΣ 31, 174 55 ΑΛΙΜΟΣ • ΤΗΛ. 210-9827436 (7-10 μ.μ.) — 210-9885982 • ΕΔΡΑ: ΛΕΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΑ • Διευθυντής: ΜΑΝΩΛΗΣ Π. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ

Αποτελέσματα απογραφής Κοντά στο 10% η μείωση του πληθυσμού στα Κύθηρα

Δημοσιοποιήθηκαν πρόσφατα τα προσωρινά αποτελέσματα της απογραφής πληθυσμού 2021 και, όπως αναμενόταν, είχαμε σημαντική μείωση του πληθυσμού στο νησί. Συγκεκριμένα, το 2011 (οι απογραφές διενεργούνται κάθε 10 χρόνια) ο πληθυσμός είχε καταγραφεί στις 4041 άτομα. Στην απογραφή του 2021 ο αριθμός μειώθηκε στα 3.659 (άνδρες 1868, γυναίκες 1791) άτομα, δηλαδή μείωση κατά 9,45%. Ανεξάρτητα αν υπάρχουν κάποιες αιτίσεις για τον τρόπο διενέργειας



Μυρτιάδα, 24 Σεπτεμβρίου 2014. Στις μεγάλες εορτές το πλήθος είναι ένας κάποιος δείκτης της κίνησης του πληθυσμού

της τελευταίας απογραφής, αλλά και των συνηθισμένων μετακινήσεων κατά εποχές, το αποτέλεσμα της απογραφής καταγράφει μάλλον με σαφήνεια τους φόβους και τις εκτιμήσεις που ήδη διατυπώνονταν και προέκυπταν από μία σειρά σφών ενδείξεων. Συγκεκριμένα, η προηγούμενη απογραφή δεν φαίνεται να είχε «προλάβει» να καταγράψει τις επιπτώσεις από την τότε σοβούσα οικονομική κρίση, τα ορατά αποτελέσματα της οποίας άρχισαν να γίνονται αντιληπτά το 2012 και να εντείνονται συνεχώς μέχρι και το 2018. Η οικονομική κρίση είναι βέβαιον ότι επηρέασε μία μαζική, κατά την πρώτη περίοδο, αναχώρηση οικονομικών

μεταναστών, κύρια από την Αλβανία και από άτομα που ασχολούνταν με την οικοδομή και δεν είχαν στέρεους οικογενειακούς δεσμούς στο νησί ή δεν είχαν δημιουργήσει οικογένεια και δεν είχαν παιδιά στα σχολεία. Παράλληλα, δεν ήταν αμελητέα, καιίτοι δεν επηρέασε αισθητά και σε απόλυτους αριθμούς, η αποδημία γηγενών και κυρίως νέων ανθρώπων, που άρχιζαν να δημιουργούν όνειρα εγκατάστασης και δραστηριοποίησης στο νησί και τα είδαν όλα να καταρρέουν σε λίγο διάστημα αναγκάζοντάς τους να πάρουν την οδό της ξενιτιάς, που, τώρα, ήταν η Δυτική Ευρώπη κυρίως.

Αν προστεθούν και άλλοι λόγοι,

στη σελ. 5

Κυθηραϊκά

ΕΙΜΑΣΤΕ ένα χρόνο πριν τις Δημοτικές εκλογές κι εδώ και καιρό έχουν ανάψει τα αίματα. Μέσα από ένα πλήθος ειδήσεων, από τις οποίες άλλες δύσκολα επαληθεύονται και άλλες, μόλις επαληθευθούν ανατρέπονται, θα επιχειρήσουμε εδώ μία απλή ανατομία, όχι του ποίος είναι κατάλληλος για Δήμαρχος, αλλά του τι θα βρει μπροστά του. Και όσα γράψουμε δεν θα είναι για να αποτρέψουμε όποιον θελήσει να δοκιμάσει, αλλά **αντίθετα** για να δούμε τι απαιτήσεις μπορούμε να έχουμε από αυτόν και, αν είναι δυνατόν, να τον συγχαρούμε από τώρα για το θάρρος να εισέλθει στην τοπική κοινότητα. Έχουμε τρία κυρίως θέματα. Πρώτον, τη γνωστή λειψανδρία, που γίνεται σε κάθε νέα τετραετία πλέον έντονη. Όχι γιατί λείπουν γενικά οι ικανοί, αλλά γιατί απλά δεν μετέχουν. Έτσι, ο κάθε νέος υποψήφιος για την ηγεσία θα πρέπει να γνωρίζει ότι ξεκινά σχεδόν μόνος ή, σωστότερα, με μία δράκα συνεργατών, πολλοί εκ των οποίων επιστρατεύονται ή συστρατεύονται εξ ανάγκης. Δεύτερον, το τι θα συναντήσει εκεί που θα πάει. Γιατί, μπορεί να έχει οράματα και σωστή σκοποθεσία στα προβλήματα, όμως όλα αυτά για να πάρει μπροστά η μηχανή χρειάζονται προσωπικό. Και όλοι οι μικροί Δήμοι λειτουργούν συνήθως με λίγους μονίμους, πολλούς εκτάκτους και κάποιους που εξ ανάγκης καθίστανται εθελοντές και πυροσβέστες.

στη σελ. 7

Στο Δήμο ο παλιός Μετεωρολογικός

Μετά από πολυετείς προσπάθειες ένα θέμα, το οποίο μάλιστα είχε τεθεί πρώτα από τα «Κ» εδώ και χρόνια και το είχαμε επαναφέρει και πριν δύο χρόνια. Πρόκειται για το κουφάρι του παλιού Μετεωρολογικού Σταθμού στη Χώρα και το οικόπεδο που χρησιμοποιείται για χώρος στάθμευσης. Βέβαια το θέμα ήταν δυσεπίλυτο και τώρα λύθηκε κατά το ...ήμισο, αφού ο χώρος ανήκει ιδιοκτησιακά στην Πολεμική Αεροπορία και δεν μπορούσε να παραχωρηθεί ιδιοκτησιακά. Έτσι, δόθηκε μόνον η χρήση για 15 χρόνια και ...βλέπουμε τότε. Σύμφωνα με την ανακοίνωση του Δήμου, αυτός θα αναλάβει το κόστος εκπόνησης των σχετικών μελετών καθώς και του κυρίως έργου της συντήρησης του κτιρίου, της ανάπλασης του περιβάλλοντος χώρου και της δημιουργίας Πρώτου Μουσείου Μετεωρολογίας σε



συνεργασία με την ΕΜΥ. Μία θετική εξέλιξη σε ένα από τα πολλά θέματα, που απασχολούν τους μεγάλους οικισμούς στο νησί μας.

στη σελ. 3

Πολύ καλή η τουριστική κίνηση

Σύμφωνα με τα μέχρι στιγμής στοιχεία για την τουριστική κίνηση στο νησί ο Ιούλιος, που αποτελεί τον πρώτο ουσιαστικά μήνα-κλειδί, έκλεισε με άνοδο γύρω στο 12% σε σχέση με το 2021 και ίδια περίπου με το 2019, που ήταν μία από τις καλλίτερες χρονιές στον Ελληνικό τουρι-

σμό. Για τον Αύγουστο δεν έχουμε ακόμη στοιχεία, όμως, σύμφωνα με όλες τις ενδείξεις, θα έχουμε νέο ρεκόρ, καθώς η κίνηση στους δρόμους, τα καταστήματα, τα ξενοδοχεία και τις παραλίες ήταν εμφανώς αυξημένη. Μάλιστα οι πληροφορίες

στη σελ. 3

«Στόλος» σκαφών

με μετανάστες έφθασε στα Κύθηρα

Το 2ήμερο 17-18 Αυγούστου ένα μαρμαίρι αφίξεων παράτυπων μεταναστών στα Κύθηρα. Συγκεκριμένα στις 15 Αυγούστου έφθασε σκάφος στα Ανατολικά του νησιού έξω από την Κορμπονάδα, το οποίο έγινε αντιληπτό από το Λιμενικό και οι επιβαίνοντες (περίπου 70-80 άτομα) μεταφέρθηκαν σε δομές χωρίς να αποβιβαστούν στο νησί. Ενωρίς το πρωί της 17ης Αυγούστου ιστιοπολικό σκάφος με 97 επιβαίνοντες (στην πλειοψηφία τους Αφγανοί, ενήλικες άνδρες οι 87 από αυτούς) έπεσε νωρίς το πρωί στα βράχια στη Γρόσσα Πόντα, έξω από τον Πίσω Γυαλό Καμαλίου). Οι επιβαίνοντες περιανελλέγησαν από σκάφος του Λιμενικού και επίγειες δυνάμεις και μεταφέρθηκαν στο μόλο μέχρι να γίνουν τα τεστ και να αποφασιστεί πού θα τους μεταφέρουν.



Λίγες ώρες αργότερα, άλλο σκάφος με 75-80 άτομα έφθασε στο Καμάλι και βγήκαν στο μόλο δίπλα από το σκάφος του Λιμενικού. Την επομένη, άλλο ιστιοπολικό έφερε πάλι γύρω στα 80 άτομα στο Λιμνιάνα. Ο αρμόδιος Αντιδήμαρχος κ. **Ι. Κατσανεβάκης** κατέβαλε προσπάθειες να διαχειριστεί την κατάσταση και ο Δήμος ήρθε σε επαφή με τα αρμόδια υπουργεία Μεταναστευτικής Πολιτικής και Ναυτιλίας (με τον υφυπ. κ. Κ. Κατσαφάδο να αποδέχεται τις θέσεις του Δήμου και να ενεργεί για την άμεση μεταφορά των μεταναστών, σύμφωνα με όσα δήλωσε ο ίδιος και ο Δήμαρχος Κυθήρων) για να μεταφερθούν εκτός Κυθήρων, γιατί το νησί δεν διαθέτει χώρους κατάλληλους για τέτοιους αριθμούς, κάτι που επετεύχθη στις 20 του μήνα με τη μεταφορά να γίνεται από σκάφη του Λιμενικού. Για την παροχή βοήθειας στους μετανάστες κινητοποιήθηκαν ιδιώτες, επιχειρηματίες και προσφέρθηκαν νερό και τρόφιμα, ενώ είχαμε και σφοδρή αντιδικία Δήμου-Ελάσσονος αντιπολίτευσης

στη σελ. 6

Ένας Δήμος
χωρίς
προσωπικό; Σελ. 10

Για μια τροφή
γευστική, υγιεινή
και δίκαιη Σελ. 11
Γ. Κωστούλας

Νέος κύκλος
κατάρρευσης
του πληθυσμού
των Κυθήρων Σελ. 11
Ν. Π. Γλυτσός

Μεταφορτώσεις
πετρελαίου στη
θάλασσα Κυ-
θήρων; Σελ. 16

Τοπογραφικές Εργασίες

Ιωάννης Τραβασάρος
Τοπογράφος Μηχανικός Τ.Ε.



Εκπόνηση Τοπογραφικών Διαγραμμάτων:

- για Κτηματολόγιο,
- μεταβιβάσεις,
- συμβόλαια

Ξεροσοβάλα - Φράτσια, Κύθηρα 80100
κιν.: 6946510537, τηλ. / fax: 2736038031, e-mail: giannt@yahoo.gr



ΟΠΑΦ
Πρακτορείο στο
ΛΙΒΑΔΙ Κυθήρων

MALTEZOS 40 ΧΡΟΝΙΑ ΑΝΕΤΑ ΖΩΪΣ
Ηλιακοί από 610€
Ελ. Συνεργάτης Κυθήρων: Γκουβούσης Αναστάσιος

insurance now.gr
Μάνος Ζερβός & Συνεργάτες



Πρόγραμμα υγείας για παιδιά με απευθείας κάλυψη 100% σε 2κλινο με 25€/μήνα
Υγειονομική Μεταφορά σε επείγον περιστατικό, για όλη την οικογένεια με 40€/έτος

Καλέστε μας τώρα: 210.2799770, 6972.316191, Κύθηρα: Λιβάδι 27360.31160

ΕΥΤΥΧΙΣΜΕΝΟΙ ΓΑΜΟΙ

Παντρεύτηκαν στις 23 Ιουλίου στους Αγίους Αναργύρους στα Φατσάδικα, ο **Παναγιώτης Γεωργίου Φατσάς** με την **Ξένια Αποστ. Τσιρογιάννη**. Το



μυστήριο τέλεσε ο π. Παν Μεγαλοκονόμος, ο οποίος εξήρε την απόφαση των νεονύμφων να τελέσουν το γάμο τους στο ναό του τόπου καταγωγής της οικογένειας του παππού. Μετά το γάμο ακολούθησε γλέντι στο Ξενοδοχείο EL Sol. Στους νεονύμφους ευχόμαστε κάθε ευτυχία και στους γονείς να τους χαίρονται.

Γεννήσεις.

Γέννησε αγοράκι στις 12 Ιουλίου στο Έλ. Βενιζέλου η **Στεφανία Σπ. Κουσουρή, σύζ. Λουκά Μανιά**.

Γέννησε στις 25 Αυγούστου στο ΜΗΤΕΡΑ κοριτσάκι η **Γεωργία Δ. Καλλιγέρο, σύζ. Δημ. Αργυρακόπουλου**.

Να τους ζήσουν

Γάμοι

Παντρεύτηκαν στις 16 Ιουλίου στον Άγιο Νικόλαο Κορωπίου ο **Ευάγγελος Α. Φραγκούλης** με την **Ρήγισσα Π. Μεγαλοκονόμου**. Τα στέφανα αντάλλαξαν ο Κων. Μέξας και η Γεωρ. Πλέσσα. Στους νεονύμφους ευχόμαστε κάθε ευτυχία και στους γονείς να τους χαίρονται.

Παντρεύτηκαν στις 11 Ιουλίου στην Αγία Πελαγία ο **Μανώλης Φαρδούλης** και η **Γιώτα Σουρή**. Στους νεονύμφους ευχόμαστε κάθε ευτυχία και στους γονείς να τους χαίρονται.

Παντρεύτηκαν στις 16 Ιουλίου στην Αγία Ειρήνη στο Κατούνη ο **Χάρης Γιαννόπουλος** με την **Ελένη Γ. Βάρδα**. Τα στέφανα αντάλλαξε η Ευτέρπη (Ντέπη) Καμπούνια. Στους νεονύμφους ευχόμαστε κάθε ευτυχία και στους γονείς να τους χαίρονται.

Βαπτίσεις

Στις 3 Ιουλίου βάφτισαν το γιο τους στην Παναγία Δέσποινα (Βουλό) και

ΜΑΝΩΛΗΣ ΛΟΥΡΑΝΤΟΣ



Ένας φίλος από τα παλιά έφυγε ξαφνικά στις αρχές Ιουνίου και άφησε ένα μεγάλο κενό στις παρέες από τη δεκαετία του 1960 και μετά. Τακτικός θαμών στην παλιά Κυθηραϊκή Λέσχη, αλλά και στο εντευκτήριο της Θεμιστοκλέους αργότερα, εργάστηκε στο Τριφύλλειο Ίδρυμα για αρκετά χρόνια, ήταν ενεργό μέλος του Κυθηραϊκού Συνδέσμου και σπάνια έλειπε από τις εκδηλώσεις της Κυθηραϊκής παροικίας στην Αθήνα. Δυστυχώς, εντελώς ξαφνικά, μετά μία σύντομη ασθένεια, έφυγε από τους δικούς του και τους φίλους του, όμως ο Θεός δεν του στέρησε την επιθυμία να ταξιδέψει στις αιώνιες πολιτείες με αφιερηρία τα αγαπημένα του Κύθηρα και το πατρικό του στα Μαρκεσάκια. Θα σε θυμόμαστε πάντα με αγάπη Μανώλη.

Μ.Π.Κ.

τον ονόμασαν **Δημήτρη**, ο **Νικόλαος Βέλιος** και η **Μαριέττα Γρ. Ανδρονίκου**. Ανάδοχος ο Μιχάλης Τσαρδάκας.

Στις 11 Ιουλίου βάφτισαν το γιο τους στον Άγιο Σπυρίδωνα στις Καλοκαιρινές και τον ονόμασαν **Γιώργο**, ο **Μάνος Γ. Καλλιγέρος** και η **Μαριαλένα**. Ανάδοχος ο Ν. Βάρδας. Της βάπτισης ακολούθησε γλέντι με πολύ κέφι στην πλατεία του χωριού.

Στις 16 Ιουλίου βάφτισαν το γιο τους στον Άγιο Νικόλαο Κορωπίου και τον ονόμασαν **Λεωνίδα-Αναστάσιο οι Ευ. Φραγκούλης και η Ρήγισσα Μεγαλοκονόμου**.

Να τους ζήσουν.

Θάνατοι

Πέθανε στις 27 Ιουνίου σε ηλικία 88 ετών η **Ελένη Χάρου** (το γ. Μεγαλοκονόμου) και κηδεύτηκε από τον Άγιο Νικόλαο στον Κάλαμο. Στο σύζυγό της Αντώνη και τα παιδιά της, Κατερίνα και Βρεπτή, οικογενειακά, θερμά συλλυπητήρια.

Πέθανε στις 30 Ιουλίου σε ηλικία 74 ετών και κηδεύτηκε στο Παλ. Φάληρο ο **Αντώνης Στ. Ζαντιώτης** (Γερούτσικος). Στη σύζυγό του Ελένη και τα παιδιά του, Ευαγγελία και Σταυρούλα, οικογενειακά, θερμά συλλυπητήρια.

Πέθανε στις 3 Ιουλίου στην Αθήνα σε ηλικία 95 ετών ο συντ. Λυκαίραρχης **Θεόδωρος Μεγαλοκονόμος** και κηδεύτηκε από τον Άγιο Χαράλαμπο στο Μυλοπόταμο. Στη σύζυγό του Καίτη και τα παιδιά του, Παναγιώτη, Μάρκο και Χρυσή, οικογενειακά, θερμά συλλυπητήρια.

Πέθανε στις 4 Ιουλίου σε ηλικία 83 ετών και κηδεύτηκε στα Καλοπεριάνικα ο καλός παλιός φίλος **Μανώλης Λουράντος** (Καλοπερίης). Στη σύζυγό του Αγγελική και τα παιδιά του, Αντώνη και Αλεξάνδρα, οικογενειακά, θερμά συλλυπητήρια.

Πέθανε ξαφνικά στα Φράτσια σε ηλικία 71 ετών και κηδεύτηκε στις 8 Ιουλίου από τον Άγιο Χαράλαμπο στα Φράτσια η **Ελένη Θ. Πετροχειλού**. Στο

σύζυγό της Θόδωρο και τα παιδιά τους, Μανώλη και Κώστα, οικογενειακά, θερμά συλλυπητήρια.

Πέθανε στις 7 Ιουλίου σε ηλικία 92 ετών και κηδεύτηκε από την Παναγία Κοντελετού στο Λειβάδι ο **Παναγιώτης Χάρος** (Βλαστός). Στο γιο του Νίκο, τα εγγόνια του και τον αδελφό του Γιώργο, θερμά συλλυπητήρια.

Πέθανε στις 15 Αυγούστου στα Κύθηρα σε ηλικία 100 ετών και κηδεύτηκε από τον προφήτη Ηλία στον Πειραιά η **Κανέλλα Γαλάνη** (το γ. Γλυτσού). Στο γιο της Παναγιώτη, θερμά συλλυπητήρια.

Πέθανε στις 22 Ιουλίου σε ηλικία 88 ετών ο **Μιχάλης Πρωτοψάλτης** (Τσαγκαρομικάλης) και κηδεύτηκε από τον Άγιο Γεώργιο Μπιάτων. Στη σύζυγό του Αικατερίνη και τα παιδιά του, Βύρωνα και Σταυρούλα, οικογενειακά, θερμά συλλυπητήρια.

Πέθανε στις 30 Ιουλίου σε ηλικία 98 ετών και κηδεύτηκε στον Πειραιά ο **Δημήτριος Κομνηνός**. Στα παιδιά του, Κώστα και Μαίρη θερμά συλλυπητήρια από το θείο τους Παν. Πρινέα.

Πέθανε στις 31 Ιουλίου σε ηλικία 80 ετών ο **Ιωάννης Αργύρης** και αποτεφρώθηκε στη Ριτσώνα. Στην κόρη του Λύλυ θερμά συλλυπητήρια.

Πέθανε στις 5 Αυγούστου σε ηλικία 85 ετών και κηδεύτηκε από τον Άγιο Χαράλαμπο στα Φράτσια ο **Δημήτριος Πρινέας**. Στα παιδιά του Κική, Μηνά, Αργυρώ, Μαρία και Παναγιώτη, θερμά συλλυπητήρια.

Πέθανε στην Αθήνα στις 12 Αυγούστου σε ηλικία 94 ετών ο **Ιωάννης Μαργέτης** συντ. εκπαιδευτικός και κηδεύτηκε από το Γ' Νεκροταφείο Νίκαιας. Στη σύζυγό του Άννα και τις θυγατέρες του Κατερίνα και Γιώτα, οικογενειακά, θερμά συλλυπητήρια.

Πέθανε στις 26 Αυγούστου σε ηλικία 85 ετών και κηδεύτηκε από την Αγία Ειρήνη στα Σκουλιάνικα η **Ευφροσύνη Γ. Τραβασάρου**. Στα παιδιά της, Ανδρέα, Διαμάντα και Χρυσούλα, οικογενειακά, θερμά συλλυπητήρια.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Όλους όσους συμμετείχαν και μας συμπαράσταθηκαν στο βαρύτατο πένθος μας για τον αιφνίδιο θάνατο της λατρευτής και πολυαγαπημένης μας συζύγου, μητέρας και γιαγιάς



ΕΛΕΝΗΣ ΘΕΟΔ. ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΥ.

Ευχαριστούμε θερμά.

Ο σύζυγος:

Θεόδωρος Πετροχείλος

Τα τέκνα:

Μανώλης - Κώστας
οικογενειακά. Τα εγγόνια.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Όλους όσους συμμετείχαν στο βαρύτατο πένθος μας για την απώλεια της αγαπημένης μας μητέρας, γιαγιάς και



προγιαγιάς **ΕΥΦΡΟΣΥΝΗΣ Γ. ΤΡΑΒΑΣΑΡΟΥ** ευχαριστούμε θερμά. Ιδιαίτερες ευχαριστίες οφείλουμε στο ιατρικό, νοσηλευτικό και διοικητικό προσωπικό του Τριφυλλείου Νοσοκομείου Κυθήρων για το ξεχωριστό ενδιαφέρον που επέδειξαν κατά τη σύντομη νοσηλεία της. Τα παιδιά: **Ανδρέας και Ειρήνη Τραβασάρου Διαμάντα και Γιάννης Καραβουσάνου Χρυσούλα και Χρήστος Βάρδα** Τα εγγόνια, τα δισέγγονα.



Πλεύση
κέντρο ειδικών θεραπειών



Λογοθεραπεία | Εργοθεραπεία
Αποκατάσταση μαθησιακών δυσκολιών
Πρώιμη παρέμβαση | Ειδική διαπαιδαγώγηση
Συμβουλευτική | Ψυχοθεραπεία | Αξιολόγηση

Αντωνίου Κ. Κατερίνα

Λιβάδι | Κύθηρα | Τ.Κ.: 80100

τηλ.: 27360 37167 | κιν.: 6986 80 68 99

email: katantoniou79@gmail.com

ΚΑΤΕΡΙΝΑ ΖΑΡΜΠΗ-ΜΑΓΕΙΡΟΥ

Ορθοδοντικός

Πτυχιούχος Πανεπιστημίου Αθηνών
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Tubingen Γερμανίας
Μέλος του European Board of Orthodontists

Δορυλαίου 4, Πλ. Μαβίλη Τηλ. 210 6411106
(Μετρό: Μέγαρο Μουσικής) Κιν. 6944 884464



ΠΕΤΡΟΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ & ΣΥΝΕΡΓΑΤΕΣ
ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

Πέτρος Γ. Κασιμάτης
Δ.Ν., Δικηγόρος

Ομήρου 51 & Σκουφά 10672 Αθήνα
Τηλ. 210 3620886 - Fax: 210 3620883
E-mail: p.kasimatis@psslaw.gr



Δρ. ΓΕΩΡΓΙΟΣ Β. ΠΑΝΤΕΣ
ΝΕΥΡΟΛΟΓΟΣ

ΔΙΔΑΚΤΩΡ ΙΑΤΡΙΚΗΣ ΣΧΟΛΗΣ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ
ΑΘΗΝΩΝ

Επιστημονικός Συνεργάτης Α' Νευρολογικής Κλινικής
Πανεπιστημίου Αθηνών, Αιγινήτειο Νοσοκομείο

Αθκμάνας 6, 115 28, Αθήνα @ ΜΕΓΑΡΟ ΜΟΥΣΙΚΗΣ
Τηλ.: 210 7223633 fax: 210 7223080

Κερισσών 42, 11854 Αθήνα @ ΠΕΤΡΑΛΩΝΑ
τηλ.: 210 3465545 fax: 210 34655565

Κιν.: 6977 281218 e-mail: gpantes@med.uoa.gr-g_pantes@hotmail.com

ΜΥΡΤΩ

ΜΕΓΑΛΗ ΠΟΙΚΙΛΙΑ
ΣΕ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ & ΕΙΔΗ ΔΩΡΩΝ
ΜΑΤΙΝΑ ΣΚΙΑΔΑ - ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΥ
ΧΩΡΑ ΚΥΘΗΡΑ. ΤΗΛ: 210 8081521 - 2736031368

Μάτα Στ. Μαγνήσαλη

Δικηγόρος, Msc

Λουκλιανού 14, Κολωνάκι
Αθήνα 106 75

Τηλ. Fax: 210 7212875

Κινητό.: 6948 052 661

E-mail: m-magnis@hotmail.com

Dr EMM. ΔΕΥΤΕΡΕΒΟΣ

Μαιευτήρ - Χειρουργός - Γυναικολόγος
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Αθηνών

ΒΑΣ. ΣΟΦΙΑΣ & ΞΕΝΙΑΣ 1, ΑΘΗΝΑ
ΤΗΛ ΙΑΤΡΕΙΟΥ: 210 7781144 - ΟΙΚ: 210 6819137
ΚΙΝ: 6944 333742

Μαιευτήριο «ΙΑΣΩ» ΤΗΛ: 210 6184000

ΑΝΤΩΝΙΟΣ Ν. ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΟΣ

ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ
ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΣ ΟΦΘΑΛΜΟΛΟΓΙΚΗΣ ΚΛΙΝΙΚΗΣ
ΝΑΥΤΙΚΟΥ ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ
Πραξιτέλους 116 Πειραιάς.
Τηλ: 210 4117379 - 697 4099075
ΔΕΧΕΤΑΙ ΜΕ ΡΑΝΤΕΒΟΥ

ΦΑΡΜΑΚΕΙΑ

ΚΩΝΣΤ. ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ

ΟΜΗΡΟΥ 6, ΝΕΑ ΣΜΥΡΝΗ, ΤΗΛ: 210 9341128

&

ΛΙΝΑΣ ΔΕΛΑΡΑ - ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ

E. ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ 123, ΝΕΑ ΣΜΥΡΝΗ, ΤΗΛ: 210 9332262

ΔΗΜ. ΓΕΡΑΣ. ΖΑΝΤΙΩΤΗΣ

Χειρουργός Οδοντίατρος

Ελ. Βενιζέλου (Θησέως) 128 2ος όροφ. Καλλιθέα
(Πλ. Δαβάκη, δίπλα στην Εθνική Τράπεζα)

Ιατρός Οίκου Ναύτου - Τηλ 210 95 67 477

Ο ΑΞΙΟΜΗΜΟΝΕΥΤΟΣ ΛΑΥΡΕΝΤΙΟΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ

Γεννήθηκε στις 10 Σεπτεμβρίου 1935 στο νησί Κύθηρα στο χωριό Κεταμωτό. Σε μικρή ηλικία μετανάστευσε στην Αμερική και στην πολιτεία ΟΗΙΟ των ΗΠΑ με τους γονείς

Γράφει:
Εμμανουήλ Νικ. Λεοντοίνης

το Παναγιώτη και Μαρία Κασιμάτη. Ο Λαυρέντιος αποφοίτησε από το πανεπιστήμιο Youngstown State University έλαβε το μεταπτυχιακό του από το Westminster College και πήρε το διδακτορικό του από το Kent State University. Δίδαξε για πενήντα χρόνια. Ήταν δάσκαλος στο δημόσιο σχολικό σύστημα Hubbard και δίδαξε στο Πολιτειακό Πανεπιστήμιο Youngstown και στο Penn State University. Το βιβλίο του American Influence in Greece, 1917-1929 εκδόθηκε το 1988.

Ο Λαυρέντιος υπηρέτησε ως Διευθυντής Προγράμματος για την Πολιτιστική Συμμαχία του Οχάιο και επίσης στο διοικητικό συμβούλιο της Ελληνικής Ορθόδοξης Εκκλησίας του Αγίου Νικολάου. Του άρεσε το βιολί. Ήπαιζε στην ορχήστρα Youngstown και για πολλά χρόνια έκανε μαθήματα βιολιού.

Ο Λαυρέντιος τέκνον Κυθηρίων γονέων απεβίωσε στις 5 Ιουνίου 2022, απόγευμα Κυριακής στο νοσοκομείο St. Elizabeth Boardman περιτριγυρισμένος από την οικογένεια

Συχαρητήρια

Επιθυμώ να απευθύνω τα πιο θερμά μου συχαρητήρια στην εγγονή μου **ΕΥΑΓΓΕΛΙΑ Θ. ΖΕΡΒΟΥ**, που έλαβε το πτυχίο της Ψυχολογίας με άριστα. Εύχομαι να έχει πάντα υγεία και καλή σταδιοδρομία και να την χαίρονται οι γονείς της.

Η γιαγιά Κυράνν

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδο 1210 τ.μ., οικοδομήσιμο, μέσα στον οικισμό και στον κεντρικό δρόμο στα Λογοθετιάνικα, απέναντι από το νέο σχολείο. Τηλ. 210 4280750, 4525492 και 6932584855.



του, τον ιερέα και τους φίλους του. Η βαθιά ψυχική αγάπη στη σύζυγο του Αντωνία και στον υιόν Νικόλαον, καθώς και η πίστη στον Θεόν ευδοκίμησαν στην οικογενειακή ζωή του. Διακρίνονταν από τη νοσταλγία, έντονη επιθυμία και πόθον για ταξίδια στον τόπον γέννησης. Το βέβαιον είναι ότι εμείς δεν θα τον ξεχάσουμε ποτέ. Καλό ταξίδι αδελφέ μου εξαχιστείας. Η έντονη και καθοριστική παρουσία στη δυναμική της τοπικής κοινωνίας στα χρόνια της επίγειας ζωής του δεν θα σβήσει ποτέ, δεν διαγράφεται. Ευδοκίμησε και πρόκοψε στην ξενιτιά. Ακολουθήσει σε όλη την ζωή του δρόμον της αρετής και διακρίθηκε με απόλυτη αφοσίωση στις ηθικές αξίες και με τα χαρίσματα της αστραφετούς προσωπικότητά του. Διαπνέονταν από υψηλά αισθήματα κοινωνικής συμπεριφοράς. Δεν είναι κοντά μας, αλλά το φώς που εκπέμπει η επίγεια ζωή του είναι άσβεστον.

ΣΥΓΧΑΡΗΤΗΡΙΑ

Την εγγονή μου, Αγγελική Χαρ. Ανδρεοσάτου, που εισήχθη στις πανελλήνιες εξετάσεις στο Δημοκρίτειο Πανεπιστήμιο Θράκης, Σχολή Πολιτικών Μηχανικών, επιθυμώ να συχαρώ θερμά και να της ευχηθώ να έχει υγεία και κάθε επιτυχία στις σπουδές της και στη ζωή της.

Η γιαγιά της Αγγελική Ανδρεοσάτου

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ οικόπεδα εις Άνω Λειβάδι (από 1200-11100τμ), ιδανικά για επαγγελματικούς σκοπούς, τουρισμό, οικίες, κλπ, σε εξαιρετικές τιμές. Τηλ. 210 6396320.

Πολύ καλή η τουριστική κίνηση

☛ από σελ. 1

λένε ότι θα έχουμε και επιμήκυνση της περιόδου με καλή κίνηση και το Σεπτέμβριο. Τα σχετικά στοιχεία θα τα έχουμε, όπως πάντα, τον Οκτώβριο, όμως η καλή μέρα φαίνεται! Όσον αφορά τις εισπράξεις, δείκτης με μεγάλη αβεβαιότητα, καθώς στηρίζεται πάντα σε πληροφορίες εν πολλοίς αβέβαιες, στο χώρο της εστίασης υπάρχουν οι περισσότερες αναφορές για μειωμένες εισπράξεις. Εδώ οι τιμές «σίμψαν» αρκετά λόγω πληθωρισμού, ενώ στη διαμονή κρατήθηκαν στα περσινά επίπεδα σε γενικές γραμμές. Πάντως, γενική εντύπωση φέτος είναι ότι και αυτοί, οι οποίοι εκ παραδόσεως γκρινιάζουν, θεωρούσαν τη χρονιά καλή. Τα υπόλοιπα τον ερχόμενο μήνα.

Άλλος είχε την ιδέα!

ΣΤΟ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΟ φύλλο μας και συγκεκριμένα στο άρθρο μας για το σύλλογο Φίλοι των Μουσείων Κυθρών κάναμε ένα λάθος και αποκαθιστούμε τα πράγματα για την ακρίβεια. Συγκεκριμένα αποδώσαμε την ιδέα για το Μουσείο Μεταναστευσης στο δραστήριο σύλλογο, ενώ η ιδέα έπεσε στο τραπέζι από το Δήμαρχο Κυθρών κ. Χαρχαλάκη, ο οποίος ήρθε σε επαφή με το Σύλλογο για την υλοποίηση της ιδέας. Ο Δήμαρχος έσπευσε να μας ενημερώσει άμεσα και μάλιστα οφείλουμε να αναφέρουμε ότι ήταν δική μας η παράλειψη, γιατί αυτό είχε αναφερθεί σε αρκετές περιπτώσεις. Αποκαθιστούμε τα πράγματα για την απόδοση δικαιοσύνης, αλλά περισσότερη σημασία έχει ότι το έργο προχωρεί προς υλοποίηση. Αποδίδουμε, λοιπόν, τα εύσημα εις αμφοτέρους τους παράγοντες, Δήμαρχο που είχε την ιδέα και σύλλογο που την δέχτηκε και την πήγε παραπέρα.

ΓΙΑ ΤΟΝ ΜΑΝΩΛΗ ΛΟΥΡΑΝΤΟ



Στις 4 Ιουλίου 2022, ξαφνικά και αναπάντεχα, έφυγε από κοντά μας ο Μανώλης Λουράντος, ο φίλος, ο συνεργάτης, ένας ακόμη από τους στυλοβάτες του Κυθηραϊκού Συνδέσμου Αθηνών. Έφυγε αθόρυβα, όπως χαμηλών τόνων και διακριτικός ήταν σε όλη του τη ζωή.

Ο Μανώλης ήταν ένας άνθρωπος αυθεντικός, φιλότιμος και αξιοπρεπής. Ωθούμενος από τη βαθιά αγάπη του για τα Κύθηρα, ήδη από τα νεανικά του χρόνια ασχολήθηκε ενεργά με τα κυθηραϊκά δρώμενα και συνεργάστηκε στενά με όλα τα κυθηραϊκά σωματεία. Για περισσότερο από σαράντα χρόνια, ως Μέλος του Διοικητικού Συμβουλίου, στήριξε με ανιδιοτέλεια και αφοσίωση τον Κυθηραϊκό Σύνδεσμο Αθηνών.

Τον αποχαιρετούμε με συγκίνηση και αισθήματα ευγνωμοσύνης για την προσφορά του και συμμετέχουμε στη θλίψη της οικογένειάς του.

Θα είναι πάντα στην καρδιά μας και θα τον θυμόμαστε όλοι για τη ζεστασιά και την περφηλία της παρουσίας του.

ΚΥΘΗΡΑΪΚΟΣ ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ ΑΘΗΝΩΝ



ΚΥΘΗΡΑΪΚΟΣ ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ ΑΘΗΝΩΝ ΨΗΦΙΣΜΑ ΣΤΗ ΜΝΗΜΗ ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ

Το Διοικητικό Συμβούλιο του Κυθηραϊκού Συνδέσμου Αθηνών συνήλθε σε έκτακτη συνεδρίαση στις 4 Ιουλίου 2022 ημέρα Δευτέρα

στη μνήμη του ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ

Ο Μανώλης Λουράντος, ο οποίος έφυγε ξαφνικά από τη ζωή σήμερα 4/07/2022, προσέφερε **σημαντικές και αξιόλογες υπηρεσίες** από διάφορες θέσεις του Διοικητικού Συμβουλίου του Κυθηραϊκού Συνδέσμου Αθηνών επί πολλά έτη.

Ο Μανώλης Λουράντος ήταν ένας ξεχωριστός και ιδιαίτερα αγαπητός άνθρωπος σε όλους τους Κυθίριους, με ήθος και αξιοπρέπεια και ενδιαφέρον για τους Κυθίριους και τα κυθηραϊκά ζητήματα και ιδιαίτερα για τον Κυθηραϊκό Σύνδεσμο Αθηνών.

Το Διοικητικό Συμβούλιο ομόφωνα αποφάσισε τα εξής :

1. Να εκφράσει τα συλλυπητήριά του στην οικογένεια του εκλιπόντος
2. Να αναγνωστεί το παρόν ψήφισμα στην εξόδιο ακολουθία
3. Να δημοσιευθεί το ψήφισμα στα κυθηραϊκά μέσα ενημέρωσης
4. Να διατεθεί το ποσό των 500,00 € υπέρ των τροφίμων του Γηροκομείου Κυθρών στη μνήμη του.

Αθήνα 4 Ιουλίου 2022

Η ΠΡΟΕΔΡΟΣ

ΒΑΣΩ ΣΑΜΙΟΥ - ΦΛΩΡΟΠΟΥΛΟΥ

Η ΓΕΝΙΚΗ ΓΡΑΜΜΑΤΕΑΣ

ΜΑΙΡΗ ΓΛΥΝΟΥ - ΚΑΛΛΙΓΡΟΥ

ΤΑ ΜΕΛΗ

ΒΡΕΤΤΗ ΕΗΝΤΑΡΑΚΟΥ, ΓΙΑΝΝΗΣ ΣΩΤΗΡΧΟΣ, ΚΥΡΙΑΚΟΣ ΜΑΛΑΝΟΣ, ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗ ΖΕΡΒΟΥ, ΓΙΑΝΝΗΣ ΣΑΜΙΟΣ, ΣΠΥΡΟΣ ΜΑΣΣΕΛΟΣ, ΚΛΕΟΜΕΝΗΣ ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΣ, ΓΙΑΝΝΗΣ ΜΑΥΡΟΜΜΑΤΗΣ, ΔΑΜΙΑΝΟΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ

ΣΥΓΧΑΡΗΤΗΡΙΑ

Στις 23 Ιουνίου 2022 το Τεχνικό Επιμελητήριο Ελλάδος/Κριτική Επιτροπή, γνωστοποίησε στην Αικατερίνη Παν. Μαγουλιά, Διπλ. Αρχιτέκτονα Μηχανικό ΕΜΠ, ότι προτάθηκε προς βράβευση μεταξύ άλλων 10 διπλωματικών εργασιών και η εργασία της με τίτλο «Μουσείο Μυλοποτάμου Κυθρών». Η Συγκρότηση του τύπου μέσω ενός δικτύου διαδρομών, θέσεων και πρακτικών.

Πρόκειται για μία διπλωματική εργασία, η οποία ασχολήθηκε με την ανάδειξη της πολιτιστικής κληρονομιάς του Μυλοποτάμου Κυθρών, υλικής και άυλης.

Συχαρητήρια Η οικογένεια

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Θα θέλαμε να ευχαριστήσουμε τους ιατρούς Γαβριήλ Ψαρρά, Κίμων Παπαναστασίου και Κων/νο Πίτα του Τριφυλλείου νοσοκομείου Κυθρών, καθώς και όλο το νοσηλευτικό προσωπικό για τις υπηρεσίες τους στην σύντομη ασθένεια του πατέρα μας ΔΗΜΗΤΡΙΟΥ ΠΙΝΕΑ. Ευχαριστούμε και όλους όσους μάς συμπαράστηκαν στο βαρύ πένθος μας για το θάνατό του.

Με τιμή.

Τα παιδιά: Κική, Μηνάς, Μαρία, Παναγιώτης.
Τα εγγόνια και τα δισέγγονά του.

ΟΙΚΟΠΕΔΟ στο Μυλοπόταμο 2880 τμ πλησίον σχολείου πωλείται. Τηλ. 211 4143552

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδο άρτιο και οικοδομήσιμο στη θέση Λάκος Πλ. Άμμου, 1250τ.μ. Τηλ. 6932 305629

Τεχνικό Γραφείο

Δημήτρης Εμ. Κασιμάτης

Πολιτικός Μηχανικός ΕΜΠ & Τοπογράφος Μηχανικός ΕΜΠ
MSc Υδρολογία Υδατικών Πόρων



Τοπογραφικά Διαγράμματα



Ενεργειακά Πιστοποιητικά



Τακτοποιήσεις Αυθαιρέτων



Άδειες Δόμησης

T: 210 5138412 - 27360 34027
K: 6973 712040

e: kasimatisd@gmail.com

ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ ΚΥΘΗΡΩΝ M. ΚΑΛΙΓΕΡΟΣ



ΘΕΜΙΔΟΣ 9 (ΛΑΧΑΝΑΓΟΡΑ ΡΕΝΤΗ)
ΤΗΛ.: 210 4812122, 6937470911 & 6937470913
ΚΥΘΗΡΑ: ΤΗΛ. 27360 - 38120

PELAGIA BEACH



Ανοιχτά όλο το χρόνο

**ΚΥΘΗΡΑ
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ**

Τηλ. Κυθρών: 27360-34223, 33995
Fax Κυθρών: 27360-33831
Τηλ. Αθήνας: 210-9924116, 210-9643328

ΕΥΚΑΙΡΙΕΣ



ΕΛΛΗΝΙΚΑ έτοιμα γυναικεία ενδύματα
ελληνικά - εισαγωγής

πώληση

χονδρική - λιανική

1ο κατάστημα: ΣΕΡΕΦΟΥ 7 & ΔΟΥΣΜΑΝΗ, Τηλ. 210 8653.800
2ο κατάστημα: ΣΕΡΕΦΟΥ 9-11, Τηλ. 210-8628.169

ΓΡΑΦΕΙΟ ΤΕΛΕΤΩΝ

Αξιοπρέπεια και οικονομία
24ωρη εξυπηρέτηση

"ΤΟ ΠΕΡΙΣΤΕΡΙ"
ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ ΜΠΙΝΗΣ

Τζαβέλα 6, Πειραιάς
Τηλ.: 210 4131780, Κιν.: 6972 633806
Τηλ. ανάγκης: 210 2317893

Maria's
Sweet & More

ΚΑΛΟΚΑΙΡΙΝΕΣ: 27360 31188, ΛΙΒΑΔΙ: 27360 39077, ΧΩΡΑ: 27360 31678

Κι άλλοι μας γράφουν.....

Αγαπητέ κύριε Καλλίγερε, Θερμά συγχαρητήρια για την βράβευση της εφημερίδας ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ από το Ίδρυμα Μπότση και ευχές για υγεία και δύναμη, ώστε να συνεχίσετε το έργο σας με την ίδια ζέση για πολλά χρόνια ακόμη. Για μας που δεν είμαστε Κυθήριοι την καταγωγή αλλά έχουμε τα Κύθηρα σταθερά στο νου και την καρδιά μας, η εφημερίδα σας απο-

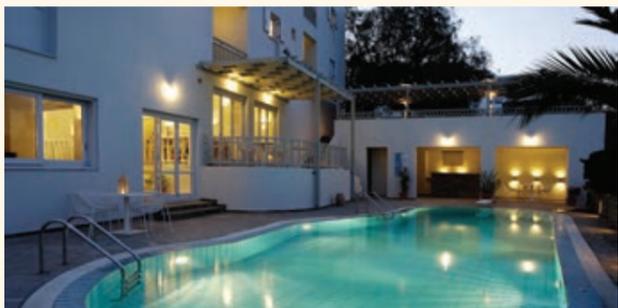
τελεί χρόνια τώρα έναν αξιόπιστο, ισόρροπο και πλήρη οδηγό ενημέρωσης για τα πράγματα του νησιού, με ιδιαίτερη ευαισθησία στην ανάδειξη θεμάτων περιβάλλοντος και πολιτισμού.

Με ιδιαίτερη εκτίμηση,
Αιμιλία Μπάνου
Αναπλ. Καθηγήτρια
Προϊστορικής Αρχαιολογίας
Πανεπιστημίου Πελοποννήσου



ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ
Kythea
RESORT
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ
80 200 ΚΥΘΗΡΑ
ΤΗΛ. +30 (27360)
39150 -39160-39170
mob.6976-696764
fax+30 27360 39180
email:
info@kythea.com
www.kythearesort.gr

«ΦΙΛΟΞΕΝΙΑ»



Ανακαινίσαμε πρόσφατα το ξενοδοχείο μας με γνώμονα υψηλές προδιαγραφές κατασκευής, δημιουργώντας χώρους με άποψη, δωμάτια, σουίτες και studios που περιλαμβάνουν όλες τις σύγχρονες ανέσεις καθώς και παροχές υπηρεσιών για άτομα με ειδικές ανάγκες. Δημιουργήσαμε πάνω από όλα ένα μοναδικό περιβάλλον ηρεμίας και χαλάρωσης σε απόσταση μόλις 100 μέτρα από τη θάλασσα. Ο χώρος της πισίνας διατίθεται και για εκδηλώσεις.

ΓΙΑ ΤΙΣ ΔΙΑΚΟΠΕΣ ΣΑΣ ΣΤΑ ΚΥΘΗΡΑ ΕΜΠΙΣΤΕΥΘΕΙΤΕ ΤΟ ΦΙΛΟΞΕΝΟ ΚΑΙ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΚΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ ΤΟΥ ΦΙΛΟΞΕΝΙΑ APARTMENTS

Τηλ.: (Αθήνα) 210-4173542, 210-9620763 FAX: 210-4133548
(Κύθηρα) 27360-33100, 33800-802, fax 27360- 33610
www.filoxenia-apartments.gr, e-mail: info@filoxenia-apartments.gr

Παραδοσιακά Παξιμάδια
Κυθήρων
«Τα Τραγανά του Καραβά»

Τα πιο αρώματα Παξιμάδια Λαβύου Φτιαγμένα αποκλειστικά με ελαιόλαδο Κυθήρων Παξιμάδια ελαφρώς πελασμένα Φτιαγμένα με παραδοσιακό τρόπο και με τα πιο αγνά υλικά Σύστημα διαχείρισης ασφαλείας προσημάν EN ISO 22000:2015 Τα παξιμάδια μας είναι Νο 1 σε πωλήσεις στο Super Market AB Βασιλόπουλος

Αρτοποιείο Καραβάς
80200 Καραβάς, Κύθηρων
e-mail: karavas.bakery@gmail.com

το Αρτοποιείο του Καραβά

Καραβάς, Κύθηρα τ.κ. 80200 τηλ./φαξ: 2736033092

PRAPAS apartments

Για ονειρεμένες διακοπές



Υπεύθυνη ΡΟΥΛΑ ΖΑΝΤΙΩΤΗ
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ - ΚΥΘΗΡΑ Τ.Κ. 802 00
ΤΗΛ.: 27360 39033 - ΦΑΞ: 27360 39034
ΚΙΝ.: 6973 275 572
ΤΗΛ. ΑΘΗΝΩΝ: 210 4922197
Information: www.prapas.5u.com

Θυρανοίξια στον Άγιο Μύρωνα Αντικυθήρων



Έγιναν στις 17 Αυγούστου τα Θυρανοίξια στον ανακαινισθέντα ναό και τα κελιά της Μονής του Αγίου Μύρωνος στα Αντικύθηρα από τους Μητροπολίτες Κυθήρων και Μάνης κκ **Σεραφείμ και Χρυσόστομο**. Στα εγκαίνια παρέστησαν επίσης ο εφοπλιστής κ. **Θαν. Μαρτίνος**, ο οποίος χρηματοδότησε με γενναία χορηγία όλα τα έργα ανακαίνισης, ο Υφυπ. Ναυτιλίας κ. **Κ. Κατσαφάδος**, ο βουλευτής κ. **Νικ. Μανωλάκος**, ο Δήμαρχος Κυθήρων κ. **Ε. Χαρχαλάκης**, ο Δήμαρχος Καλλιθέας κ. **Δ. Κάρναβος** και πολλοί επισκέπτες από Κύθηρα και Κρήτη, τους οποίους διευκόλυναν τα δρομολόγια των πλοίων και ο καλός καιρός. Το βράδυ της παραμονής μετά τον Εσπερινό, έγινε το παραδοσιακό γλέντι της παραμονής.



- ΕΡΓΑΛΕΙΑ
- ΚΡΥΣΤΑΛΛΑ
- ΥΔΡΑΥΛΙΚΑ
- ΕΙΔΗ ΥΓΙΕΙΝΗΣ
- ΧΡΩΜΑΤΑ
- ΜΟΝΩΤΙΚΑ
- ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΑ
- ΞΥΛΕΙΑ



ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ
ΓΕΝΙΚΟ ΕΜΠΟΡΙΟ

ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ & ΣΙΑ Ο.Ε
ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ - ΚΥΘΗΡΩΝ • ΤΚ 80100
τηλ.: 2736 038248 - 2736 038016 • κιν.: 698 248 1497
email: vasilis_kasimatis@yahoo.com

ΦΑΡΜΑΚΕΙΟ



Ευθύμης Παπαευθυμίου
Φαρμακοποιός MBA, MPH

Λιβάδι Κυθήρων
Τηλ.: 27360 31661
Κιν.: 6944944816

ΒΙΟΛΟΓΙΚΑ ΑΥΓΑ
ΚΥΘΗΡΩΝ
ΦΑΤΣΕΑΣ



Τώρα τα αγαπημένα σας αυγά, μπορείτε να τα βρείτε στα παραπάνω καταστήματα Αθήνας και Πειραιά!



ΜΑΝΩΛΗΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ
ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΟΣ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ

- ΖΩΗΣ • ΥΓΕΙΑΣ • ΣΥΝΤΑΞΙΟΔΟΤΙΚΑ
- ΑΠΟΤΑΜΙΕΥΤΙΚΑ • ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ
- ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ • ΣΚΑΦΩΝ

Ζητήστε μας προσφορά για κάθε σας ανάγκη και θα σας καλύψουμε με τον πιο οικονομικό και αξιόπιστο τρόπο, μέσα από τη συνεργασία μας με όλες τις ασφαλιστικές εταιρείες που δραστηριοποιούνται στην Ελλάδα.

(+30) 2736031085
(+30) 6974563709
makasimatis7@gmail.com
ΛΕΙΒΑΔΙ - ΚΥΘΗΡΑ, 80100

www.contractsa.com

MORVEN
ΕΙΣΑΓΩΓΕΣ
ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΟΣ ΙΜΑΤΙΣΜΟΣ
ΣΤΕΛΙΟΣ ΒΕΝΕΡΗΣ ΛΕΥΚΑ ΕΙΔΗ & ΕΙΔΗ ΒΕΒΕ

Κουρτίνες - Κουρτινόξυλα

- Πετσέτες
- Σεντόνια
- Κουβέρτες
- Κουβερλί
- Μαξιλάρια
- Ταπέτα Λουτρού
- Προστατευτικά
- Αλέκιαστα
- Τραπεζομάντηλα



ΠΥΡΓΟΥ 9 ΤΚ:16345 ΗΛΙΟΥΠΟΛΗ Email:morven@acci.gr
FAX: 210 9316852 ΤΗΛ: 210 9312200 ΚΙΝ: 6945854993

Τέλος οι άγονες της αεροπορίας για τα Κύθηρα

Με τον πρόσφατο διαγωνισμό για τις άγονες γραμμές της αεροπορίας, στον οποίο επανελήφθη το σκηνικό του προηγούμενου, οι δύο εταιρείες που συμμετείχαν (Olympic Air και Sky Express) προσέφεραν μηδενικό τίμημα. Το ίδιο έγινε και με άλλες 9 γραμμές και έτσι, το αρμόδιο υπουργείο έβγαλε οριστικά τις 10 αυτές γραμμές από τους άγονους προορισμούς. Αυτό θα έχει αποτέλεσμα όλα τα δρομολόγια να διαμορφώνονται ελεύθερα, ανάλογα με την προσφορά και τη ζήτηση. Εκείνο που επισημαίνουμε, πάντως, είναι το φαινόμενο που είχαμε και πέρσι να έχουμε το χειμώνα 2+2 δρομολόγια την εβδομάδα με το απαράδεκτο αποτέλεσμα να έχουμε για κάποιους μήνες μία ημέρα δρομολόγιο και από τις δύο εταιρείες και να μένουμε 4 ημέρες χωρίς σύνδεση με όλα όσα αυτό συνεπάγεται. Θα πει κανείς, ελεύθερη δρομολόγηση είναι η κάθε εταιρεία κάνει ό,τι την βολεύει. Εδώ όμως έπρεπε να υπάρχει πρόβλεψη να μην συμβαίνει αυτό. Ας

πάμε όμως και στο θετικό της εξέδου του νησιού από τις άγονες. Αυτό σημαίνει ότι η κίνηση είναι σε καλό δρόμο και αυξάνεται σταθερά έτσι που να λειτουργεί ο ανταγωνισμός και να βελτιώνονται οι προοπτικές. Σύντομα αναμένεται δε να γίνει ο ανταγωνισμός παραχώρησης των 24 αεροδρομίων που θα χωριστούν σε 2-3 ομάδες και θα παραχωρηθούν κατά το πρότυπο των μεγάλων, τα οποία ήδη έχουν εκσυγχρονισθεί πλήρως και αποτελούν πόλο έλξης εταιρειών και πηγή εσόδων. Αν δε προχωρήσει πιο γρήγορα και η επέκταση του διαδρόμου, κάτι που θα δρομολογηθεί με την παραχώρηση, οι προοπτικές των Κυθήρων αναβαθμίζονται και το μέλλον του νησιού τουριστικά πάει προς το καλλίτερο.

ΟΙΚΟΠΕΔΟ-ΑΓΡΟΤΕΜΑΧΙΟ
στη Βαρυμπόμπη, καθαρό
Δασαρχείου, 5,5στρ., σε κεντρικό δρόμο, δύο όψεων.
Τηλ. 6947477066.

Αποτελέσματα απογραφής

☛ από σελ. 1

που είναι συνήθεις σε όλες τις απογραφές (σπουδές παιδιών, ασθένειες, εσωτερική μετανάστευση γενικά και άλλες αιτίες) τότε γίνεται εύκολα αντιληπτό αυτό που ακολούθησε. Μάλιστα παρόμοια φαινόμενα είχαμε σχεδόν σε όλο το νησιωτικό χώρο, κάτι που είχε επισημανθεί και σε επίπεδο πολιτικής συζήτησης, αλλά, ως συνήθως, ούτε μέτρα ελήφθησαν, ούτε ομοφωνία διαπιστώθηκε πάνω στο θέμα. Έτσι καταλήξαμε σε ένα αποκαρδιωτικό σχεδόν 10% στη μείωση πληθυσμού, κάτι που θα χρειαστεί πολύ χρόνο για να αποκατασταθεί, αν δεν έχουμε κάποια νέα, γενικότερη, κρίση, που θα ανατρέψει τις καλές προοπτικές που έδειξε να αφήνει η μετά πανδημία εποχή, αν και αυτό ακόμα δεν θεωρείται δεδομένο.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ παλαιά οικία στην Αγία Πελαγία, στην Α' ζώνη με μοναδική θέα, 70μ. από τη θάλασσα.
Τηλ. 6942 566657.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ στην Αγία Πελαγία παλαιά οικία 70μ σε οικόπεδο 460μ, Α' ζώνης, 150μ από τη θάλασσα.
ΤΗΛ. 6944454324.

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

Άννας Κουνιάκη
Γεωργίου Βαρείά
& Συνεργατών

Μαυρομικάλη 20,
10680 - Αθήνα
Τ: 2103600296
F: 2103646782
Κ: 6944983432 -
6946958287
e: akouniaki@gmail.com
vareias@outlook.com

Ο ΘΗΣΑΥΡΟΣ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ
ένα ανεκτίμητο δώρο



Η γνωστή εικόνα της Παναγίας Μυρτιδιώτισσας προσφέρεται τώρα σε μία επιμελημένη καλλιτεχνική έκδοση. Ασημένια 999 σε πάρα πολλά μεγέθη και σε ασήμι-χρυσό. Το μικρότερο μέγεθος προσφέρεται και σε βελούδινη κασσετίνα κατάλληλη για ένα όμορφο δώρο. Υπάρχει και κασσετίνα-μπομπονιέρα.

Γίνονται δεκτές παραγγελίες για οποιοδήποτε μέγεθος αγοραζιάς. Μπορείτε να τα βρείτε στο κατάστημα «ΜΥΡΤΩ» της Ματίννας Σκιαδά - Πετροχειλίου στη Χώρα τηλ. 27360-31368 και στην Αθήνα τηλ. 210-8081521.

«ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ» Η πλέον μακρόβια εφημερίδα στα Κύθηρα!

Το μήνα που πέρασε η εφημερίδα μας έκλεισε 34,5 χρόνια συνεχούς έκδοσης και καθίσταται έτσι η μακροβιότερη εφημερίδα στο νησί μας και μάλιστα εκδιδόμενη χωρίς καμία διακοπή. Μέχρι τώρα το ρεκόρ αυτό είχε η εφημερίδα ΚΥΘΗΡΑΪΚΗ ΔΡΑΣΙΣ του αείμνηστου Ιω. Σ. Κασιμάτη. Η εφημερίδα αυτή είχε εκδοθεί το 1936 διέκοψε όμως λόγω του πολέμου και της Κατοχής το 1941, επανεκδόθηκε το 1945 και διέκοψε οριστικά το 1975 λόγω του θανάτου του ιδιοκτήτη της. Τα «Κ» εκδόθηκαν τον Ιανουάριο του 1988 και συνεχίζουν, παρά τις πολλές αντιξοές συνθήκες, μέχρι σήμερα. Φυσικά, στην εποχή της ηλεκτρονικής πληροφόρησης το έντυπο διέρχεται βαθιά κρίση, όμως δεν είναι λίγοι αυτοί που επιμένουν σε αυτό, καθώς στο συγκεκριμένο χώρο βρίσκει ακόμη ο αναγνώστης μία παραδοσιακή ενημέρωση, σε αντίθεση με την πρόχειρη και εν πολλοίς «καφενειακού» τύπου ενημέρωση ή, καλλίτερα, ανταλλαγή πληροφοριών και όχι μόνον, που παρέχουν τα μέσα κοινωνικής δικτύωσης, όπως λέγονται.

ΑΓΡΟΤΙΚΟΣ ΕΛΑΙΟΥΡΓΙΚΟΣ ΣΥΝΕΤΑΙΡΙΣΜΟΣ ΛΙΒΑΔΙΟΥ ΚΥΘΗΡΩΝ



- ◆ ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΕΛΑΙΟΛΑΔΟΥ
- ◆ ΤΥΠΟΠΟΙΗΣΗ ΕΛΑΙΟΛΑΔΟΥ
- ◆ ΤΥΠΟΠΟΙΗΣΗ ΕΛΑΙΟΛΑΔΟΥ ΠΑΡΑΓΩΓΩΝ (ΦΑΣΩΝ)

Λιβάδι Κυθήρων ☎ 2736031287

e-mail: agrosynlivadiou@yahoo.gr www.aslivadiou.gr

ΦΥΤΩΡΙΟ «ΒΛΑΣΤΟΣ»

ΣΠΟΡΟΙ - ΦΥΤΑ ΚΑΛΛΩΠΙΣΤΙΚΑ -
ΛΟΥΛΟΥΔΙΑ ΔΕΝΔΡΑ -
ΑΓΡΟΤΙΚΑ ΕΡΓΑΛΕΙΑ -
ΧΩΜΑ - ΚΟΠΡΙΑ - ΓΛΑΣΤΡΕΣ
ΖΩΤΡΟΦΕΣ ΜΥΛΩΝ ΚΡΗΤΗΣ



ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ:
ΤΗΛ.
27360 38051

☆ euronics

Καλλίγερος Χαράλαμπος

Λιβάδι, Κύθηρα - Τ.Κ.: 80100
Τηλ.: 27360 39080
Fax: 27360 39080
e-mail: kalligeros@euronics.gr



ΓΕΟΤΟΠΟ

ΔΙΠΛΩΜΑΤΟΥΧΟΙ ΜΗΧΑΝΙΚΟΙ
ΑΒΑΝΑΣΙΟΣ ΒΛΑΧΟΠΑΝΝΗΣ & ΣΥΝΕΡΓΑΤΕΣ

- ΣΥΝΤΑΣΗ ΚΑΙ ΥΠΟΒΟΛΗ ΔΗΛΩΣΕΩΝ ΚΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟΥ
- ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΕΣ ΜΕΛΕΤΕΣ
- ΕΚΔΟΣΗ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΩΝ ΑΔΕΙΩΝ
- ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΙΔΙΩΤΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ

ΧΩΡΑ, ΚΥΘΗΡΑ
Τ.: 27360 33293

ΛΙΒΑΔΙ, ΚΥΘΗΡΑ
Τ.: 27360 37209

ΝΕΑ ΙΩΝΙΑ, ΑΘΗΝΑ
Τ.: 210 2710991

ΗΡΑΚΛΕΙΟ, ΚΡΗΤΗ
Τ.: 28103 18460

Κ.: 6932 636746

Email: info@geotopo.gr • www.geotopo.gr

**ΠΟΡΤΕΣ ΠΑΡΑΘΥΡΑ
ΗΜΑΛΟΥΜΙΝ**

ΑΝΤΙΚΟΥΝΟΥΠΙΚΑ ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ - ΜΕΤΑΛΛΙΚΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ

• Μόνωση • Ποιότητα
• Ασφάλεια • Συνέπεια
• Ιδανικές Τιμές

ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΥ ΑΠΟ ΤΟ 1971
ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΣΙΔΗΡΟΥ ΑΠΟ ΤΟ 1953

ΜΕΛΟΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΥ ΣΕΙΚΑ

Τηλ.: 2295052410
Fax: 2295052436
Κιν.: 6932783895

Λεωφ. Αθηνών - Καπανδριτίου

Υποκ/μα: Κάλαμος Κυθήρων: Τηλ. 27360 31847

ΣΤΗΝ ΚΟΡΥΦΗ ΤΩΝ ΠΡΟΤΙΜΗΣΕΩΝ
ΑΝΟΞΕΙΔΩΤΟΙ ΗΛΙΑΚΟΙ ΘΕΡΜΟΣΙΦΩΝΕΣ
MALTEZOS

ΑΝΕΞΙΣΤΗΤΟ ΣΥΣΤΗΜΑ
MALTEZOS
INNOVATION
INNOVATION
INNOVATION

ΕΞΟΙΚΟΝΟΜΗΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΤΟΥ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ

Αντιπρόσωπος Κυθήρων
ΤΑΣΟΣ ΓΚΟΥΒΟΥΣΗΣ
ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ ΤΗΛ. 27360 38214, Fax: 27360 38193

MALTEZOS
ΗΛΙΑΚΑ - ΦΩΤΟΒΟΛΤΑΪΚΑ
ΛΕΩΦ. ΑΜΦΙΘΕΑΣ 55, 175 64, Π. ΦΑΛΗΡΟ, ΑΘΗΝΑ
ΤΗΛ. 210 94020 15-17, FAX: 210 94020 19
http://www.maltezos.gr, e-mail: info@maltezos.gr

PANAYOTIS
RENT A CAR - MOTORENT
BICYCLE CANOES RENTALBOATS WATER SKI

ΠΡΩΤΟΠΟΡΑ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΑΠΟ ΤΟ 1981
ΜΕ ΚΑΙΝΟΥΡΓΙΟ ΠΑΝΤΟΤΕ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟ
ΜΕ ΓΡΑΦΕΙΑ ΚΑΙ ΣΤΑΘΜΟΥΣ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗΣ
ΣΕ ΟΛΟ ΤΟ ΝΗΣΙ

ΓΡΑΦΕΙΑ ΚΑΨΑΛΙ: 27360.31600 fax: 27360.31789 ΤΣΙΚΑΛΑΡΙΑ: 27360.34393
ΧΩΡΑ: 27360.31004 ΔΙΑΚΟΦΗ: 6944.263757
ΑΕΡΟΛΑΡΜΙΟ: 6944.263757 ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ: 6944.263757

www.panayotis-rent-a-car.gr • email: panayoti@otenel.gr

! Παράδοση και Παραλαβή οχημάτων σε οποιοδήποτε μέρος των Κυθήρων

ΝΕΑ ΒΙΒΛΙΑ

Παρουσίαση τιμητικού τόμου για τον Ν.Πετρόχειλο

Στις 30 Ιουλίου παρουσιάστηκε στα Κύθηρα ο τιμητικός τόμος για τον Καθηγητή κ. Νικ. Πετρόχειλο, ο οποίος έχει εκδοθεί από την Εταιρεία Κυθηραϊκών Μελετών, που οργάνωσε την εκδήλωση στη Δημοτική Βιβλιοθήκη στα Κοντολιάνικα. Ο τόμος «HOMO SUM; HUMANI NILA ME ALLIENUM PUTO». Το βιβλίο παρουσίασαν οι καθηγήτριες Πανεπιστημίου κυρίες **Καίτη Αρώνη-Τσίχλη**, Πρόεδρος της Εταιρείας και **Κούλα Κασιμάτη** με συντονιστή τον αρχαιολόγο, τ. Δήμαρχο Κυθήρων κ. **Θ. Κουκούλη**. Σχετικά με το βιβλίο έχουμε αναφερθεί, όταν κυκλοφόρησε, σημειώνουμε απλά ότι την ίδια μέρα ανακοινώθηκε η δωρεά της μεγάλης, από 4000 τόμους, κυρίως με βιβλία της Λατινικής ιστορίας και λογοτεχνίας, βιβλιοθήκης του κ. Ν. Πετρόχειλου προς τη Δημοτική Βιβλιοθήκη του Δήμου Κυθήρων.

ΚΟΥΛΑ ΚΑΣΙΜΑΤΗ-ΕΛΕΝΗ ΧΑΡΟΥ-ΚΟΡΩΝΑΙΟΥ:

Εκατό χρόνια από την ίδρυση του Γυμνασίου Κυθήρων (1921-2021)

Ένα βιβλίο που έλειπε σίγουρα από την Κυθηραϊκή βιβλιογραφία και αναφέρεται λεπτομερώς στην ίδρυση του Γυμνασίου Κυθήρων το 1921, που αποτέλεσε σταθμό για τη μόρφωση των νέων στο νησί. Μέσα από τις 332 σελίδες του βιβλίου ξετυλιγόνται όλες οι πτυχές του εγχειρήματος, το οποίο, εντελώς απροσδόκητα, αποτέλεσε και αυτό, πεδίο κομματικής αντιπαράθεσης και μόνο το πείσμα ενός Σπ. Στάθη οδήγησε στο επιθυμητό αποτέλεσμα. Εκτός από το ιστορικό της υπόθεσης αυτής παρατίθενται και 25 κείμενα-αναμνήσεις μαθητών από διαφορετικές περιόδους της λειτουργίας του. Όλοι οι Κυθηραίοι που εκτιμούν ασφαλώς την τεράστια συμβολή του Γυμνασίου για τη μόρφωση των νέων στο νησί σε μία δύσκολη εποχή, πρέπει να έχουν το βιβλίο αυτό στη βιβλιοθήκη τους. Το βιβλίο εκδόθηκε από την Εταιρεία Κυθηραϊκών Μελετών με χορηγία του Τριφυλλείου Ιδρύματος και παρουσιάστηκε στο κυθηραϊκό κοινό στο προαύλιο του Γυμνασίου στις 19 Αυγούστου από τους: **Κ. Κασιμάτη, Γ. Λεονταίνη, Ελ. Χάρου-Κορωναίου, Δ. Λεβέντη και Κ. Αρώνη-Τσίχλη.**

ΑΛΕΞΙΟΣ ΣΑΒΒΙΔΗΣ:

Σπουδές μεσαιωνικής ιστορίας στην Ελλάδα (Δυτική Ευρώπης-Λατινοκρατίας). Εκδ. ΗΡΟΔΟΤΟΣ

Ένα ακόμη πόνημα, χρήσιμο ασφαλώς για τους μελετητές της ιστορίας και τους φιλόστοργους, του πολυγραφότατου ιστορικού της Βυζαντινής ιστορίας στον Ελλαδικό χώρο. Πρόκειται για 2η έκδοση, συμπληρωμένη με νέα στοιχεία, που περιλαμβάνει γνωστές και άγνωστες μέχρι τώρα ιστορικές πηγές στη σχετική βιβλιογραφία.

ΓΙΩΡΓΗΣ Π. κ. ΔΡΥΜΩΝΙΑΤΗΣ.

Κυθέρειες αναμνήσεις (από των πρώτων μου ημερών το σπάνιο κάλλος). Εκδ. ΖΑΘΕΟΝ ΠΥΡ.

Ένα ακόμη βιβλίο του πολυγραφότατου και πολυταλαντούχου φίλου Γ. Κασιμάτη-Δρυμωνιάτη. Πρόκειται για μία σειρά 15 διηγημάτων από την Κυθηραϊκή ζωή, κατ' ουσίαν αναμνήσεις του συγγραφέα, εξ ου και ο τίτλος, από τα παιδικά του χρόνια και, τρόπον τινά, μία συνέχεια από τις υπέροχες «Κουριόζικες Τσιριγώτικες διηγήσεις» που άνοιξαν το χορό των ξέι, μέχρι τώρα, βιβλίων του συγγραφέα (ακολουθούν πολλά ακόμη...). Και μία και οι Κουριόζικες έχουν εξαντληθεί προ πολλού, τουλάχιστον φροντίστε να διαβάσετε αυτές εδώ πριν ...πάθουν το ίδιο.

Το βιβλίο παρουσιάστηκε στη Δημοτική Βιβλιοθήκη στα Κοντολιάνικα από την **Ελένη Χάρου-Κορωναίου και τον Κώστα Καλλίγερο με συντονιστή τον Γ.Ν.Νικηφοράκη.**

«Στόλος»

σκαφών με μετανάστες έφθασε στα Κύθηρα

■ από σελ. 1

με σχετικά δημοσιεύματα, που κατηγορούσαν το Δήμο για αδιαφορία και με το Δήμαρχο να απαντά για τις λίγες δυνατότητες του Δήμου, αλλά και να δηλώνει (Tsirigo FM) ότι «Δηλώνω προς πάσα κατεύθυνση ότι δεν θα επιτρέψω τη μετατροπή του νησιού μας σε αποθήκη ψυχών, δεν θα επιτρέψω να τεθούν σε κίνδυνο οι δημοτικές υποδομές (π.χ. Σχολεία) και θα συνεχίσω να εμμένω στην άποψη ότι τα Κύθηρα ΔΕΝ μπορούν να φιλοξενήσουν ούτε βραχεία διαμονή τέτοιων αριθμών μεταναστών». Όσον αφορά τις απορίες, γιατί ξαφνικά είχαμε αυτό το «στόλο» αφίξεων, κάτι που αναμένεται να συνεχιστεί σύμφωνα με πληροφορίες των αρχών, αυτό φαίνεται να οφείλεται σε οργανωμένο σχέδιο των τουρκικών αρχών για «μεγάλη έξοδο» ασιατικής καταγωγής μεταναστών από αυτούς που έχουν συγκεντρωθεί στην Τουρκία, για άσκηση πίεσης στην Ελλάδα σε όλο το Αιγαίο και τον Έβρο. Όσα έχουν γίνει γνωστά στις Ελληνικές

αρχές έχουν δημιουργήσει μεγάλη ανησυχία για τους λόγους αυτών των σχεδίων σε συνάρτηση με όλα όσα λαμβάνουν χώρα στο Αιγαίο αυτή την εποχή. Σύμφωνα με άλλη άποψη η εποχική έξαρση οφείλεται στα κυκλώματα των διακινητών στην Τουρκία, που προωθούν μετανάστες στην Ιταλία με μεγάλο κέρδος και, λόγω απειρίας, κάποια σκάφη ξεμένουν στα Ελληνικά νησιά, τα Κύθηρα δε βρίσκονται πάνω στη ρότα τους. Όπως αναφέραμε παραπάνω, το κύμα αναμένεται να συνεχιστεί και για το λόγο αυτό το Λιμενικό είναι σε επιφυλακή με σκάφος του να βρίσκεται στο Καψάλι, ενώ άλλα επιτηρούν το θαλάσσιο χώρο γύρω από τα Κύθηρα, προχώρησαν δε σε συλλήψεις Τούρκων διακινητών. Όσον αφορά την απορία, γιατί δεν εντοπίζονται τα σκάφη, όλες οι αφίξεις είναι με ιστοπλοϊκά, με τα οποία είναι γεμάτες οι Ελληνικές θάλασσες αυτό τον καιρό γεγονός που κάνει τον εντοπισμό όσων μεταφέρουν μετανάστες δύσκολο.

(Η φωτογραφία είναι του κ. Γ. Σάμιου)

ΝΕΟ ΒΙΒΛΙΟ ΤΟΥ ΚΟΣΜΑ ΜΕΓΑΛΟΚΟΝΟΜΟΥ
ΟΙ «ΜΙΚΡΕΣ ΑΛΗΘΕΙΕΣ» ΜΙΑΣ ΖΩΗΣ

Είναι ενδιαφέρον να χιτζεται ένας διάλογος και καθένας – καθεμιά να ξετυλίγει τη δική του – δική της ιστορία. Όσοι οι άνθρωποι, τόσες οι ιστορίες, που πλουτίζουν το ασταμάτο ποτάμι της κοινωνίας. Και πολύ ωραίο να βλέπουμε παράλληλους δρόμους και να κατανοούμε ποιες αρχές καθοδήγησαν και καθοδηγούν την κάθε ζωή.

Ο Κοσμάς Μεγαλοκονόμος θέλησε κάτι περισσότερο. Εδώ και χρόνια ζήτησε και ζητά από τους στίχους του, να καταγράψουν τις ιδέες, που πάντοτε του χαρίζουν έμπνευση και τις αποκαλεί «Μικρές Αλήθειες». Καλή η διακριτικότητα στους χαρακτηρισμούς, αλλά πώς να θεωρούνται μικρές οι αλήθειες – αρχές, που αγκαλιάζουν μια ολόκληρη ζωή και συνομιλούν με τους συνοδοιπόρους της.

Ο δικός μας Κοσμάς με παιδική περισκεψη, πολλές φορές από τους Καστέλους του Ποταμού αγναντεύει τον Καβο Μαλιά, ίσως σαν να έβλεπε αναπαυμένο τον πολύτροπο Ποσειδώνα. Είδη να γεννιέται στην ψυχή του ο θαυμασμός για τη χρυσή Αφροδίτη, όταν έμαθε ότι και δική της πατρίδα είναι η ιδιαίτερη πατρίδα μας. «Ο ήλιος, ο πλιάτορας» που από τα μεγάλα παράθυρα πλημμυρίζει με φως το Γυμνάσιο Κυθήρων, τον οδήγησε στην ιατρική επιστήμη, στον προβληματισμό και στη λογοτεχνία. Και πάντοτε η φύση των Κυθήρων τον καλούσε να τραγουδήσει την ομορφιά και τα δώρα της. Όσα αναφέρθηκαν και άλλα πολλά αναβλύζουν από την ποιητική συλλογή «Μικρές Αλήθειες», γραμμένη από καιρό και τώρα ξαναϊδωμένη και εμπλουτισμένη. Πόσο έχει επηρεάσει τον ποιητή μας η Ουράνια Αφροδίτη, φαίνεται και από την αφιέρωση των στίχων του στη θεά των ιδεών των Κυθήρων, που την συντροφεύει με τον Προμηθέα, «που θυσιάστηκε / για να φωτιστεί ο νους μας».

Οι στίχοι μιλούν για «τις αλήθειες»

Η πραγματικότητα – αλήθεια της ομορφιάς του νησιού μας, προβάλλει ενωμένη με βαθιά συναισθήματα και την Ιστορία: Απ' το γέμμα που ψάλλει τ' απδόν που περίσσια ανθούν οι μυρτιές ο ναός της Παρθένου υψώνει μισεμένων και ντόπιων ευχές. Στην πλατεία ανασαίνει ιστορία της Κυράς μας το βλέμμα ήλαρό... Μαστοριά με λιθάρια πλεγμένη κλειδαρώνει καμάρες τρανές «Του ονείρου η στράτα ζευγμένη με γεφύρι αγάπης!...» να λες.

Μας καλεί ωστόσο, πολυσύνθετη η Αλήθεια. Εμπνέουν και εκείνοι, που έκαναν φανερούς τους δυνατούς παλμούς της κυθηραϊκής ψυχής, όπως ο ονομαστός στρατηγός Πάνος Κορωναίος και οι ριζοσπάστες βουλευτές των Κυθήρων – έστω κι αν δεν τους αφιερώσαμε ένα μνημείο. Δεν μένουν με παράπονο και οι συνοδοιπόροι της καθημερινότητας. Πώς να ξεχαστούν, ο χαμογελαστός Στράτης Θεοδωρακάκης της ωραίας Φιλαρμονικής, ή οι γενναίοι βαρκάρηδες της Αγίας Πελαγίας; Όταν άγριος άνεμος κρατούσε μακριά το καράβι από το μόλο, οι βαρκάρηδες το πλοσίαζαν και σήκωναν στα χέρια τους παλαιούς των ημερών, για να τους φέρουν με τις βάρκες σε όσους περίμεναν τον ερχομό τους.

Βέβαια, θυμίζουμε ότι η ζωή δεν είναι σπαρμένη μόνο με ροδοπέταλα. Ο Κοσμάς Μεγαλοκονόμος, πραγματικός πολίτης, δεν χαρίζεται σε «διδασκάλους» με αλυσίδες, σε εκείνους που πλουτίζουν σταυρώνοντας το Λαό μας, σ' αυτούς «της μεγάλης ντροπής» που βομβαρδίζουν «και γέμισαν τις γειτονιές παιδικία που πεινάνε...» Και σε ώρες απάρταδου εφουσχαμού, διερωτώνται οι στίχοι: «Γιατί μόνο Τριακόσιοι; Άβουλοι οι πολλοί προσμένουν «Καλύτερες μέρες»;

Ευτυχώς ωστόσο, η νένα του Κο-

σμά, συχνά αποκοιμίζει τις δύσκολες σκέψεις. Με εφηβικό ρομαντισμό ψάλλει τον Έρωτα, τον συγκυβερνήτη τον ολύμπιων θεών και η κυθηραϊκή φύση είναι η καλύτερη για να τον ζωγραφίσει, κάποτε ξεκινώντας από τον Ουρανό και φτάνοντας σε ταπεινό σπίτι:

«Πρωτάρχισε να μολογεί, κλωμό το Φεγγαράκι...

«Πανώρια κόρη αγαπώ για τα βαθιά της μάτια που ξεπερνούν το φέγγος μου και μ' έκαναν κομμάτια.

Γ' αυτό μεθώ και ξενυκτώ... κι ας είμαι το Φεγγάρι, να βγει στο παραθύρι της κόρη του βαρκάρη!».

Και βέβαια πώς να παραμεριστεί το θαλασσινό Καλαδί, ένα από τα ωραιότερα τοπία του κόσμου:

Στο μαγεμένο Καλαδί γλυκό της έκλεψα φιλή.

Μη με ρωτάς πώς και γιατί... Ο Έρωσ πέρναγε από κει.

Όσο για την παπαρούνα, είναι η αγαπημένη πρώτα της δημοτικής μας ποίησης, χωρίς να κουράζει ρωτώντας πώς και γιατί:

Σαν παπαρούνα στο χρώμα μοιάζεις, όταν σε βλέπω να με κοιτάζεις.

Διαβάζοντας τους παραπάνω στίχους, μακαρίζουμε εκείνους που παραμένουν έφηβοι, χωρίς να τους αγγίζει ο χρόνος και τα βράσανά του.

Αυτό βέβαια, δεν σημαίνει ότι κοιμούνται πάντα τα ερωτήματα. Και για τον Κοσμά Μεγαλοκονόμο δεν τελειώνει ο κόσμος «σ' ό,τι αγγίζω, ακούμε και βλέπομε», όπως είχε αναρωτηθεί ο Γεώργιος Δροσίνης.

Και εκείνος στοχάζεται: «Η Ζωή... τι να 'ναι αυτή»; Ο ποιητής μας πολύ μελαγχολικός την παρατηρεί: «Η Ζωή... τι υπέροχη ψευδαίσθηση της ύλης! Ένα μονοπάτι απ' το τίποτα... στο τίποτα»

Και όμως, δοξάζομε τη Ζωή: «Κι αυτό το μονοπάτι / να είναι τα πάντα!» Το μονοπάτι πάντοτε «είναι τα πάντα», όπως τραγουδά ένας μεγάλος ποιητής μας; Έχει τις δικαιολογημένες αντιρρήσεις του ο Κοσμάς:

Τι αξίζεις Ουρανό, αν διψάνε τα πηγάδια; Τι αξίζει η Ζωή απ' αγάπη αν μένει άδεια:

Επιλογικές απόψεις

«Είμαστε ό,τι εμπεριέχουμε και όχι ό,τι κατέχομε». Διαβάζοντας πρόσφατα, αυτήν τη γνώμη, θυμήθηκα τον Κοσμά Μεγαλοκονόμο. Παρά την ερμηνεία του επωνύμου του, δεν τον ενδιαφέρει ο υλικός πλούτος. Και όμως, είναι πλούσιος! Ανέδειξε την ευαισθησία του με κοινωνική προσφορά ως γιατρός, με όνειρα, με πολλές προσπάθειες. Νομίζω ότι η μεγαλύτερη αλήθεια και αγάπη του είναι τα Κύθηρα. Με βιβλία του τα είδε από ιστορική, λαογραφική και ποιητική άποψη. Αναζητά ποιητές άγνωστους σε μας, μέχρι σήμερα, που και εκείνοι τα έχουν θαυμάσια τραγουδήσει. Όσα θα ανακαλύψει, δεν θα τα κρατήσει για τον εαυτό του.

Ο Κοσμάς Μεγαλοκονόμος και από τις «Μικρές Αλήθειες» του φαίνεται, ότι είναι ο άνθρωπος που ποτέ δεν σουκάζει. Και πολύ καλά κάνει! Ακόμη κάτι πολύ ωραίο: Ξέρει να μετρά! Μα βρισκω νάν' το μέτρημα ορθότερο

με πρόσκαιρη του σπέρτου λάμψη. Η άκρη του αν κάρκε ή πρότερο... ΜΕΤΡΑ Η ΦΛΟΓΑ ΤΙ Θ' ΑΝΑΨΕΙ...

ΑΔΑΜΑΝΤΙΑ ΤΡΙΑΡΧΗ – ΜΑΚΡΥΓΙΑΝΝΗ

Σημείωση: Τις «Μικρές Αλήθειες» εξέδωσε ο εκδοτικός οίκος Βεργίνα, τον Απρίλιο του 2022.

■ ΑΡΚΕΤΕΣ πυρκαγιές ξέ-

σπασαν στο νησί το καλοκαίρι, αλλά όλες αντιμετωπίστηκαν άμεσα από την Πυροσβεστική, το Δήμο και τους εθελοντές. Πλέον επικίνδυνη ήταν αυτή στις 24 Αυγούστου στον Ορθόλιθο, που θα μπορούσε να απειλήσει το υπέροχο δάσος στο Γερακάρη, αλλά και αυτή αντιμετωπίστηκε άμεσα και έσβησε γρήγορα καίγοντας 20-30 στρ χαμηλής βλάστησης. Επιχείρησαν 2 ελικόπτερα και οι τοπικές επίγειες δυνάμεις.

ΙΩΑΝΝΗΣ ΦΑΤΣΕΑΣ

ΠΩΛΕΙΤΑΙ ΒΙΟΛΟΓΙΚΗ ΚΟΠΡΙΑ ΑΠΟ ΒΙΟΛΟΓΙΚΟ ΟΡΝΙΘΟΤΡΟΦΕΙΟ ΣΕ ΣΑΚΙΑ ΤΩΝ 30 ΚΙΛΩΝ

ΠΑΡΑΔΟΣΗ ΣΤΟ ΣΗΜΕΙΟ ΠΟΥ ΕΠΙΘΥΜΕΙ Ο ΠΕΛΑΤΗΣ

ΛΕΙΒΑΔΙ. ΤΗΛ. 27360 31 790 και 6943 906098



melitarea

ΘΥΜΑΡΙΣΙΟ ΜΕΛΙ ΚΥΘΗΡΩΝ

Το μόνο στα Κύθηρα από πιστοποιημένο συσκευαστήριο

Νικόλαος Σκουτίης

Παραγωγή & Συσκευασία μελιού Αμμούτσες - Φριλιγκιάνικα Κυθήρων

Κιν.: 6974723707, email: tsikleas@gmail.com

“ΦΑΡΟΣ” ΛΟΓΙΣΤΙΚΟ - ΦΟΡΟΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

- ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΟΣ - ΦΠΑ - ΙΚΑ (ΕΡΓΑΤΙΚΑ - ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΑ)
- ΜΕΣΙΤΙΚΑ - ΜΕΤΑΒΙΒΑΣΕΙΣ - ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ
- ΕΚΤΥΠΩΣΗ ΔΙΑΦΗΜΙΣΤΙΚΩΝ ΕΝΤΥΠΩΝ - ΕΜΠΟΡΙΟ ΧΑΡΤΙΚΩΝ ΓΡΑΦΙΚΗΣ ΥΛΗΣ - ΑΝΑΛΩΣΙΜΩΝ ΜΗΧ/ΤΩΝ SHARP

ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΟΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ ΓΙΑ ΤΑ ΚΥΘΗΡΑ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ “SHARP” ΤΑΜΕΙΑΚΩΝ ΜΗΧΑΝΩΝ - FAX - ΦΩΤΟΑΝΤΙΓΡΑΦΙΚΩΝ ΜΗΧ/ΤΩΝ

- ΤΗΡΗΣΗ ΒΙΒΛΙΩΝ ΦΠΑ Α' ΚΑΙ Β' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ - ΜΙΣΘΟΛΟΓΙΑ ΙΚΑ

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Γ. ΦΑΡΟΣ

e-mail: alfaros@otenet.gr

ΦΟΡΟΤΕΧΝΙΚΟΣ Α' ΤΑΞΗΣ

ΜΕΛΟΣ: ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟΥ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ - 802 00

ΤΗΛ: 27360 - 33130 - FAX: 27360 - 38130

ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΣ

Λαμία 2 - Αργυρούπολη τ.κ. 16452
(Δίπλα στο Continent)
ΤΗΛ-FAX: 210-99.68.573

PLEXIGLASS

ΕΠΙΓΡΑΦΕΣ

ΑΥΤΟΚΟΛΛΗΤΑ

ΜΕΤΑΞΟΤΥΠΙΕΣ

ΜΕΤΑΛΛΙΚΑ

ΣΦΡΑΓΙΔΕΣ

ΝΕΟΝ

Προκηρύχθηκε το τοπικό Πολεοδομικό Σχέδιο Κυθήρων

Σύμφωνα με ανακοίνωση του Δήμου το Τεχνικό Επιμελητήριο Ελλάδος (ΤΕΕ) προχώρησε στην προκήρυξη του διαγωνισμού εκπόνησης της μελέτης με τίτλο «**Τοπικό Πολεοδομικό Σχέδιο Δήμου Κυθήρων (ΔΕ Αντικυθήρων, Κυθήρων)**» με συνολικό προϋπολογισμό 802.100,38€ (πλέον ΦΠΑ) και χρηματοδότηση από το Ταμείο Ανάκαμψης και Ανθεκτικότητας «Ελλάδα 2.0». Σύμφωνα με την ίδια ανακοίνωση, «πρόκειται για ιστορική στιγμή για το νησί των Κυθήρων, καθώς για πρώτη φορά στην ιστορία του νησιού, η πολεοδομική και χωροταξική οργάνωση αντιμετωπίζεται ολοκληρωμένα και συνολικά, γεγονός που σχετίζεται άμεσα με την τοπική οικονομική, τουριστική και κοινωνική ανάπτυξη.

Επίσης, για πρώτη φορά, θα υπάρξει ολοκληρωμένος πολεοδομικός σχεδιασμός και στο νησί των Αντικυθήρων.

Θα συνταχθούν:

Μελέτη Πολεοδομικού Σχεδιασμού (ΜΠΣ)

Στρατηγική Μελέτη Περιβαλλοντικών Επιπτώσεων (ΣΜΠΕ) για την περιβαλλοντική αξιολόγηση των προτεινόμενων από την ΜΠΣ ρυθμίσεων

Προκαταρκτική Μελέτη Γεωλογικής Καταλληλότητας ως υποστηρικτική της ΜΠΣ

Μελέτη Προσωρινής Οριοθέτησης Υδατορεμάτων ως υποστηρικτική της ΜΠΣ»

Είναι βέβαιο ότι για να έχει ένας τόπος ανάπτυξη απαιτούνται μερικά βασικά πράγματα, κανένα από τα οποία δεν πληροί μέχρι στιγμής ο τόπος μας, όπως και η ...μισή Ελλάδα. Δηλαδή, ο κόσμος πρέπει να μην χρειάζεται τεχνικούς και νομικούς συμβούλους για να ξέρει πού, πόσο και τι να οικοδομήσει, πού

είναι οικιστική περιοχή, πού επιτρέπονται εμπορικές δραστηριότητες, πού θα μπλέξει με τα Δασαρχεία και άλλα πολλά. Είναι, λοιπόν, αναγκαίος όρος για την ανάπτυξη και το σεβασμό του δομημένου, αλλά και του ελεύθερου χώρου και ο καθορισμός των όρων βάσει των οποίων θα διέπεται η πολεοδομική ανασυγκρότηση ενός τόπου. Το θέμα αυτό είχε τεθεί εδώ και πολλές δεκαετίες (σχέδια Τρίτη κλπ) τίποτα όμως ουσιαστικό δεν είχε γίνει ποτέ εξ αιτίας των χρόνιων προβλημάτων με τις πολιτικές σκοπιμότητες και τις γραφειοκρατικές αγκυλώσεις που δεν αφήνουν να γίνει ουσιαστική πολιτική πράξη στη χώρα μας. Φυσικά και αυτή η προσπάθεια θα εξαρτηθεί από τη συνεργασία πολλών παραγόντων, την παράλληλη ανάπτυξη των αναγκαίων υποδομών, που λείπουν σχεδόν από τον τόπο (επάρκεια νερού, αποχέτευση, συγκοινωνίες κλπ) και την ενημέρωση των κατοίκων, ώστε να καταλάβουν τη σοβαρότητα του εγχειρήματος και τις ωφέλειες που θα προκύψουν για το μέλλον, αν όλα γίνουν με το σωστό τρόπο, κάτι που δεν είναι αυτονόητο. Σύμφωνα με ενημέρωση από το Δήμο τα τοπικά σχέδια ανάπλασης Αβλέμονα και οι ανάλογες διαβουλεύσεις για τον Ποταμό, πρόκειται να ενταχθούν στο γενικό πολεοδομικό σχεδιασμό και να συνεκτιμηθούν στο τελικό αποτέλεσμα. Καταλήγουμε με την αναφορά ότι η πρόταση των Κυθήρων στην πρώτη δεκάδα που θα ξεκινήσουν οι μελέτες στην Ελλάδα αποτελεί θετικό βήμα και μεγάλη επιτυχία, αρκεί ο ανάδοχος να δει με το σωστό τρόπο τις πραγματικές ανάγκες, όχι μόνο για ορθολογική ανάπτυξη, αλλά και για τη διατήρηση της φυσικής ομορφιάς ενός σχετικά παρθένου τόπου με πολλές προοπτικές.

Κυθηραϊκά

από σελ. 1

Σε όλο τον πολιτισμένο κόσμο οι Δήμοι έχουν μόνιμο προσωπικό. Στην Ελλάδα το ...ψάχνουν κάθε φορά. Τρίτον και ίσως πλέον σημαντικό, ο εκάστοτε Δήμαρχος, νέος ή παλιός, έχει να αντιμετωπίσει την αθάνατη Ελληνική γραφειοκρατία, η οποία εδώ λέγεται Αποκεντρωμένη Διοίκηση. Άρα, οι Δήμοι δεν είναι πρωτοβάθμια αυτοδιοίκηση, αλλά κακού τύπου ...ετεροδιοίκηση, αφού, ακόμη και ο προϋπολογισμός τους χρειάζεται μήνες να εγκριθεί. Μέσα σε όλα αυτά να προσθέσουμε και όσα μπορεί να συνεισφέρει ο κομματισμός με τις τακτικές αλλαγές νόμων, έτσι που -για να αναφερθούμε στα πρόσφατα- που μία «Σκουρλέτειος» διαστροφή που οδηγούσε με μαθηματική ακρίβεια σε σταθερή δημοτική ακυβερνησία, κατέληξε στο άλλο άκρο με νομικές ακροβασίες, που ψάχνουν να λύσουν τα δικαστήρια. Με απλά λόγια. Γιορτάσαμε τα 200 χρόνια ανεξαρτησίας και αντί να ανηγάψουμε έστω, ένα από τα δοκιμασμένα Ευρωπαϊκά συστήματα αυτοδιοίκησης, καταλήξαμε σε έναν παράξενο αχταρμά Οθωμανικού τύπου από ευκαιριακά «πασαλίκια». Πώς θα ήταν εφικτό να το ξεπεράσουμε; Να το ξαναπούμε κι ας μας σιχτηρίσετε, όχι άδικα, αφού 25 χρόνια τα ίδια λέμε. Θα ήταν ουτοπία μία κοινή κάθοδος ενός ψηφοδελτίου με όλες τις δυνάμεις του τόπου; Μάλλον όχι, αφού το είπαμε μόνοι μας. ΟΥΤΟΠΙΑ. Άρα. Καλά να πάθουμε φίλοι μας!

ΠΛΟΥΝΤΑΙ δύο συνεχόμενα αγροτεμάχια, άρτια και οικοδομήσιμα, μη δασικά, στην περιοχή Σκουλιάνικα Κυθήρων συνολικής εκτάσεως 28 στρεμμάτων. Με ανεμπόδιση θέα προς Αντικύθηρα και Κρήνη. Για πληροφορίες καλέστε στο 6946510537.

ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΚΕΣ ΜΝΗΜΕΣ

Μία ακόμη φωτογραφία από το πλούσιο αρχείο του Σταμ. Πανινιώτη, που δείχνει την αγροτική ζωή των Κυθηρίων στο Μεσοπόλεμο. Η φωτογραφία είναι του 1935 από το Κάτω Λειβάδι και παρουσιάζει μία συνθηματική αγροτική εργασία, το όργωμα, που χρειαζόταν αρκετά εργατικά



χέρια για τη σπορά και τα απαραίτητα ζώα. Το ζευγάρι αριστερά είναι ο Σταμάτης Πανινιώτης (Μπογιατζής) από το Κάτω Λειβάδι και η σύζυγός του Ελένη. Οι γυναίκες δεξιά δεν είναι γνωστές. Εικοσιπέντε χρόνια αργότερα εμφανίστηκαν τα πρώτα τρακτέρ, οι αγροτικές εργασίες είχαν γίνει λιγότερο κουραστικές, αλλά το κακό είχε γίνει. Εκατοντάδες νέοι και ολόκληρες οικογένειες πήραν το δρόμο της ξενιτιάς και τις καταλυτικές μεταβολές αυτού του κοινωνικού φαινομένου που κράτησε σχεδόν ένα αιώνα και ερήμωσε το νησί διαβάσατε στο προηγούμενο φύλλο στο εξαιρετικό άρθρο του Νικ. Γλυτσού, με τα συγκλονιστικά στατιστικά δεδομένα.

«Ορφανές» συνδρομές»

Δυστυχώς έχουμε κάθε μήνα προβλήματα με καταθέτες-συνδρομητές, τους οποίους αδυνατούμε να ταυτοποιήσουμε, είτε λόγω μη αναγραφής ονοματεπώνυμου στην κατάθεσή τους, είτε εξ αιτίας της αναγραφής άγνωστου σε μας επωνύμου, προφανώς λόγω κατάθεσης τρίτου προσώπου για λογαριασμό συνδρομητού. Μέχρι σήμερα έχουμε προς διευκρίνιση:

20/1/2022	Κατάθεση χωρίς ένδειξη καταθέτη	€25 ΕΘΝΙΚΗ
30/1/2022	»	€30 »
14/2/2022	ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗ ΜΑΥΡΟ (ασαφές επώνυμο)	€25 »
14/2/2022	ΜΕΓΑΛΟΚΟΝΟΜΟΥ ΕΥΑΓΓ(Άγνωστος)	€25 ΠΕΙΡΑΙΩΣ
22/8/2022	Κατάθεση χωρίς ένδειξη καταθέτη	€25 ΕΘΝΙΚΗ

Παρακαλούμε για μία ακόμη φορά τους καταθέτες που πληρώνουν για λογαριασμό τρίτων να αναφέρουν το ονοματεπώνυμο του συνδρομητή, γιατί χωρίς αυτό δεν μπορεί να ταυτοποιηθεί η συνδρομή και να σταλεί απόδειξη στο δικαίωχο.

Αναφέρουμε επί τη ευκαιρία ότι για 13ο χρόνο διατηρούμε το ύψος της συνδρομής στα €25 παρά την σημαντική αύξηση του κόστους έκδοσης, ειδικά τον τελευταίο χρόνο. Ανακοινώσουμε δε με λύπη ότι θα διακόπτονται οι αποστολές σε όσους καθυστερούν επί σειρά ετών να πληρώσουν συνδρομές και δεν έχουν επικοινωνήσει με την εφημερίδα να ενημερώσουν σχετικά.

LAW OFFICES OF TASSOS PILIAS

- ★ Real estate Law
- ★ Inheritance cases
- ★ Court cases

123 Karaiskou st. Piraeus
TEL.: 210-412 6831 –210-95
24 196 FAX: 210-9524196

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΑΣΟΥ ΠΗΛΙΑ

Καραϊσκού 123, Πειραιάς
4ος όροφος Γραφ. 32

ΤΗΛ.: 210-412 6831 – 210-95
24 196 FAX: 210-95 24 196

Από πατέρα σε γιο συνεχίζουμε την παράδοση ΕΥΛΟΥΡΓΙΚΟ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ "ΜΑΣΤΟΡΕΜΑΤΑ Ο.Ε." ΘΕΟΔ. Κ. ΖΑΝΤΙΩΤΗΣ (ΠΡΑΠΑΣ)

Μελαμίνες MDF - κομμένες στα μέτρα σας - Ντουλάπες υποδοματιών Έπιπλα κουζίνας - σιδηρικά - Εργαλεία Χρώματα - Εξαρτήματα Ραφιών ELEMENT SYSTEM - Πόμολα Κουρτινόξυλα - Ιδέες για κατασκευές

ΜΑΔΥΤΟΥ & ΜΥΡΙΟΦΥΤΟΥ 46-48 ΝΙΚΑΙΑ
(ΟΠΙΣΘΕΝ ΟΤΕ ΝΙΚΑΙΑΣ) ΤΗΛ. 210-49.22.197 & FAX 210 4902377

ΚΥΡΙΑΚΗ Γ. ΣΤΑΘΗ

Ειδικός Ιατρός Φυσικής Ιατρικής και Αποκατάστασης
Διδάκτωρ Ιατρικής Σχολής Πανεπιστημίου Αθηνών
Μέλος του Ευρωπαϊκού Κολλεγίου Φ.Ι. & Αποκατάστασης

ΙΑΤΡΕΙΟ ΔΙΑΓΝΩΣΗΣ & ΑΠΟΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ
ΠΑΘΗΣΕΩΝ ΜΥΟΣΚΕΛΕΤΙΚΟΥ
& ΝΕΥΡΙΚΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ

Ζωσιμαδών 15 18531 Πειραιάς Τηλ Ιατρείου: 210 4173272

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΑ ΕΝΕΡΓΕΙΑΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ ΚΤΗΡΙΩΝ

Ιωάννης Γ. Σχοινάς
Πτυχ. Μηχανολόγος Μηχανικός
Ενεργειακός Επιθεωρητής

6974690953 johnnysxoinas@gmail.com

ΤΟΞΟΤΗΣ

Γιάννης Καραβουσιάνος
ΠΑΡΑΔΟΣΙΑΚΑ ΖΥΜΑΡΙΚΑ ΚΥΘΗΡΩΝ
ΛΕΙΒΑΔΙ 27360 31780 & 27360 31781 ΑΘΗΝΑ

ΠΑΠΑΓΙΑΝΝΟΠΟΥΛΟΣ ΓΕΩΡΓ.
ΑΓ. ΦΩΤΕΙΝΗΣ 37, Ν. ΣΜΥΡΝΗ 210 9370433

ΦΙΛΕΩΝ

ΜΠΟΥΜΠΟΥΛΙΝΑΣ 20 ΠΕΙΡΑΙΑΣ 210 4177766

Η ΓΝΩΣΤΗ ΤΑΒΕΡΝΑ ΤΟΞΟΤΗΣ ΑΝΟΙΧΤΑ ΟΛΟ ΤΟ ΧΡΟΝΟ

ΝΙΚΟΛΑΟΣ Ι. ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ MD

Χειρουργός Οφθαλμίατρος

Ειδικός στη Διαθλαστική Χειρουργική

Διπλ. European Board of Ophthalmology
Επιστημονικός Συνεργάτης του Ιατρικού Ινστιτούτου
Οφθαλμολογίας Athens Vision

Λ. Συγγρού 328-330, Καλλιθέα

Λ. Κηφισίας 76 & Πάρνωνος, Μαρούσι
Τηλ: 2109595215 , 2106125325 Κιν: 6972400811
www.nikoskasimatis.eu drkassman@yahoo.gr

ΑΘΗΝΩΝ ΕΥΡΩΚΛΙΝΙΚΗ ΕΙΣΟΔΟ ΚΑΤΑΡΤΙΣ

ΚΑΛΙΟΝΤΖΗ ΧΡ. ΔΕΣΠΟΙΝΑ
Διευθύντρια Αιματολογικής Κλινικής

Αν. Τσόχα 24 & Δ. Σούτσου, 3ος όροφος, 115 21 ΑΘΗΝΑ
τηλ: 210 6416 734, 845, 600, fax: 210 6454 533, 210 6416 662
κινητό: 6944 523 544, e-mail: dkaliontzi@gmail.com

ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ Δικηγόρος παρ' Αρείω Πάγω LL.M. Heidelberg E.M.L.E. Rotterdam

Βουκουρεστίου 36 Αθήνα 106 73
Τηλ. 210-3833931, FAX 210-3834404
Κιν. 6977 - 231431
E-mail: Theodorakis@dsa.gr

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Χ. ΚΡΙΘΑΡΗΣ Πολιτικός Μηχανικός Ε.Μ.Π

Μελέτες - Επιβλέψεις - Κατασκευές - Άδειες Δήμησης έργων από Οπλ. Σκυροδέμα, Μεταλλικά, Λίθινα, Σύμμικτα, Προκατ. Στοιχεία.
Επισκευές/Επισκευές - Έλεγχος (στατικής επάρκειας & μηχανικών χαρακτηριστικών υλικών)
Οικονομοτεχνική Διαχείριση Έργων & Επενδύσεων
Πραγματογνωμοσύνες - Ενεργειακά (Πιστοποιητικά & Μελέτες).
Πιστοποίηση Τουριστικών καταλυμάτων - Ξενοδοχείων

Αθήνα: Αριστοταύ 5, ΤΚ. 11636, Τηλ: 210-2016515 / 6945-549.550
Κύθηρα: Καραβάς, Πορταδέλλα, ΤΚ. 80200, Τηλ: 27360-39196
e-mail: AKrith@TeeMail.Gr Internet: www.IS-Group.Gr

ΦΩΤΕΙΝΗ ΔΡΕΒΕΝΙΤΣΟΥ- ΚΑΛΑΪΤΖΑΚΗ

ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ
ΕΠΙΜΕΛΗΤΡΙΑ METROPOLITAN

ΦΟΙΒΗΣ 46 (ΠΛΗΘΙΟΝ ΑΓ. ΝΙΚΟΛΑΟΥ) ΓΛΥΦΑΔΑ
e-mail: drevenitsou@eyetest.gr
ΤΗΛ.: 210 9681477 – ΚΙΝΗΤΟ: 694 5396290

ΓΙΩΡΓΟΣ Π. ΦΑΤΣΕΑΣ ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ

Λεωφ. Αλίμου 129 & Βουλιαγμένης
Τηλ: 210 9932847

Επισημάνσεις του Καλοκαιριού!

Κατασκηνωτές στις παραλίες. Δεν έλειψαν και φέτος τα φαινόμενα αυθαίρετης κατασκήνωσης σε πολλές παραλίες των Κυθίων. Από αυτοκινούμενα τροχόσπιτα, μέχρι σκηνές και αυτοκίνητα που μετατρέπονταν περιστασιακά σε ...δωμάτια, οι περιπτώσεις δεν ήταν λίγες, ενώ δεν



Καλά είναι κάτω από το μοναδικό δέντρο, αλλά οισωματικές μας ανάγκες, πού θα καλυφθούν

μάθαμε για παρέμβαση των αρχών ή για ενημέρωσή τους. Βέβαια το δίκτυο ήταν γεμάτο απόαπόψεις (από αυτές άλλο τίποτα) που ξεκινούσαν από την αυστηρή τήρηση της απαγόρευσης της κατασκήνωσης στις παραλίες, μέχρι την απόλυτη ελευθερία του να κάνουν ό,τι θέλουν. Η πρώ-



Πάνω στο κύμα!

τη όποια είχε το κύριο αντεπιχείρημα ότι δεν υφίσταται οργανωμένο κάμπινγκ στο νησί και έτσι οι λάτρεις της κατασκήνωσης δεν μπορούν να απολαύσουν όσα τους προσφέρει. Από την άλλη πλευρά, εκτός βέβαια του ό,τι προσκρούει στο Νόμο, που είναι σαφές, έχει και το λογικό επιχείρημα ότι σε μία κατασκήνωση χωρίς τα στοιχειώδη, αυτό που μένει είναι η συνήθης βρωμιά, την οποία αφήνουν μερικοί, οι οποίοι δεν σέβονται το χώρο. Είναι γνωστό ότι σε καμία σχεδόν παραλία

δεν υπάρχουν τουαλέτες και οι σχετικές ενέργειες της Εγχωρίου που έχει την αρμοδιότητα και προσπάθησε να λάβει άδεια κατασκευής τουαλετών προσέκρουσαν στις Πολεοδομίες, τα Δασαρχεία και άλλεςευέλικτες κρατικές υπηρεσίες. Όσον αφορά το Κάμπινγκ στο Καψάλι, τη θλιβερή

είναι είδηση. Στο Λειβάδι η κατάσταση ίδια και χειρότερη. Τρεις θέσεις στάθμευσης (η μία προσφορά ιδιώτη στο κέντρο που επιτρέπει ελεύθερη στάθμευση, η δεύτερη, ένας τεράστιος χώρος προσφορά επιχειρηματία και η τρίτη λίγα μέτρα πιο κάτω από τη στροφή προς Κ. Λειβάδι, προσφορά της Εκκλησίας. Και το κέντρο γεμάτο αυτοκίνητα, κατά 50% των ιδιοκτητών από τα γύρω καταστήματα! Μερικές φορές διπλο-τριπλο παρκαρισμένα να μην μπορεί να περάσει ούτε μίνι. Ούτε συζήτηση για τήρηση πινακίδων, με την Αστυνομία να αποφεύγει να επεμβαίνει, προφανώς λόγω του τουριστικού ρεύματος και να εμφανίζεται τελικά στις 12 Αυγούστου, όταν η κατάσταση ήταν ήδη πολύ δύσκολη. Αντίθετα στη στροφή στον περιφερειακό της Χώρας προς Καψάλι, που κάθε χρόνο γίνεται χαμός, φέτος είχαμε κάπως καλύτερη κατάσταση, καθώς έπεσαν κόποιες κλήσεις και συνέτισαν τους ατίθαστους. Το ίδιο και στο τμήμα μεταξύ Γυμνασίου-Δημο-

στη σελ. 9



Η γνωστή στροφή προς Κάτω Λειβάδι. Έκοψαν τα δέντρα και για το λόγο ότι εμπόδιζαν την κίνηση στα αυτοκίνητα. Τώρα σταθμεύουν όλοι εκεί, σε απόσταση 30μ από το χώρο στάθμευσης και κάτω από την απαγορευτική πινακίδα, στην οποία κανείς δεν δίνει σημασία, ούτε εφαρμόζει καμία διάταξη. Λαμπρά



Με το αυτοκινούμενο στο Χαλκό τριήμερες διακοπές χωρίς ...κόστος. Χωρίς;



Έχουμε και σημαία να 'ούμε και τραπέζια έξω!

SOUGIANNIS ARCH LAB.

- Αρχιτεκτονική Μελέτη
- Άδειες Οικοδομών / Επισκευών
- Ενεργειακή Αναβάθμιση / Ενεργειακά Πιστοποιητικά
- Ανακαινίσεις Κατοικιών / Καταστημάτων

ΠΕΙΡΑΙΑΣ Τ: 210 4122348 ΚΥΘΗΡΑ - ΠΟΤΑΜΟΣ Τ: 2736034390
Κ: 6979724510-2-4 / E: info@sougiannis.gr
www.sougiannis.eu

ΜΑΥΡΟΜΜΑΤΗΣ
ΑΠΟ ΤΟ 1951

ΕΗΡΟΙ ΚΑΡΠΟΙ
ΖΑΧΑΡΩΔΗ
ΚΑΒΑ-ΚΑΛΛΑΘΙΑ
ΑΠΟΣΗΡΑΜΕΝΑ ΦΡΟΥΤΑ
ΠΑΓΩΤΑ
ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ

Μέλι - Παξιμάδια
Φατουράδα - Τσίπουρο
Κρασιά

ΕΘΝ. ΑΝΤΙΣΤΑΣΕΩΣ 18
ΤΚ. 185 31 ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΤΗΛ: 210-4132183
FAX: 210-9939633

Maxima INSURANCE

Κοσμάς Σεμιτέλος
Ασφαλιστικός Σύμβουλος

Εξασφάλιση Επιχειρήσεων
Επαγγελματιών

Εξασφάλιση Ιδιωτών

Λ.Κηφισίας 360Α & Μαραθώνος 2 Χαλάνδρι & Χώρα Κύθηρα
• τ. 210 6835300 • f. 210 6835310 • κ. 6944 696346
e-mail: k.semitelos@maximainsurance.gr
maximainsurance.gr

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΩΝ/ΝΟΥ ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ & ΣΥΝΕΡΓΑΤΩΝ

ΧΑΛΚΟΚΟΝΔΥΛΗ 24-26, 6ος όρ. Ομόνοια Αθήνα
Τηλ. 210 5249973, FAX: 210 5244758

ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΥΘΗΡΩΝ
ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΑ

ΕΡΡΙΚΟΣ ΝΤΥΝΑΝ Hospital Center

Παναγιώτα Γ. Καρύδη
Πνευμονολόγος - Φυματιολόγος
Διευθύντρια Δ' Πνευμονολογικής Κλινικής Νοσοκομείο Ερρίκος Ντυνάν

Λ. Μεσογείων 107 Αθήνα, 11526
Τ: 210.69.72.000, -949, -902
F: 697.444.23.34
p.karydi@dunant.gr

Ιατρείο
Λεωφόρος Περικλέους 2 Χολαργός 15561, Αθήνα
Τ: 213.033.95.34 F: 697.444.23.34
info@drkarydi.gr www.drkarydi.gr

ΦΥΤΑ ΑΠΟ ΣΠΟΡΟΥΣ ΤΟΠΙΚΩΝ ΠΟΙΚΙΛΙΩΝ

Άνθη - Φυτά
εσωτερικού και εξωτερικού χώρου
Καρποφόρα δένδρα

ΦΥΤΩΡΙΑ «ΟΑΣΗ»
Φαρδούλη Παναγιωτίτσα

- Αναλαμβάνουμε ανθοστολισμούς γάμων, βαπτίσεων κ.λπ.
- Στέλνουμε Ρουθούδια με τις ευχές σας σε Αθήνα και Κύθηρα

ΦΥΤΩΡΙΟ: Κάτω Λιβάδι (Πηλίσιον Συνεταιρισμού), Τηλ. 27360 31685
Τηλ. 6973 768320

Μάρκος Μεγαλοοικονόμος
Γεωλόγος- Περιβαλλοντολόγος Msc.

Γεωλογικές- Περιβαλλοντικές Μελέτες

Μυλοπόταμος Τ.Κ. 80100 Κύθηρα
Μηθούμης 40Α Τ.Κ. 11252 Αθήνα
Τηλ: 2736034062, 6973212898, 2108662133
e-mail: megaloikonomos@yahoo.gr

Τζάννες Κοσμάς

ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ

- Εξουσιοδοτημένο συνεργείο
- Θερμοπρόσοψης
- Κτίσιμο / Σοβάδες
- Αναπαλαιώσεις

Κάλαμος, Κύθηρα
Κιν. 6944 274472

ktzannes@hotmail.com

2IK INTERIOR DESIGN

Ιωάννα Καρύδη
Αρχιτέκτονας Εσωτερικών Χώρων

Παλαμίδιου 33, 17455 Άλιμος
T 210 9888429 M 6949201323, info@2kindesign.gr
www.2kindesign.gr

Επισημάνσεις του Καλοκαιριού!



Πολύ σωστή η τοποθέτηση πινακίδας για την αποτροπή πλαιγοδέτησης των σκαφών στο Καψάλι δεδομένου ότι πέρσι είχαμε πολλά παρατράγουδα με το πρόβλημα που δημιουργούσε η πλαιγοδέτηση, που έφθασαν μέχρι καυγάδες. Αφού έβαλαν την πινακίδα όμως, δεν την έβαζαν και στα αγγλικά; Πολλοί είναι ξένοι και είναι δείγμα σωστής τουριστικής πολιτικής να έχουμε δίγλωσσες επιγραφές, τουλάχιστον εκεί που απευθυνόμαστε και σε αλλοδαπούς.

☛ από σελ. 8

τικού, που έπεφτε πέλεκυς μεν, δεν υπήρχε συμμόρφωση δε!

Νερό-σκουπίδια: Με το νερό να παραμένει το υπ' αρ. 1 πρόβλημα στις υποδομές φέτος, μέχρι τα μέσα Αυγούστου και με τον κόσμο στο ... αδιαχώρητο ο Δήμος κατόρθωσε το ακατόρθωτο. Προβλήματα υπήρχαν και πολλά. Επισημαίνουμε μερικά, σίγουρα είχαμε και άλλα. Κάλαμος, Στραπόδι, Σταυρός, Σκληρή (Αλοιζιά-



Ξενοδοχείο πολλών αστέρων. Απόλαυση με τον ήχο του κύματος

νικα, Φριλιγκιάνικα και γύρω οικισμοί) αλλά και περιοδικά προβλήματα λόγω βλαβών που επισκευάζονταν γρήγορα. Ο Δήμος με το ηλεκτρονικό σύστημα ελέγχου δεξαμενών, κατάφερε να τροφοδοτεί με ενεργοποίηση γεωτρήσεων όσα μέρη βρίσκονταν στο όριο (Αγία Πελαγία, Κάλαμος, Καψάλι κλη) αλλά και τα βυτία δεν σταματούσαν να τροφοδοτούν τις δεξαμενές.

Ζητούνται για ΜΑΚΡΟΧΡΟΝΙΑ μίσθωση τέσσερα γεωτεμάχια επιφάνειας τουλάχιστον 12 στρεμμάτων, μη δασικά, ή γεωτεμάχιο 44 στρεμμάτων με δυνατότητα κατάτμησης. Τηλέφωνο 6936232663.



Message in Kithyra

- 📍 Physio-Massage
- 📍 therapist in kithyra
- 📍 Magic Hands
- 📍 magic_hands_kyp
- 📍 (+30)6908997323

Σωστή η τακτική, αλλά απαιτείται μακρόχρονος σχεδιασμός με παράλληλη χρήση γεωτρήσεων-αφαλατώσεων (κάπι που έχει δρομολογηθεί όπως λένε από το Δήμο) αλλά και συνεπής πολιτική εξοικονόμησης νερού, κάπι που δεν προχωρά. Είδαμε και φέτος να ποτίζουν περιβόλια καιπεζοδρόμια χωρίς συνέπειες. Όσον αφορά τα σκουπίδια, το νσίσι παρέμεινε

σε πολλή καλή κατάσταση και καθαρό, όπως επισημαίνουν επισκέπτες, που έχουν περάσει από πολλά νσιά και κάνουν τις αναγκαίες συγκρίσεις. Βέβαια, τις μέρες των εορτών της Παναγίας παρατηρήθηκαν αρρυθμίες, όμως αυτό δεν είναι πρωτόγνωρο και οφείλεται στο ανεπαρκές προσωπικό, που δεν επιτρέπει την αποκομιδή στις μέρες αργιών.

SOURIS CLIMA ΠΕΡΗΦΑΝΟΙ ΠΟΥ ΕΙΜΑΣΤΕ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ

THERMIT ECOLOGY

Εξοικονομώ κατ' οίκον έως και 70%

Εποχή για... **THERMIT**

Από 360 ευρώ

Καρβουνάδες Κύθηρα Τηλ.: 697 27 30 221, 27360 31218

Natural Cosmetics Semprevina Chem

ΣΕΜΙΝΑΡΙΑ (Θεωρία & Εργαστήρια) για:

- Κηραλοιφές • Κρέμες - Γαλακτώματα • Σαμπουάν • Σαπούνια
- Αρώματα • Αρωματικά φυτά • Αιθέρια έλαια

Σχεδιασμός & Ανάπτυξη φόρμουλας φυσικού καλλυντικού

Εμπορία:

- Πιστοποιημένων φυσικών καλλυντικών & σαπουνιών
- Εξειδικευμένων Α' υλών
- Εργαστηριακών οργάνων - συσκευών

Ζέμη 12, Αθήνα τηλ. 210 3810669 www.semprevina-cosmetics.com
infosemprevina@gmail.com info@semprevina-cosmetics.com

ΑΡΜΟΝΙΑ APARTMENTS

Ενοικιαζόμενα δωμάτια

ΓΙΩΡΓΟΣ ΔΗΜΟΠΟΥΛΟΣ

ΠΛΑΤΕΙΑ ΑΜΜΟΣ, ΚΥΘΡΑ
ΤΗΛ.: 27360 38217, FAX: 27360 38357

ΦΥΡΡΟΓΗ real estate

Ελένη Φυρρού

- Αγορές • Πωλήσεις • Ενοικιάσεις • Διαχείριση Ακινήτων
- Κατασκευαστικές Εργασίες

-Κύθηρα, Χώρα, Τ: 27360 38098
-Πειραιάς, Τ: 211 740 2431, Κ: 697 211 8656
e-mail: info@fyrrogi.gr www.fyrrogi.gr

ΤΑΠΗΤΟΚΑΘΑΡΙΣΤΗΡΙΑ

ΒΙΟΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΣΤΡΩΜΑΤΩΝ - ΣΑΛΟΝΙΩΝ Allergyshield ΑΝΤΙΑΛΕΡΓΙΚΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ

Εμμ. Δαμιανάκης

Λυκούργου 30
23100 Σπάρτη
Τηλ. 27310 21349
Κιν. 697 3352831
www.evrotasclean.gr

Evrotas Clean

Ελαιόλαδο Γαβρίλη

Εξαιρετικό Παρθένο Ελαιόλαδο

ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ ΑΝΩΤΕΡΑΣ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ ΠΟΥ ΠΑΡΑΓΕΤΑΙ ΑΠ' ΕΥΘΕΙΑΣ ΑΠΟ ΕΛΙΕΣ ΚΑΙ ΜΟΝΟ ΜΕ ΜΗΧΑΝΙΚΕΣ ΜΕΘΟΔΟΥΣ

1905 Οξύτητα 0%-0,8%

ΓΧ

Προμηθευτείτε το λάδι της χρονιάς σας τώρα
Τηλ. 27360 31013
Ελαιοτριβείο Γ. Χάρου
Λειβάδι Κύθηρα

Το εξαιρετικό παρθένο ελαιόλαδο «Γαβρίλη» τόσα πιο κοντά σας
Άλιμος: Κυθηρίων 84, έναντι Μυρτιδιώτισσας
Ν. Φάληρο: Ι. Μήτσα 21, πίσω από την «ΕΛΛΙΣ»
Και εξυπηρέτηση κατ' οίκον στα τηλέφωνα 210 4817090 6973 404670, 6932 100565, 27360 31013

ΑΝΔΡΕΑΣ Ν. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ

Μονωτικά - Χρώματα ποιότητας

ΜΟΝΩΣΕΙΣ

Υγρομονώσεις - Θερμομονώσεις
Υγρομονώσεις υπογείων
Επισκευή δεξαμενών
Αναπαλαιώσεις κατοικιών

Τηλ.: 27360 31965, Κιν.: 6977 674788
ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ

El Sol Hotel

The definition of hospitality

Kapsali 80100

T. +30 27360 31629 www.elsolhotel.gr
+30 27360 31766 info@elsolhotel.gr

welcome stores

κασιμάτης

Τα πάντα για το σπίτι

ΗΛΕΚΤΡΙΚΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ
ΕΠΙΠΛΑ - ΚΟΥΖΙΝΕΣ - ΦΩΤΙΣΤΙΚΑ

1° Κατάστημα Λιβάδι Κυθέρων
Τηλ.: 27360 31720 / Fax: 27360 31719

2° Κατάστημα Ποταμός Κυθέρων
Τηλ. - Fax: 27360 33620

www.kasimatis.com.gr
email: kythilek@otenet.gr

BERLONI **MEDIA STROM** **Βιοκαρπét**

«Τσιριγώτικο απόσταγμα εμπειριών και ομορφιάς»

ΚΥΘΗΡΑ, 1975-2022: ΜΙΑ ΑΠΟΤΙΜΗΣΗ

Σχεδόν μισός αιώνας έχει περάσει από τότε που ο πατέρας μου, Γιώργος Κ. Σαββίδης (1920-2005), πρωτοεπισκέφθηκε το νησί που έκτοτε έμελλε να γίνει γι' αυτόν η «Γη της Επαγγελίας», μια «Νέα Ιθάκη», η δική του «Νέα Ιερουσαλήμ». Αγοράζοντας το «χάλασμα» στα Σκουλιάνικα του Τσιριγίου, τον ορεινό οικισμό πάνω από το Κατούνι στην ευρύτερη περιοχή του Λειβαδίου, δημιούργησε το φιλόξενο σπίτι όπου η οικογένειά μας έρχεται, σχεδόν ανελλιπώς, κάθε χρόνο από τότε – τα τελευταία μάλιστα 17 χρόνια ως προσκύνημα στην μνήμη του. Πόσο του στοίχισε που τα τελευταία οκτώ χρόνια της ζωής του (1997-2005) δεν κατόρθωσε λόγω του εγκεφαλικού που είχε υποστεί και που δυσκόλευε καταλυτικά τις μετακινήσεις του, να έλθει στον αγαπημένο του τόπο, τον «Επίγειο Παράδεισό» του ..., την «Νέα Ιερουσαλήμ» του· είχε σπουδάσει στα μαθητικά του χρόνια στο ονομαστό αγγλόφωνο Saint George's School της Ιερουσαλήμ, όπου μάλιστα είχε διακριθεί, ως τελειόφοιτος το 1937/1938 όχι μόνο στα μαθήματά του, αλλά και στο μαθητικό πρωτάθλημα στίβου καταλαμβάνοντας την 1η θέση στα 100 μέτρα με χρόνο 11"1 -χρόνο καθόλου ευκαταφρόνητο εκείνα τα χρόνια ... Αρκεί να πούμε εδώ ότι στο Πανελλήνιο Πρωτάθλημα Ανδρών το 1937 και το 1938 είχαν αντίστοιχα πρωτεύσει στα 100 μέτρα ο (μετέπειτα πασίγνωστος αγωνιστής της Αριστεράς) Γρηγόρης Λαμπράκης και ο Αριστείδης Σακελλαρίου, και οι δύο με χρόνο 11"2!

Ανάμεσα στα βιβλία του που είχε μεταφέρει στη βιβλιοθήκη του στο σπίτι μας, στο νησί, εντόπισα φέτος και την αγγλική μετάφραση του «Ηγεμόνα» (Il Principe) του Νικολό Μακιαβέλλι (1469-1527), του ταλαντούχου αυτού τέκνου της Αναγεννησιακής Ιταλίας με την τόσο γερή κλασική κατάρτιση στην αρχαία ελληνική και την ρωμαϊκή ιστορία· το αντίτυπο αυτό φέρει την χρονολογία έκδοσης 1938 και απέναντι από τον εσώπιλο διαβάζουμε: "1941/A.U.B. (=American University of Beirut)/George Savvides/Senior" – ήταν το αντίτυπο που είχε μελετήσει ο ίδιος ως τριτοετής φοιτητής Πολιτικών Επιστημών στο Αμερικανικό Πανεπιστήμιο της Βηρυτού, στον Λίβανο, στα εικοσιένα του, λίγους μήνες πριν κληθεί, το 1942, να διακόψει τις σπουδές του και να υπηρετήσει στο ελληνικό ναυτικό σε υποβρύχιο της εξόριστης τότε Ελ-



ληνική Κυβέρνησης της Μέσης Ανατολής. Ήταν ένας από τους λίγους διασωθέντες, όταν γερμανική торπίλη καταβύθισε το υποβρύχιο του ... αλλιώς δεν θα μπορούσα σήμερα να γράφω αυτές τις γραμμές στη μνήμη του. Υπνέτησε στο ελληνικό ναυτικό ως το τέλος του Β' Παγκοσμίου Πολέμου, οπότε και τελείωσε τις πανεπιστημιακές του σπουδές, προτού μεταναστεύσει στην Ελλάδα, το 1953 και αφού στο μεταξύ είχε γνωρίσει και είχε νυμφευθεί την μητέρα μου, Μαίρη Μειμαράκη, σπουδάστρια πιάνου στο Ωδείο της Ιερουσαλήμ επίσης.

Στα Κύθηρα έγραψε ο πατέρας μου αρκετά από τα ποιήματά του της τελευταίας του δημιουργικής περιόδου (δεκαετίες του '90 και του 2000, ως το 2004), τα οποία μου παρέδωσε, μαζί με τα παλαιότερα, την περίοδο της βαριάς του νόσωσης, πριν «αναχωρήσει». Δεν πρόλαβε, δυστυχώς, να τα δει εκτυπωμένα, παρά την προσπάθεια και τον «αγώνα δρόμου» που κάναμε με τον φίλο εκδότη Δημήτρη Σταμούλη: το βιβλίο κυκλοφόρησε τελικά με τίτλο "Collected poems (1950-2004)" (Αθήνα, Hērodotos, 2006), ένα χρόνο μετά την εκδημία του – το εξώφυλλο κοσμεί πίνακας με θέμα «αναμαλλιασμένο» δέντρο σε άγρια βλάστηση, έργο του μεταλλουργού αδελφού του (και θείου μου), Μενέλαου Κ. Σαββίδη (1910-1970), προικισμένου ζωγράφου με εκπληκτικό σχέδιο και με σπουδές στη Γαλλία, που έφυγε δυστυχώς αρκετά νωρίς. Θα είχε ακόμη πολλά να δώσει, ιδίως αν είχε την ευκαιρία να επισκεφθεί τα Κύθηρα ... Θυμάμαι με πόση εκτίμηση αναφερόταν στη ζωγραφική του ο αείμνηστος «επίτιμος Τσιριγιώτης», ο πρόσφατα χαμένος αγαπημένος μας Γιώργος Δρίζος (1930-2021), εξαιρετικός ζωγράφος ο ίδιος με «πινελιές» που τίμησαν ιδιαίτερα το αγαπημένο του κυθηραϊκό τοπίο. Η πρόσφατη απώλεια του υπέροχου αυτού «Ιππότη

με την θεική κίτρινη ντε-σε-βώ του», είναι «εθνική απώλεια» για τα Κύθηρα (βλ. το κείμενό μου γ' αυτόν, στα «ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ» του Σεπτεμβρίου του 2021/αρ. 371, στην σελ. 6).

Ελπίζουμε στην οικογένειά μας οι δύο Γιώργηδες, Σαββίδης και Δρίζος, φίλοι στην ζωή και λάτρεις των Κυθέρων, να βλέπουν την πρόοδο του αγαπημένου τους νησιού και να χαίρονται εκεί που είναι ... Εμείς τιμούμε και θα τιμούμε τη μνήμη τους. -

Αλέξιος Γ.Κ. Σαββίδης
Καθηγητής Ιστορίας Μεσαιωνικών & Βυζαντινών Χρόνων στο Πανεπιστήμιο Πελοποννήσου (Καλαμάτα)

☛ ΜΙΑ ευχάριστη έκπληξη μάς επεφύλαξε ο Αύγουστος, μόνο που την έκανε ...μισή. Το τριήμερο 24-26 έπεσαν μερικές καλές βροχές στο νησί, όχι βέβαια τόσο καλές όσο σε άλλα μέρη, ήταν όμως μία καλή αρχή για να μπορούμε αισιόδοξα στη νέα φθινοπωρινή εποχή. Δυστυχώς οι βροχές ήταν «κατά μεριές» με ευνοημένο το βόρειο και ανατολικό μέρος του νησιού, ενώ ελάχιστα έβρεξε νοτιοδυτικά. Πάντως όπου έπεσε νερό (σε κάποιες περιπτώσεις ξεπέρασε και τα 5 εκ) ήταν ευλογία για τη φύση και ειδικά για τις ελιές που είχαν τόσο ανάγκη. Να δούμε τώρα τη συνέχεια.....

ΠΩΛΕΙΤΑΙ νεόδμητος τάφος στο Κοιμητήριο Φρασιών. Πληροφορίες: 6936 787324.

ΑΠΙΣΤΕΥΤΟ! ΠΩΛΕΙΤΑΙ το γνωστό καφενείο Ο ΠΟΤΑΜΟΣ στην πλατεία του Ποταμού. Για κάθε λεπτομέρεια ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΑ στο Μεσπικό «ΜΑΓΕΙΡΟΣ». Τηλ. 27360 31064-31825. Κιν. 6944 363732.

Έξω από τα δόντια

Θα καταλήξει ο Δήμος ένα κτήριο χωρίς προσωπικό;

ΓΡΑΦΟΥΜΕ στο πρωτοσέλιδο άρθρο μας για έναν από τους τρόπους που προτείνονται για να έχουμε αξιόλογους υποψηφίους στις προσεχείς εκλογές, μακάρι όμως αυτό να είναι το μοναδικό μας πρόβλημα. Ένας άλλος «εφιάλτης» αναμένεται να απειλήσει όποιον εκλεγεί Δήμαρχος στις επόμενες εκλογές και τον οποίο καλά είναι να γνωρίζουν τόσο οι πολίτες, όσο και οι υποψήφιοι. Ένας Δήμος δεν είναι μόνο οι αιρετοί, ούτε τα κτήρια, τα έργα και όλα τα σχετικά. Είναι και οι άνθρωποι, που βρίσκονται πίσω από αυτά, το προσωπικό του οργανισμού. Εάν ένας μέτριος Δήμαρχος έχει καλό προσωπικό μπορεί να κάνει πολλά. Εάν αυτό είναι ανεπαρκές, η αποτυχία είναι σίγουρη όσες ικανότητες και αν διαθέτει. Φυσικά δεν μάς είναι άγνωστη η κατάσταση στις δημόσιες και τις δημοτικές υπηρεσίες, όσον αφορά την ποιότητα, αλλά και την αριθμητική επάρκεια του προσωπικού που καλείται να διεκπεραιώσει τις εργασίες ενός Δήμου. Σε μερικές, μάλιστα, περιπτώσεις (π.χ. καθαριότητα) ανάμεσα στις γκρίνιες, τις μεμφοιρίες και τα παράπονα βλέπουμε και ένα φιλότιμο, που εκπλήσσει θετικά. Ας γυρίσουμε όμως στο πρόβλημα. Πόσους υπαλλήλους πρέπει να έχει ο Δήμος Κυθέρων σύμφωνα με τον Οργανισμό του; 21 άτομα όλων των ειδικοτήτων. Από αυτές τις θέσεις οι 9 είναι κενές εδώ και χρόνια και οι περισσότερες είναι στις διοικητικές υπηρεσίες και στην εξυπηρέτηση των πολιτών, αν λείει κάτι αυτό. Από τους εναπομένοντες 12 υπαλλήλους βρίσκονται για συνταξιοδότηση 4, μάλιστα, σύμφωνα με πληροφορίες, ανάμεσά τους δε είναι και ο έμπειρος Διευθυντής του Δήμου. Απομένουν 8. Αν αληθεύει ότι 2 από αυτούς ετοιμάζονται να μεταταγούν σε άλλες υπηρεσίες, μένουν 6. Και διερωτάται κανείς τι έχει να γίνει σε λίγο καιρό σε όλο το φάσμα των υπηρεσιών του Δήμου. Μάλλον το «χάος» είναι ήπια έκφραση. Η μόνη υπηρεσία που θα είναι επαρκής είναι η τεχνική λόγω των προσλήψεων που έγιναν πρόσφατα. Και θα πείτε, ας προσλάβουν και για τις κενές θέσεις. Έλα μου που το Υπ. Εσωτερικών κάνει αραιά διαγωνισμούς και με τη διαδικασία που ακολουθείται θα χρειαστούν 1-2 χρόνια και βάλει ακόμη κι αν ξεκινήσουν άμεσα; Ασφαλώς δεν θα ήταν λύση η πρόσληψη εκτάκτων αν και αυτό δεν νομίζουμε να επιτρέπεται. Άρα; Το είπαμε και παραπάνω. Είμαστε λίγο πριν το χάος; Ίσως πάλι να πάμε στα γνωστά Ελληνικά «μπαλώματα» όμως, όσοι δεν λυπόμαστε τους Δημάρχους και ειδικά αυτόν που θα εκλεγεί του χρόνου, καλά είναι να λυπόμαστε εαυτούς με όσα ακολουθήσουν, όταν πηγαίνουμε στο Δήμο και βρίσκουμε σκέτα ντουβάρια με αράχνες, αλλά δεν βρίσκουμε ανθρώπους. (Όσον αφορά τις ενέργειες της νυν δημοτικής αρχής, δεν αμφισβητούμε ότι γνωρίζει το θέμα και στέλνει επιστολές σε υπουργούς, βουλευτές κλπ. Το θέμα όμως είναι η ανταπόκριση. Γιατί καλή και αναγκαία η γκρίνια, όμως η εξυπηρέτηση του πολίτη και η ομαλή λειτουργία του Δήμου και των έργων που πρέπει να γίνουν, είναι το κρίσιμο ζητούμενο).

ΠΩΛΕΙΤΑΙ στο Δρυμόνα νέο αμπέλι στη θέση Κουρή, 1/2 στρ., φυτεμένο σε σειρές. Τηλ. 27360 31737, 12 - 3 μμ και μετά τις 7μμ.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ διαμέρισμα 45τμ στα Καμίνια (Πειραιά) κέντρο, κατασκευής 1974, ένα υπνοδωμάτιο, σαλόνι, κουζίνα, λουτρό. Τιμή €50.000. Τηλ. 6948 072199.

ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΚΥΡΙΑΚΗ ΖΑΡΠΑ-ΤΡΙΜΜΗ
ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΑ - ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ
ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ
ΤΗΛ. 27360 - 33107 - 34114

ΕΙΔΙΚΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ

Ελίνα Ιορδανίδου

Ποταμός Κύθηρα,
80200
elina70@otenet.gr

Tel:2736033880
6974639281
Οικία: 2736038114
Fax: 2736033880

ΓΡΑΦΕΙΟ ΜΕΛΕΤΩΝ ΚΑΙ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ

ΔΟΜΝΑ ΚΟΝΤΑΡΑΤΟΥ
ΑΡΧΙΤΕΚΤΩΝ ΕΜΠ

ΑΘΗΝΑ ● ΚΥΘΗΡΑ
+306981447336 ● aafdpf@gmail.com
www.domnikontaratou.com

ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΣ ΧΑΡΟΣ

ΣΥΝΕΡΓΕΙΟ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ

ΚΑΛΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΑ
ΤΗΛ. 27360-38045 ΚΑΙ 6975 790353
Email: eleftherios.charos@gmail.com

Γαρυφαλία Κρητικού

Διπλ. Αρχιτέκτων Μηχανικός Ε.Μ.Π.

μελέτη ● κατασκευή ● ανακαίνιση ● διακόσμηση κατοικίας και επαγγελματικών χώρων ● έκδοση οικοδομικών αδειών τακτοποίηση αυθαιρέτων ● κτηματολόγιο

δ/van 1: Αρωναίδικα τηλ. : 210 2134699 - 6972 429 837
δ/van 2: Ευρυπίδου 19, Αγία Παρασκευή email : g.kritikou@gmail.com

ΠΑΝΕΜΠΟΡΙΚΗ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΣΤΑΘΗΣ ΚΩΝ/ΝΟΣ

ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΑ - ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ - ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΕΣ
ΚΑΒΑ - ΚΡΑΣΙΑ ΠΟΙΟΤΗΤΟΣ

ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ ΚΥΘΗΡΩΝ
ΤΗΛ: 27360 36255, ΦΑΞ: 27360 36244

Στέλλα Καϊδετσή-Φάρου

Συμβολαιογράφος

ΠΟΤΑΜΟΣ-ΚΥΘΗΡΑ Τ.Κ. 80 200 -
ΤΗΛ./FAX: 27360-34227

SUPER MARKET

Γ. ΚΑΨΑΝΗΣ

Συνέπεια - ευθύνη
ποικιλία - καλές τιμές
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ - ΤΗΛ. 27360-33.458

ΑΙΜ. ΝΙΚ. ΣΚΕΤΑΣ

ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΤΖΑΚΙΩΝ

● ΔΙΑΚΟΣΜΗΣΕΙΣ ΕΣΩΤ. ΧΩΡΩΝ
● ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΤΥΠΟΠΟΙΗΜΕΝΩΝ ΠΛΑΚΩΝ
ΑΓ. ΠΕΛΑΓΙΑ Τηλ.-Fax:27360-33826
Κιν. 6973 680852

Για μια τροφή γευστική, υγιεινή και δίκαιη

Δύο θέσεις περί διατροφής, συν τα χρόνια, τείνω να διαμορφώσω, σε επίπεδο διαπιστώσεων και αρχών. Η μία: Συνήθως, αγοράζουμε το λάθος προϊόν, σε λάθος τιμή, από λάθος προμηθευτή. Και η άλλη (με όρους σκέψης τιμής/ αξίας): Όσο λίγα και να πληρώσουμε για μια κακή τροφή, είναι πολλά. Όσο πολλά και να πληρώσουμε για μια σωστή τροφή, είναι λίγα.

Γράφει ο
Γιώργος Ι. Κωστούλας

Βρίσκω ότι οι παραπάνω θέσεις περιγράφονται και προβάλλονται με το καλύτερο τρόπο μέσα από το κίνημα "Slow Food", η βασική φιλοσοφία του οποίου ανίσταται στη αρχή ότι η τροφή μας πρέπει να είναι ταυτοχρόνως: Good, Clean and Fair -Καλή (γευστική), Καθαρή (υγιεινή) και Δίκαιη.

Στο σημερινό άρθρο προτίθεται να αναπτύξω το τρίτο από τα παραπάνω στοιχεία της σωστής τροφής: Τη Δίκαιη τροφή, η οποία πιστεύω ότι πρέπει να ενσωματώνει και να αντανάκλα τη ταυτόχρονη και πιστή υπηρέτηση των νόμων της φύσης, της οικονομίας, της κοινωνίας και της ηθικής.

Αφορμή για το σημερινό και ενδεχομένως ένα δεύτερο άρθρο επί του θέματος, ήταν η παρουσία μου σε παλαιότερη σχετική εκδήλωση- παρουσίαση του εθνοβιολόγου (ξέρατε ότι υπάρχει τέτοια επιστημονική ειδικότητα;) Παύλου Γεωργιάδη, στο πλαίσιο της οποίας δόθηκαν, με χαρακτηριστικό δημιουργικό οίστρο και τα αποκαλυπτικά στοιχεία, γύρω από το επικρατούν γεωδιατροφικό μοντέλο του πλανήτη μας, που εμπλουτίζουν το κείμενο μου.

Παίρνοντας ως παράδειγμα την τιμή της πατάτας και με βάση αυτά που γνωρίζω, τόσο για τον τρόπο παραγωγής της αειφόρου- βιώσιμης γεωργίας, όσο και για τα παράπλευρα κόστη της επικρατούσας, συμβατικής εντατικής γεωργικής εκμετάλλευσης, το ερώτημα νομίζω που (ανακεφαλαιωτικά) εγείρεται είναι: Ποιά τιμή για ποιά πατάτα;

Εξηγούμαι:

Βρίσκετε την τιμή των 0,50-0,75ευρώ το κιλό της πατάτας δίκαιη;

Υπάρχουν δύο απαντήσεις. Από μια για τις δύο μεθόδους καλλιέργειας.

Από το ένα μέρος η, μεγάλος κλίμακας, μονοκαλλιέργεια (εκατοντάδες στρέμματα εντατικής εκμετάλλευσης υψηλών αποδόσεων, σπάταλης άρδευσης, υψηλής χρήσης φυτοφαρμάκων, εργαστηριακών ανθεκτικών ποικιλιών κλπ). Και από το άλλο, η βιολογική μικροκαλλιέργεια της βιώσιμης γεωργίας.

Αν μιλάμε για την πρώτη κατηγορία, ίσως η παραπάνω τιμή να φαίνεται δίκαιη. Ιδιαίτερα αν την δει κανείς σε συνδυασμό με την τρέχουσα δυσπραγία μεγάλου πλήθους συνανθρώπων μας. Πόσο δίκαιη είναι όμως, αν την δούμε συνοπλογίζοντας τα παράπλευρα κόστη, που συνοδεύουν την καλλιέργεια αυτού του είδους;

Ως παράπλευρα κόστη εννοώ τα όχι και τόσο άυλα κόστη που αναφέρθηκαν στην ομιλία του κ Γεωργιάδη όπως: Τα οπασαλημένα κυβικά νερού (η αγροτική παραγωγή χρησιμοποιεί το 24% των υδάτινων πόρων της Ευρώπης, με το ποσοστό να φτάνει ως και το 80% στις χώρες του νότου- Τουλάχιστον 14 κράτη-μέλη και 100 εκατομμύρια κάτοικοι της ΕΕ αντιμετωπίζουν σοβαρό πρόβλημα λειψυδρίας), η απώλεια της βιοποικιλότητας, (σήμερα, το 75% της παγκόσμιας διατροφής βασίζεται σε μόνο 12 φυτικά και 5 ζωικά είδη (!) προερχόμενα κυρίως από μεγάλης κλίμακας παραγωγή- Μέσα σε περίπου έναν αιώνα, το 75% της γενετικής ποικιλομορφίας των φυτών έχει χαθεί, ενώ το 30% των ζωικών ρατσών απειλούνται με εξαφάνιση, με 6 ράτσες να χάνονται κάθε μήνα), οι εκπομπές αερίων, τα λιπάσματα, τα ζιζανιοκτόνα και τα φυτοφάρμακα, το επίσης συνολικό κόστος της υδάτινης απορρύπανσης από τα χημικά κλπ. Όλα τα παραπάνω βεβαίως στο πλαίσιο των οδηγιών της κοινής αγροτικής πολιτικής (ΚΑΠ).

(Στην Ελλάδα οι επιπτώσεις εφαρμογής της ΚΑΠ ήταν εξίσου καταστρεπτικές. Μέσα σε τρεις δεκαετίες χάθηκαν οι ντόπιες ποικιλίες και σχεδόν εξαφανίστηκε η άνωδρη γεωργία μας. Την ίδια περίοδο, δημιουργήθηκε μία γενιά αγροτών οι οποίοι γαλουχήθηκαν με τις επιδοτήσεις,

Το αποτέλεσμα; Αντί η ελληνική γεωργία να είναι μοντέλο ποιότητας, καινοτομίας, ποικιλίας, εποχικότητας, υγιεινής διατροφής, μια μπουτίκ θα λέγαμε, σήμερα εισάγουμε το μεγαλύτερο ποσοστό των τροφίμων μας και ο μέσος Έλληνας ζει κατά 181% πάνω από το όριο της βιωσιμότητας.)

(Καταναλώνοντας προϊόντα της παραπάνω κατηγορίας) δεν μοιάζει σαν να δημιουργούμε ένα, άλλου είδους, αφανές χρέος, που θα το βρούμε μπροστά μας, μια φούσκα, που θα σκάσει σε δέκα-δεκαπέντε χρόνια; Χρέος-φούσκα οικολογικό, διατροφικό, κοινωνικό. Η σένια περίπτωση, δηλαδή, του "φθηνά" που το πληρώνουμε στο τέλος όλοι πολύ ακριβιά.

Αν, τώρα, μιλάμε για την παραγωγή στο πλαίσιο της βιώσιμης γεωργίας, της φιλικής προς το περιβάλλον παραδοσιακής εκμετάλλευσης ελεγχόμενης παραγωγής, τότε η τιμή είναι προφανώς άδικη εις βάρος των παραγωγών.

Για όσους έχουν έστω και στοιχειώδη εντύπωση της παραδοσιακής γεωργικής ενασχόλησης, ή θέλουν απλά να διατρέξουν νοερά μια καλλιερπητική περίοδο ενός προϊόντος βιώσιμης γεωργίας: προετοιμασία εδάφους, σπόρος, σπορά- φύτευση, ποτίσματα, σκαλίσματα, βοτανίσματα, φυσικά λιπάσματα, συγκομιδή, είναι βέβαιο ότι τα 0,50 λεπτά δεν καλύπτουν το κόστος.

Όσοι, πάλι, δεν μπορούν να ακολουθήσουν την παραπάνω συλλογιστική, ας συγκρίνουν τα 0,50 λεπτά της πατάτας με κάποιες άλλες υπηρεσίες ή προϊόντα αντίστοιχου κόστους, τα οποία πληρώνουμε ευχαρίστως: Ενδεικτικά, το φιλοδώρημά μας για το καθάρισμα των τζαμιών του αυτοκινήτου μας, στο βενζινάδικο, ή την τιμή ενός μισόλιτρου εμφιαλωμένου νερού. Κάνετε τις συγκρίσεις;

Ακόμα παραπέρα. Αυτοί που θα έβρισκαν, για παράδειγμα, τις πατάτες Πέλλας, βιολογικής καλλιέργειας προς 1,65 ευρώ το κιλό ακριβές, ας απαντήσουν στο παρακάτω ερώτημα: Πώς δέχονται και πληρώνουν τα πατατάκια-chips από το περίπτερο 1,50-2,00 ευρώ τα 100 γραμμάρια, μια τιμή που αντιστοιχεί σε τιμή της πατάτας προς 15,00 ευρώ το κιλό;

Είναι προφανές ότι εδώ υπάρχει, για τον μέσο καταναλωτή, ένα έλλειμμα ενημέρωσης, συνείδησης ή /και έλλειψης ενδιαφέροντος.

Τι δείχνουν τα παραπάνω και ιδιαίτερα το τελευταίο παράδειγμα; Ο κ Γεωργιάδης εξηγεί με πάθος, ότι έχουμε γίνει μια κοινωνία που επενδύει πάρα πολύ λίγο χρόνο σκέψης για το υγιεινό, οικολογικό και κοινωνικό αποτύπωμα της διατροφής της. Και πως δεν σκεφτόμαστε τι βάζουμε στο πιάτο μας, ή το πόσο σοφά ή άσκοπα καταναλώνουμε και το πώς ζούμε γενικά.

Ο κ Γεωργιάδης είναι κατηγορηματικός: Η δημιουργία ενός οικο-διατροφικού χάρτη είναι επιτακτική ανάγκη, μιας και στην Ελλάδα δεν υπάρχουν ακόμη δομημένες πολιτικές που συνδέουν τη βιώσιμη παραγωγή και την προστασία της βιοποικιλότητας με την διατροφική υγεία και την αποκεντρωμένη ανάπτυξη.

Το πρώτο που απαιτείται; Δράσεις που θα φέρνουν τον καταναλωτή σε επαφή με ποιοτικά και οικονομικά τοπικά προϊόντα. Προϊόντα που στηρίζουν τους ντόπιους παραγωγούς, ενισχύουν την καινοτομία, διατηρούν, ή και δημιουργούν θέσεις εργασίας και προσφέρουν σημαντικές κοινωνικές υπηρεσίες.

Όσο για μας τους καταναλωτές: Συνεισθανόμενος τον μόχθο και τα προβλήματα του αγρότη, βλέποντας και αγγίζοντας τα χέρια που παρήγαγαν την τροφή που θα βάλει στο πιάτο του και θα δώσει στα παιδιά του, ο Έλληνας καταναλωτής πρέπει, εν είδει κινήματος, να αναζητά, με κάθε ευκαιρία, αυτούς τους προοδευτικούς γεωργούς-παραγωγούς. Που, βεβαίως και εκείνοι τον περιμένουν. Να τους βρει λοιπόν και να τους ενθαρρύνει, λέγοντας τους πως είναι κοντά τους: Ενήμερος, Απαιτητικός και Πρόθυμος να αγοράσει τα προϊόντα τους. Θα είναι μια ελπιδοφόρα, έως και επαναστατική συνάντηση.

*Τέως γενικός διευθυντής εταιρειών του ευρύτερου χρηματοπιστωτικού τομέα gcostoulas@gmail.com

(Έχει δημοσιευθεί το Μάιο του 2019 στην ηλεκτρονική έκδοση της εφημερίδας ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ)

Νέος κύκλος κατάρρευσης του πληθυσμού των Κυθέρων

Απογραφή 2021

Μετά την σημαντική άνοδο του μόνιμου πληθυσμού των Κυθέρων στην εικοσαετία 1991-2011 κατά 30,0%, που παρατηρήθηκε για πρώτη φορά μετά από 84 χρόνια συνε-

Νικόλαος Π. Γλυτσός,
Ph.D (USA)
Ερευνητής Οικονομολόγος

χούς πτωτικής πορείας, η απογραφή του 2021 μας προσεγγίζει στην σημερινή πραγματικότητα, σύμφωνα με την οποία ο μόνιμος πληθυσμός των Κυθέρων μειώθηκε, κατά την τελευταία δεκαετία κατά 9,4%, από

	Μεταβολή πληθυσμού	% επί πληθ.	(Γεννήσεις -Θάνατοι	% επί Πληθ	Μεταάστευση (εισορή-εκροή)	% επί Πληθ.
2011-2021	-382	-9,4	-379	-9,4	-3	0,0
2001-2011	509	14,4	-196	-5,5	705	19,9
Πληθυσμός: 2001: 3532, 2011: 4041, 2021:3659						

Πηγές: Απογραφές πληθυσμού, 2001, 2011, 2021
ΕΛΣΤΑΤ, Φυσική Κίνηση Πληθυσμού (διάφορα τεύχη)

4041 σε 3659 κατοίκους. Το ερώτημα είναι, σε τι οφείλεται η καινούρια αυτή μείωση: στην γήρανση, στην μετανάστευση ή και στα δύο, και σε ποια αναλογία; Για να απαντήσουμε σε αυτό το ερώτημα και να μετρήσουμε την επί μέρους επίδραση των δύο αυτών στοιχείων, χρειάζεται να δούμε πως κινήθηκαν τρία μεγέθη στην περίοδο αυτή: ο αριθμός των γεννήσεων, ο αριθμός των θανάτων και οι πληθυσμιακές μετακινήσεις προς και από τα Κύθηρα. Τα στοιχεία των γεννήσεων και των θανάτων είναι καταγεγραμμένα, και αριθμούν αντίστοιχα, για την περίοδο αναφοράς, 265 και 644 άτομα, ενώ οι μετακινήσεις πληθυσμού είναι άγνωστες και μπορεί μόνο να υπολογιστεί το καθαρό αριθμητικό αποτέλεσμα των εισροών και εκροών με απλή αριθμητική ως εξής: καθαρή μετακίνηση = συνολική μείωση πληθυσμού μεταξύ 2011 και 2021-αριθμός γεννήσεων (2011-2020) +αριθμός θανάτων (2011-2020). Με τα αριθμητικά δεδομένα που έχουμε στην διάθεσή μας, η εξίσωση αυτή δίνει καθαρή μετακίνηση = 3659-4041-265+644=-3 άτομα (εκροή).

Το αποτέλεσμα αυτό δείχνει ότι το ισοζύγιο εισροών - εκροών του πληθυσμού είναι πρακτικά μηδενικό. Το γεγονός άλλωστε ότι υπάρχει σύμπτωση(σχεδόν) της μείωσης του πληθυσμού(-382) και της μεγάλης υπεροχής των θανάτων έναντι των γεννήσεων (-379) -σε κάθε 10

γεννήσεις αντιστοιχούν 24 θάνατοι- δείχνει ότι η μείωση του πληθυσμού οφείλεται εξ' ολοκλήρου στην αρνητική φυσική κίνησή του, αφού η καθαρή μετακίνηση είναι μηδενική. Να σημειώσουμε εδώ, παρενθετικά, ότι μηδενικό ισοζύγιο δεν σημαίνει την ανυπαρξία μετακινήσεων, αλλά δείχνει ότι αυτοί που φεύγουν είναι ισάριθμοι με αυτούς που μπαίνουν, αλλά μέχρις εκεί. Με τα δεδομένα που έχουμε δεν μπορούμε να διακρίνουμε ξεχωριστά τα δύο ρεύματα και τα χαρακτηριστικά τους, ώστε να διαπιστώσουμε τυχόν ποιοτικές επιπτώσεις στην μεταβολή του πληθυσμού.

ως αποκλειστικό αποτέλεσμα της έντονης εισροής αλλοδαπών στο νησί. Η καμπή αυτή ενδεχομένως σηματοδοτεί την αρχή μιας κίνησης προς τα πίσω, μιας επανόδου δηλαδή στην μακροχρόνια πτωτική πορεία του πληθυσμού. Μήπως άραγε η περίοδος της ανόδου ήταν μια παρένθεση στην διαχρονική δημογραφική συρρίκνωση;

Συμμετοχή φυσικής κίνησης και μετανάστευσης στις μεταβολές του πληθυσμού των Κυθέρων

Το γενικό συμπέρασμα που προκύπτει από αυτή την ανάλυση επιβεβαιώνει τις αρνητικές επιπτώσεις του καταστροφικού διδύμου γεννήσεις-θάνατοι (μειούμενες γεννήσεις, αυξανόμενοι θάνατοι), τόσο στην περίπτωση αύξησης όσο και στην περίπτωση μείωσης του πληθυσμού, σπρώχνοντάς τον προς τα κάτω, μη επιτρέποντας την ανανέωσή του. Όπως δείχνει η εμπειρία που περιγράψαμε, μόνο η καθαρή εισροή αύξησε και αναζωογόνησε τον πληθυσμό για μια εικοσαετία, όπως άλλωστε τούτο προκύπτει και από το γεγονός της παρουσίας σχετικά μεγάλου αριθμού παιδιών αλλοδαπών γονέων στο εκπαιδευτικό σύστημα του νησιού. Στην δημοτική και μέση εκπαίδευση φοιτούν σήμερα συνολικά 130 αλλοδαποί μαθητές και μαθήτριες, σε σύγκριση με 236 Έλληνες.

Αντίθετα, στην εξέλιξη της τελευταίας δεκαετίας, η έλλειψη καθαρής εισροής οδήγησε σε μείωση του πληθυσμού, ενώ η ισχυρή τονωτική ένεση της εικοσαετίας 1991-2011 εξασθένησε με τον χρόνο και δεν ήταν ικανή να διατηρήσει το ανεβασμένο επίπεδο του πληθυσμού, αφού εν τω μεταξύ ανακόπηκε και η εισροή νέων ανανεωτικών ενισχύσεων, και, επί πλέον, η γηγενής φυσική μείωση του πληθυσμού εντατικοποιήθηκε. Όπως προκύπτει, η κατά σχεδόν 1/3 αύξηση του πληθυσμού από το 1991 μέχρι το 2011, λόγω της υψηλής εισροής μεταναστών, δεν άλλαξε στη συνέχεια τους δείκτες της φυσικής κίνησης ώστε να ενισχύσουν δημογραφικά τον πληθυσμό της τελευταίας δεκαετίας (η γεννητικότητα μειώθηκε μεταξύ των δύο δεκαετιών από 8,58% σε 6,56% και η θνησιμότητα αυξήθηκε από 14,13% σε 15,94%).

Εν κατακλείδι, όπως δείχνουν οι υπολογισμοί μας, οι μέχρι τώρα μετακινήσεις πληθυσμού παίζουν μόνο βραχυχρόνιο ρυθμιστικό ρόλο στην διαμόρφωση του τελικού αποτελέσματος -αύξησης ή μείωσης -του πληθυσμού και δεν επηρεάζουν θετικά την δομή των δημογραφικών συνθηκών.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ έκταση 5,5 στρ. στο Φυρόι (Στραπόδι). Τηλ. 6944 182601 και 6944 889838.

Πωλείται αγροτεμάχιο 21 στρ στην περιοχή του Κουμάρου. Άρτιο και οικοδομήσιμο, αμφιθεατρικό, καθαρό από το δασαρχείο με ρεύμα και νερό δίπλα σε αυτό. Δεκτές μόνο σοβαρές προτάσεις. Τηλ. 6947991947

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ στο Λειβάδι, κέντρο, γραφείο 40τ.μ. στον 1ο όροφο, κατάλληλο για ιατρείο ή άλλη επιχείρηση. Τηλ. 6979 911753.

ΚΤΗΜΑ 12 στρ. συνολικά πωλείται σε γραφικό παλιό οικισμό. Οικοδομεί σε δύο τμήματα, ένα εντός, 400τ.μ. και ένα εκτός, 200τ.μ. Όλα τα δίκτυα. 1χμ από το Λειβάδι. Τηλ. 6979 911753

ΕΥΡΩ ΛΟΓΙΣΤΙΚΗ Ε.Π.Ε.

ΦΟΡΟΤΕΧΝΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ & ΕΙΔΗ ΜΗΧΑΝ. ΓΡΑΦΕΙΟΥ
ΤΑΓΜ. ΠΛΕΣΣΑ 53 ΚΑΛΛΙΘΕΑ Τ.Κ. 176 74 ΤΗΛ.: 210 9483289
ΛΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΩΝ Τ.Κ. 801 00 ΤΗΛ.: 27360 39015

ΛΑΤΟΜΕΙΑ
ΚΥΘΗΡΩΝ
Π. ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ
ΡΟΜΠΕΡΤΟ ΚΕΡΕ Ο.Ε.

ΑΔΡΑΝΗ ΥΛΙΚΑ

ΑΜΜΟΣ - ΧΑΛΙΚΙ - ΨΗΦΙΔΑ - 3'

ΕΤΟΙΜΟ ΜΠΕΤΟΝ

C12-16 C16-20 C20-25

ΤΗΛ. ΛΑΤΟΜΕΙΟΥ: 27360 31900 - ΓΡΑΦΕΙΟ ΤΗΛ.: 31657
ΚΙΝΗΤΑ: 6944 694542, 6944 261285

Παντού υπάρχουν λύσεις

Ελληνική εφεύρεση προστατεύει τα πουλιά από ανεμογεννήτριες!

Μεγάλος θόρυβος γίνεται, όχι αδικαιολόγητα ασφαλώς, από τους κινδύνους των αποδημητικών και όχι μόνον, που τυχαίνει να βρεθούν στη ζώνη μίας ανεμογεννήτριας και να συνθλιβούν από τα πτερύγιά της. Το πρόβλημα αυτό υφίσταται και στις υπεράκτιες, που αποτελούν πλέον επιλογές για δημιουργία μεγάλων πάρκων, καθώς από εκεί περνούν και θαλασσοπούλια. Εδώ έρχεται μία Ελληνική εταιρεία, η Digisec, η οποία έλαβε και διάκριση από το ΕΜΠ για μία εφαρμογή τεχνητής νοημοσύνης, η οποία έχει τη δυνατότητα της ανίχνευσης πτήσης πουλιών με κατεύθυνση την ανεμογεννήτρια. Άμεσα γίνεται διαπίστωση αν η κατεύθυνση του πτηνού δημιουργεί κινδύνους γι' αυτό και εκπέμπεται ήχος ο οποίος απομακρύνει σχεδόν το 100% των πτηνών. Αν, παρά ταύτα η πτήση συνεχίζεται το σύστημα διακόπτει άμεσα τη λειτουργία της

ανεμογεννήτριας μέχρι το πτηνό να απομακρυνθεί. Το σύστημα αυτό δοκιμάστηκε με επιτυχία και αποτελεί πλέον πραγματικότητα στο μεγάλο υπεράκτιο πάρκο 10 ανεμογεννητριών 30 μεγαβάτ, που εγκαταστάθηκαν ήδη από την εταιρεία Beleolico (Benexia SpA) στο Taranto της Ιταλίας. Το πάρκο αυτό έχει τη δυνατότητα ηλεκτροδότησης μίας πόλεως 60.000 κατοίκων και λειτουργεί ήδη κανονικά. Μάλιστα, κατά την εφαρμογή του συστήματος αποδείχθη ότι οι ψευδείς συναγερμοί που διέκοπταν τη λειτουργία σε ανεμογεννήτριες πλησίαζαν στο μηδέν 0.

Τώρα η εταιρεία δέχεται ανάλογες κρούσεις για τοποθέτηση του συστήματος σε πάρκα που ήδη βρίσκονται σε λειτουργία και αναμένεται να συμβάλει στην προστασία των πουλιών, που κινδυνεύουν από αιολικά πάρκα.

Π. Καλλιέργος

ΘΕΟΔΩΡΟΣ ΣΑΜΙΟΣ (ΠΕΡΛΕΓΚΟΣ) ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ-ΑΝΑΠΑΛΑΙΩΣΕΙΣ

ΑΡΧΙΤΕΚΤΟΝΙΚΑ: 2736034326, 6974 639350 E mail: martheo8@yahoo.com.au

ΜΕΣΙΤΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΑΝΤΩΝΗΣ ΜΑΓΕΙΡΟΣ

ΠΛΑΤΕΙΑ ΧΩΡΑΣ ● ΤΗΛ. - FAX: 27360-31064-31825 ΚΙΝ. 6944363732
E-mail: amagiros@otenet.gr

www.kythirarealestate.gr, www.kytherarealestate.com

Εάν ζητάτε σπίτι, οικόπεδο ή γη, ελάτε σε μας.

Μπορούμε να σας βοηθήσουμε.



Αναλαμβάνουμε την ενοικίαση του σπιτιού σας, του καταστήματός σας και τη διαχείρισή τους

Με την επαγγελματική μας εμπειρία και τη σωστή συνεχή εργασία μας επιτυγχάνουμε την καλύτερη τιμή πώλησης για το ακίνητό σας. Εμείς πουλάμε. Δεν ξεπουλάμε. Αντώνης Σπ. Μάγειρος

Το Τριφύλλιο Ίδρυμα τιμά τους ευεργέτες

Σε μία σεμνή τελετή στο Σχολείο Φρατσίων, που έγινε στις 13 Αυγούστου, το Τριφύλλιο Ίδρυμα τίμησε δύο εκπροσώπους της ομογένειας, που εκπροσώπησαν την εταιρεία κοινωφελούς σκοπού με την επωνυμία «Παναγία Μυρτιδιώτισσα» στο Μπρίσμπερν, η οποία έχει προσφέρει

ανακαίνιση των εσωτερικών χώρων του Γηροκομείου και συγκεκριμένα του μαγειρείου. Το έργο της ανακαίνισης όλων των δωματίων είχε προγραμματιστεί να δρομολογηθεί προ διετίας, αλλά η πανδημία ανέστειλε τα σχέδια. Τώρα, έχει υποβληθεί μελέτη, την οποία προσέφερε δω-

Μεγάλου Ευεργέτη της Εταιρείας Κοινωφελούς σκοπού «Παναγία Μυρτιδιώτισσα» παρεδόθησαν αναμνηστικές πλακέτες στους προαναφερομένους εκπροσώπους του και μίλησε ο πρόεδρος του Τριφυλλείου κ. **Εμμ. Καλοκαιρινός** αναφερθείς στα προβλήματα που αντιμετωπίζει



Οι κκ Αντ. Κόνομος (αριστερά) και Πάννης Καλλίνικος ανάμεσα στους κκ Εμμ. Καλοκαιρινό (δεξιά) και Νικ. Γλυτσό. Τα παρόντα μέλη του Δ.Σ. του Τριφυλλείου και της Τοπικής Εφορίας μαζί με τους τιμηθέντες.

τα μέγιστα στο Γηροκομείο Κυθήρων. Ο κ. Πάννης Καλλίνικος από τα Φράτσια και ο κ. Αντ. Κόνομος από τον Κόλαμο, ήταν οι τιμώμενοι στη σεμνή εκδήλωση, η οποία δεν έγινε στο Γηροκομείο για λόγους εφαρμογής των μέτρων κατά της πανδημίας και ήταν μόνο με την παρουσία των μελών του Δ.Σ. του Τριφυλλείου Ίδρυματος. Υπενθυμίζουμε τη μεγάλη δωρεά προ λίγων ετών από 200.000 Δολ. Αυστρ. με την οποία κατέστη δυνατή η ολοκλήρωση της εξωτερικής θερμομόνωσης του κτηρίου που επέφερε μεγάλη εξοικονόμηση ενέργειας, αλλά και μία νέα δωρεά ανάλογου ποσού, η οποία θα χρησιμοποιηθεί για την

ρεάν το Τεχν. Γραφείο του κ. **Χαρ. Σούγιαννη**, η οποία προβλέπει εργασίες περίπου 1 εκ ευρώ και η οποία βρίσκεται στην αρμόδια υπηρεσία της Αποκεντρωμένης Διοίκησης της Περιφέρειας μαζί με πρόταση εκποίησης περιουσιακού στοιχείου για την κάλυψη του σχετικού κόστους.

Στην τελετή ανακήρυξης ως

το Ίδρυμα λόγω της βαριάς φορολόγησής του από το κράτος, της αύξησης του κόστους λειτουργίας, των ελλείψεων προσωπικού και των προβλημάτων από την παλαιότητα των ακινήτων του Ίδρυματος. Ακολούθως μίλησε και ο Γ.Γ. του Τριφυλλείου κ. **Νικ. Γλυτσός** και προσέφερε δέιπνο στο Μυλοπόταμο.

NEW DRIVERS

ΝΙΚΟΛΑΟΣ Ι. ΣΩΤΗΡΧΟΣ

ΕΠΕΚΤΑΣΕΙΣ ΔΙΠΛΩΜΑΤΩΝ Β'-Γ'-Δ'-Ε'
& ΜΟΤΟΣΥΚΛΕΤΑΣ

ΠΛΑΤΩΝΟΣ 141
ΚΑΛΛΙΘΕΑ

ΤΗΛ.: 210 9480129
ΚΙΝ.: 698 385 88 22

NewDrivers10@hotmail.com



ΕΣΕΙΣ ΣΤΕΙΛΑΤΕ ΤΗ ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΣΑΣ ΣΤΗΝ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ; Αυτός είναι ο μόνος τρόπος για να συνεχίσει!

RENT A CAR

ΙΩΑΝΝΗΣ ΔΕΥΤΕΡΕΒΟΣ & ΣΙΑ Ο.Ε.

**CERIGO
CAR**

γραφείο:

27360 31363

27360 31030

κινητό:

6944 770 161

6976 051 279

Τσικαθαρία, Κύθηρα

cerigorentcar@outlook.com.gr

ΝΕΟ
ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΕΙΟ

ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ
☎ 6980 919899 | 📍 KytheraEye
Αναστασάκης Αναστάσιος
Χειρουργός Οφθαλμίατρος

ΑΡΤΟΠΟΙΕΙΑ
ΣΑΞΙΦΟΡΑΚΤΙΚΕΣ
ΠΑΡΑΔΟΣΙΑΚΑ ΠΑΞΙΜΑΔΙΑ ΚΥΘΗΡΩΝ

Κασομάτης
ΛΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΑ τηλ.: 27360 31586 & 31698
ΣΤΟΝ ΠΕΙΡΑΙΑ ΘΑ ΤΑ ΒΡΕΙΤΕ ΣΤΟ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ
"ΦΙΛΕΥΩ" Μπουμπουλίας 20, ΤΗΛ.: 210 417766

Ελευθερία Μπίρπου - DDS, MSc
Ειδική Παιδοδοντίατρος
MSc (Oral Biology), MSc (Pediatric Dentistry)
Επιστημονική Συνεργάτις Οδοντιατρικής Σχολής Αθηνών
● Γρ. Λαμπράκη 36 - Κηφισιά 145 61
● 210 80 88 667 / 697 67 34 418
● info@juniorsmile.gr www.juniorsmile.gr
ΠΡΩΗΝ ΙΑΤΡΕΙΟ ΚΟΣΜΑ & ΛΩΡΑΣ ΜΑΡΕΝΤΗ

ΤΑΒΕΡΝΑ - ΨΗΣΤΑΡΙΑ
ΖΗΣΗΣ Γ. ΤΣΑΡΔΑΚΛΗΣ
"ΤΟ ΣΤΕΚΙ ΤΟΥ ΖΗΣΗ"
Η τοιριστική ταβέρνα με αυθεντικές γεύσεις
ΙΔΗΣ 8 & ΚΙΑΚΙΣ - ΠΡΟΦΗΤΗΣ ΗΛΙΑΣ ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΤΗΛ. 210 4132168

Αναστασία Ε. Λούη
Φυσικοθεραπεύτρια ΜΤ.
Pilates Instructor
m. 6972 711 573 □ email:loui_anastasia@yahoo.gr

ΨΗΣΤΑΡΙΑ - GRILL HOUSE
ZORBAS
αναίτητο όλο το χρόνο
ΧΩΡΑ, 80100 ΚΥΘΗΡΑ - ΤΗΛ: 27360.31655

accessories
clothes
swimwear
sunglasses
beach wear
shoes
SOCHORA
Μαρί Κορωνάου
Χώρα Κυθήρων
Τ: +30 27360 31347
www.sochora.gr
f b p

ΟΠΤΙΚΑ
ΜΟΣΧΟΣ
ΤΣΑΜΑΔΟΥ 52-54 & ΠΡΑΞΙΤΕΛΟΥΣ ΓΩΝΙΑ
ΤΗΛ.: 210 41.28.070, 210 41.28.090 - ΠΕΙΡΑΙΑΣ

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ
ΔΗΜ. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ ΚΑΙ ΣΥΝΕΡΓΑΤΩΝ
ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΟΥΣ 1-3 & ΣΩΤΗΡΟΣ
(1ος όροφος)
ΠΕΙΡΑΙΑΣ (ΟΠΙΣΘΕΝ ΔΗΜΑΡΧΕΙΟΥ)
ΤΗΛ. 210-4127646
ΚΙΝ. 6944 565498

Φυρρογή

ΦΑΤΟΥΡΑΔΑ

όπως πρέπει!

Στην Ποτοποιία Κυθήρων Φυρρογή,
 παρασκευάζουμε την Φατουράδα αδιαλείπτως από το 2008,
 βασιζόμενοι στην συνταγή της προ-γιαγιάς μας Ελισάβετ, και
 με σύμμαχο την σύγχρονη επιστήμη και τεχνογνωσία.
 Με κάθε συμμόρφωση στην απαιτούμενη νομοθεσία, σας
 προσφέρουμε ένα ελαφρύ, γλυκόπιτοτο ηδύποτο, για να
 απολαύσετε σε κάθε περίπτωση & εποχή του χρόνου.
 Επισκεφθείτε το πρατήριο μας στον Ποταμό, το υποκατάστημά
 μας στην Χώρα ή κάντε τηλεφωνική παραγγελία για άμεση
 παράδοση στον χώρο σας.

Γαλάτης Ιωάννης | Ποταμός, Κύθηρα
 Τηλ: +30 6972 170 172 | ioannisfirrogis@gmail.com

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδο γωνιακό
 460τ.μ. στη θέση Αδάμες Ν.
 Κηφισιάς. Τηλ. 210 9599568
 και 6940 669295

ΠΩΛΕΙΤΑΙ η επιχείρηση
 εστιατορίου "ΚΑΛΕΡΗΣ" στην
 Αγία Πελαγία.
 Τηλ. 6972 715886

euro
 οτέγασση

ΑΓΟΡΕΣ - ΠΩΛΗΣΕΙΣ -
ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ

ΠΡΑΓΜΑΤΟΓΝΩΜΟΣΥΝΕΣ ΣΥΜΦΩΝΑ
 ΜΕ ΤΑ ΔΙΕΘΝΗ ΠΡΟΤΥΠΑ BROR
 (Για δικαστική χρήση, κληρονομικά,
 τραπεζικές διαφορές κλπ)

ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΑΞΙΟΠΟΙΗΣΗΣ
 ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ
 ΜΕ ΣΕΒΑΣΜΟ ΚΑΙ ΕΧΕΜΥΘΕΙΑ

REAL ESTATE AGENCY
 ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ ΑΚΙΝΗΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ
 Τηλ.: 210 4212 252, 6930 387419
 www.eurostegasi.com
 email: eurostegasi@gmail.com

Pelagia Aphrodite
 HOTEL

THEODOROS & HELEN CHLAMBEAS
 Proprietors

Agia Pelagia 80200
 Kythera GREECE
 tel: +30 27360 33926-7, fax: 27360 34242
 e-mail: info@pelagia-aphrodite.com, website:www.pelagia-aphrodite.com

Καλώς ήλθατε στα Κύθηρα!

drakakis
 tours

Αφ.δ. 80 100 Κύθηρα Τ. +30 27360 31160, F. +30 27360 31760
 E. drakakis@otenet.gr www.drakakistours.gr

ΠΡΑΤΗΡΙΟ ΠΩΛΗΣΗΣ ΜΕΛΙΟΥ

Ομάδα παραγωγών μελιού (ειδικού τύπου θυμαρίσιο)
 του Αγροτικού Μελισσοκομικού Συνεταιρισμού Κυθήρων

ΠΩΛΗΣΗ ΧΟΝΔΡΙΚΗ - ΛΙΑΝΙΚΗ

Θυμαρίσιο
ΜΕΛΙ
Κυθήρων

ΑΥΤΟ ΤΟ ΜΕΛΙ ΣΥΣΚΕΥΑΖΕΤΑΙ ΜΕ ΤΑ ΧΕΡΙΑ
 ΑΥΤΟΥ ΤΩΝ ΜΕΛΙΣΣΟΚΟΜΙΚΩΝ ΣΥΝΕΤΑΙΡΙΣΜΟΥ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΒΑΡΟΣ ΚΑΘ: 450 γραμμ. ΠΑΡΑΓΩΓΟΣ: _____

ΑΡΩΝΙΑΔΙΚΑ ΚΥΘΗΡΩΝ ΤΗΛ. 27360-34370

Αλήθεια τι κάνουμε με τις Πολεοδομίες;

ΜΠΟΡΕΙ να φαίνεται νέο, αλλά το ερώτημα έρχεται χρονικά κατ' ευθείαν από την ίδρυση του Ελληνικού Κράτους. Δύσκολα υπάρχουν Έλληνες ή έχοντες σπίτι ή ακίνητη περιουσία στην Ελλάδα που να μην έχουν ακούσει ή να έχουν ζήσει για Πολεοδομίες που παίρνουν πρωτάθλημα στη βραδυπορία, στη συναλλαγή ή στη διάβρωση. Και το Ελληνικό κράτος κάνει πως θέλει να θεραπεύσει το πρόβλημα, το οποίο ουσιαστικά το ίδιο δημιούργησε και εκτρέφει. Σε κάποιες περιόδους αναλαμβάνει δοκιμάσει να βγάλει σαφείς νόμους, να κάνει κανονικούς ελέγχους, να φτιάξει μηχανισμούς που να δίνουν γρήγορα λύσεις για να μην ταλαιπωρείται και να πληρώνει ο πολίτης. Δεν είναι μυστικό ότι το κράτος απέτυχε παταγωδώς και σε αυτόν τον τομέα και σε όλα όσα δοκίμασε. Μάλλον είναι στο DNA του Έλληνα να γκρινιάζει για όλα και να τα αποδέχεται κάνοντας απλά έναν αφορισμό ότι για όλα «φταίνει οι άλλοι». Κι αυτοί οι «άλλοι» πρέπει να ισοούνται σε αριθμό με τον Ελληνικό πληθυσμό. Έτσι, ένα πρωί της περασμένης άνοιξης, το κράτος βρήκε τη λύση! Χαράς ευαγγελία, διαφήμιση στα ΜΜΕ, νέος νόμος για τις Πολεοδομίες. Ρηξικέλευθος! Γιατί στην ουσία τις κατάργησε! Όχι με ένα νόμο και ένα άρθρο, όπως τα μνημόνια, αλλά με ένα νόμο με πολλά άρθρα. Και τη δουλειά που έκαναν την ανέθεσε στους μηχανικούς, που πλέον θα είναι υπεύθυνοι για τις άδειες και το κράτος απλά θα τους ελέγχει. Κι εδώ έρχεται το άλλο ανέκδοτο με τον ...Τοτό. Γιατί; Γιατί, όσοι είναι σωστοί (έχει και τέτοια «είδη» η χώρα) δεν χρειάζονται

έλεγχο. Και όσοι δεν είναι, πάλι δεν χρειάζονται, αφού το κράτος σπινώως έως ποτέ τον έκανε! Άρα; Θα πνίξουμε τη γραφειοκρατία; Μακάρι. Εν τω μεταξύ ίσως γεννηθεί νέα γενιά αυθαιρέτων, αφού οι έλεγχοι θα είναι πιο σπάνιοι. Δηλαδή με άλλα λόγια. Το κράτος, για να καταπολεμήσει τη γραφειοκρατία και τη διαφθορά στις Πολεοδομίες τις καταργεί και για να ξεπεράσει τη δική του αδυνα-

μία να κάνει ελέγχους τους βάζει στο ...ράφι. Λέτε να επιτύχει το σατανικό κρατικό σχέδιο; Θα δείξει. Σε λίγο καιρό θα ξέρουμε. Κι αν φυτρώσουν ...ουρανοξύστες στις αυλές σας μην τρέχετε στο ΣΤΕ (ποτέ δεν έριξαν κανέναν, οπότε....) Δεν σας άρεσε η γραφειοκρατία και η διαφθορά; Καλά να πάθετε. Μια χαρά ήταν. Τι καταλάβετε τώρα που δεν θα έχετε λόγο γκρίνιας; Ή όχι;

ΑΓΡΟΤΙΚΟΣ ΣΥΝΕΤΑΙΡΙΣΜΟΣ ΠΟΤΑΜΟΥ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΕΛΑΙΟΤΡΙΒΕΙΟ
 ΑΓΝΟ ΠΑΡΘΕΝΟ ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ
 ΑΓΡΟΤΙΚΑ ΕΦΟΔΙΑ - ΖΩΟΤΡΟΦΕΣ - ΠΥΡΗΝΟΕΥΛΟ
 ΔΙΕΚΠΕΡΑΙΩΣΕΙΣ ΑΓΡΟΤΙΚΩΝ ΥΠΟΘΕΣΕΩΝ

Διευθ. 2' γιλ. επαρχ. δρόμου Ποταμού - Καραβά (θέση: Προφήτης Ηλίας)
 τηλ: 2736 0 33476, fax: 2736 0 33404, e-mail:agrosynpotamou@yahoo.gr

LEVISIANOS
 ΕΜΠΟΡΙΟ & SERVICE ΕΡΓΑΛΕΙΩΝ
www.levisianos.gr
 ΤΗΛ: 210 3455130, ΑΘΗΝΑ

Makita BOSCH DEWALT virax

ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΗ
ΚΥΘΗΡΩΝ

Αφοι ΤΖΑΝΝΕ

ΚΑΙ ΒΥΤΙΟ ΜΕΤΑΦΟΡΑΣ
 ΛΥΜΑΤΩΝ
 ΣΥΝΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ
 ΓΡΑΦΕΙΟ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ

«Η ΛΑΚΩΝΙΚΗ»
 ΚΗΦΙΣΟΥ 91 Α-18 ΑΙΓΑΛΕΩ
 ☎210 3471604 FAX 2103471627
 ΤΗΛ. & FAX ΚΥΘΗΡΩΝ 27360 38003
 ☎ 6936 991466-67-68

Wine Snack Bar
«Αμπελος»

Στην είσοδο του μαζευτικού Μυλοποταμού, μαζί με την δροσιά της ρεματιάς, τα αρώματα των τοπικών κρασιών και του τσίπουρου του κτήματος «Πορφυρούσα» τις χεύσεις των διαλογικών και παραδοσιακών τοιχερικών προϊόντων...
 Ελένα Μαχείρου, τηλ: 27360 38281 / 2736038282

Βιβλιοθήκη
 ΒΙΒΛΙΟΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΟ

Η Γνώση
είναι Δύναμη

Κύθηρα, τηλ. 27360 37077
 Κεα, τηλ. 22880 21213
 www.vivliogatos.gr
 www.facebook.com/vivliogatos

Αλαταρέα

Ελληνική κουζίνα
 φρέσκο ψάρι

Καψάλι
 27360.31128

Κτηματομεσιτική κυθήρων
Real Estate Kythira

Κυριακή Εμμ. Κασιμάτη - Μανώλης Κασιμάτης
 Livadi Kythira | Tel./Fax: 2736031735 | Mob.: 6944889838
 e-mail: realkas@otenet.gr | www.realestatekythira.gr

ΣΥΖΗΤΗΣΗ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΝΑΠΛΑΣΗ ΠΟΤΑΜΟΥ

Εντυπωσιακή ήταν η συμμετοχή (άνω των 100 ατόμων) στην εκδήλωση που οργάνωσε ο Πολιτιστικός Σύλλογος Ποταμού στις 21.7.2022 (20:00, Πολιτιστικό Κέντρο Ποταμού) με θέμα την προτεινόμενη ανάπλαση του κέντρου του Ποταμού.

Η συζήτηση, που άνοιξε με σύντομη εισήγηση της Προέδρου του συλλόγου Ελένης Σουρή, περιγράφηκε γύρω από την μελέτη που χρηματοδότησε το Δίκτυο Νήσων, αλλά εκτάθηκε στα γενικότερα θέματα και προβλήματα του οικισμού και ακούστηκαν πολλές προτάσεις για την ανάπτυξη του

Στην εκδήλωση παρέστησαν ο Αντιδήμαρχος έργων Χαράλαμπος Σούγιαννης (που έκανε και σύντομο άνοιγμα στη συζήτηση), ο Αντιδήμαρχος Παναγιώτης Ζαντιώτης, τα μέλη του Δημοτικού Συμβουλίου Νίκος Μαγουλάς, Μανός Τριφύλλης και Κωστας Καψάλης, ο πρόεδρος του Τοπικού Συμβουλίου Γιάννης Χλαμπέας, τα μέλη του συμβουλίου Θανάσης Ζαντιώτης και Μαρίνα Τριφύλλη

Αναλυτική εισήγηση και προτάσεις σε σχέση με την ανάπλαση έκανε ο αρχιτέκτονας Ανδρέας Μαριάτος, ενώ παρεμβάσεις έκαναν επίσης οι μηχανικοί Δροσιά Μόλλα και Νίκος Μαγουλάς

Έγιναν συνολικά πάνω από 20

παρεμβάσεις και προτάσεις Συνοπτικά

Η οργάνωση συζήτησης για το μέλλον του Ποταμού θεωρήθηκε από όλους εξαιρετικά θετικό γεγονός μια που έδωσε την ευκαιρία να συζητηθούν και τα μείζονα προβλήματα αλλά και ιδέες για την ανάπτυξη του ευρύτερου οικισμού



Κοινή ήταν η θέση των κατοίκων που περνεβήσαν ότι είναι κρίσιμο να διατηρηθεί ο χαρακτήρας του Ποταμού σαν κέντρο πολυσχιδούς δραστηριότητας, ειδικά εμπορικής / επιχειρηματικής, πολιτιστικής, αθλητικής και πολιτικής, αλλά και να αναδειχθούν τα ιδιαίτερα χαρακτηριστικά του σαν τόπου επίσκεψης / τουρισμού. Η οποιαδήποτε ανάπλαση πρέπει να σέβεται, να ενσωματώνει και ενισχύει αυτά τα χαρακτηριστικά

Σε σχέση με το παραπάνω, έγινε ιδιαίτερη συζήτηση πάνω στην προτεινόμενη διεύρυνση της πλατείας και των πεζοδρομίων με στένεμα το κεντρικού δρόμου. Υπήρξαν προτάσεις που υποστηρίζουν την αρχή της ιδέας (και για λόγους διευκόλυνσης κυκλοφορίας των πεζών και ασφάλειας) αλλά επισημάνθηκε η ανάγκη ύπαρξης δυνατότητας σε περιορισμένες θέσεις, στάσης οχημάτων ώστε να διευκολύνεται η πρόσβαση σε καταστήματα. Κοινή ήταν η συμφωνία για απαγόρευση στάθμευσης, και την περιστασιακή διακοπή της κυκλοφορίας κάποιων ημερών (Πκ Κυριακή πρωί & Παρασκευή βράδυ) υπό την προϋπόθεση λύσης του προβλήματος της πρόσβασης στο Παρκινγκ και διαμόρφωσης επιπλέον χώρων στάθμευσης. Τέλος υπήρξε έντονος προβληματισμός για την ενδεχόμενη μετακίνηση μνημείων

Έντονη ήταν η συζήτηση επίσης για τα γενικότερα θέματα ανάπτυξης του Ποταμού και έγιναν προτάσεις. Συνοπτικά

Η ανάγκη διαμόρφωσης ορίων οικισμού (με διευρυμένα όρια που αντικατοπτρίζουν την πραγματικότητα δηλ. από Νεκροταφείο μέχρι Τριφυλλιάνικα και από Θέατρο μέχρι το κατάστημα Φυρρογή)

4.2 Η ανάγκη διαμόρφωσης πολεοδομικού σχεδίου και κανόνων δόμησης

4.3 Η ανάγκη ολοκλήρωσης των έργων υποδομής που χρονίζουν με σημαντικότερα την αποχέτευση, το γήπεδο, το παλιό Αγγλικό «Αστικό» το θέατρο, την υπογειοποίηση δικτύων και την αξιοποίηση υπαρχόντων «Δημόσιων» ακινήτων (πχ. Παλιό Νοσοκομείο)

4.4 Στη βάση των παραπάνω οι κάτοικοι επισήμαναν την ανάγκη η μελέτη ανάπλασης του κέντρου να ακολουθηθεί από γενικότερο στρατηγικό σχέδιο ανάπτυξης για τον οικισμό (Master Plan) που θα πρέπει να μπει στον προϋπολογισμό του Δήμου και να προχωρήσει

Τέλος κοινή ήταν η θέση ότι η υπάρχουσα μελέτη ανάπλασης πρέπει να επικαιροποιηθεί στη βάση και των σχολίων που ακούστηκαν

Κλείνοντας ο Αντιδήμαρχος κ. Σούγιαννης, εκδηλώνοντας την ικανοποίησή του για το γεγονός της συζήτησης καθαυτής δεσμεύτηκε για την βελτίωση της μελέτης (καθώς και το σχετικό σχέδιο Βιώσιμης Αστικής Κινητικότητας - ΣΒΑΚ) στις επόμενες φάσεις.

Αναφέρθηκε και ότι ο Δήμος ήδη δρα σε μια σειρά κρίσιμα ζητήματα όπως την εξασφάλιση εναλλακτικής πρόσβασης στο Παρκινγκ από τον Περιφερειακό δρόμο, προσπάθεια εξεύρεσης πρόσθετου Παρκινγκ, επικείμενη διαμόρφωση ορίων οικισμού και πολεοδομικού σχεδίου (στα πλαίσια των νέων Τοπικών Πολεοδομικών Σχεδίων), στην επικείμενη έναρξη ανάπλασης του Αστικού και την μελέτη για το γήπεδο.

Κοινή ήταν η βούληση να συνεχιστούν τέτοιου είδους ανοιχτές συζητήσεις και ο σύλλογος μας δεσμεύεται να επανέλθει και να συνεχίσει

Για τον Πολιτιστικό Σύλλογο Ποταμού

Ελενη Σουρή
Προέδρος



Τι μυρίστηκαν;

ΜΟΛΙΣ μύρισαν εκλογές θυμήθηκαν μερικοί τώως και νυν και τα Κύθηρα. Άλλοι οργάνωσαν ημερίδες, άλλοι έκαναν ερωτήσεις στη Βουλή, άλλοι μαζεύτηκαν εδώ σαν τα σαλιγκάρια, που παραδόξως, βγήκαν με τους καύσωνες, ενώ δεν έλειψαν και τα πολιτικά σούργελα που φωτογραφήθηκαν ως οιοσεί μοντελάκια μήπως και τα θυμηθεί ξανά κανένας ψηφοφόρος. Τι μου θύμισαν; Θα το πω με μία μαντινάδα, που μου θύμισε ο φίλος μου ο Κούβος.

Εκεί αρχές δεκαετίας του 1960 ήρθαν στο νησί 2-3 Αυστραλέζες, μπουκιά και συχώριο, συγγενείς του αείμνηστου θυμώσοφου Καλαμίτη ψαρά του Σπύρου του Μπουκιά. Αυτός συνηθίζε να κάνει μεγάλο γλέντι του Αγίου Σπυριδώνος κάθε χρόνο, ήταν όμως αρκετά μεγάλος και δεν πολυπήγαιναν οι νεολαίοι της εποχής, στους οποίους ανήκε και ο Κούβος. Όμως εκείνη τη χρονιά πήγαν όλοι. Συνωστισμός νεολαίων. Ο λόγος; Οι ωραίες Αυστραλέζες. Μόλις είδε αυτή τη συρροή... μνηστήρων ο εορτάζων τούς κέρασε φιλόξενα όλα τα καλά, τους πότισε κρασί και μόλις άρχισε ο χορός σκάρωσε μία μαντινάδα και την τραγούδησε:

Εσείς δεν ήρθατε παδά για τη δική μου σκόλη.

Μ@εμί εμυριστήκατε κι εμαζευτήκατ' όλοι!

Ακριβώς το ίδιο με τους υποψήφιους τώρα. Μόνο που αντί το μ.... ..μυρίστηκαν κάλη. Σοφοί οι παλαιοί, που προτιμούσαν το πρώτο!

Άλλο Εφορία και άλλο Ευφορία....

Οι λέξεις του τίτλου είναι ομόηχες έχουν όμως μεγάλη διαφορά εννοιολογική. Την πρώτη την ξέρετε όλοι από την καλή, τη δεύτερη μόνον όσοι ξέρουν καλά Ελληνικά. Αν την διαβάσετε **Euphoria** δεν θα βρείτε άκρη, αλλά τέλος οι εισαγωγές και μπαίνω στο θέμα άμεσα. Ήταν ένας γνωστός και από τους πλέον επιτυχημένους παράγοντες του νησιού, τον οποίο πάλευαν πολλοί να τονβάλουν υποψήφιο Δήμαρχο, αλλά αυτός ήταν βράχος, γιατί ήξερε καλά τα ...παλούκια που τον περίμεναν και, ακόμη καλλίτερα, πόσοι από αυτούς που του έλεγαν πόσο καλός είναι θα πήγαιναν με τους άλλους πριν αλέ-

κτωρ φωνήσαι.... Λοιπόν, ο φίλος ανακάλυψε ένα κέντρο έξω από τη Σπάρτη που έχει στον τίτλο την αγγλόφωνη εκδοχή της Ευφορίας και το επισκέπεται τουλάχιστον άπαξ του έτους για 4-5 μέρες για να απολαύσουν όλα όσα προσφέρει, από SPA, γιόγκα, πολυτελές περιβάλλον, μέσα στο πράσινο και την απόλυτη ησυχία. Εκεί να δεις μασάζ (θεραπευτικό, μην πάει αλλού το μυαλό σας), εκεί ευγένεια και κλίδα, εκεί γκουρμεδιές και άλλα πολλά μόνο για την ανώτατη ελίτ, αφού κάθε μέρα κοστίζει το ευτελές ποσό των €500 περίπου. Φαίνεται όμως ότι το κέντρο το επέλεξε ο επώνυμος Κυθίριος φίλος για κάτι ακόμη, ίσως δε μόνον γι' αυτό. Δεν επιτρέπεται να μιλάς στο κιντό! Μόνο μηνύματα και με περιορισμούς. Τι κερδίζει; Τα πάντα! Κυρίως για πέντε μέρες ψουκάζει από έναν (μόνο;) ενοχλητικό, που τον παίρνει συχνά τηλεφώνω κι ακούει όσα δεν φαντάζεται ανθρώπινους νους. Και μην νομίζετε ότι το κάνει να ξεφύγει από τη ...γυναίκα του. Μαζί την παίρνει. Γιατί κι αυτή για να γλυτώσει πάει εκεί. Ποίος είναι; Βάλτε το να δουλέψει, από την πρώτη πληροφορία που έδωσε. Άντε, να δώσω ακόμη μία. Πηγαίνει συχνά στα πάτρια εδάφη, αλλά είναι και πολίτης του κόσμου! Αν διερωτάσθε ποίοι τον παίρνουν τηλεφώνω εκεί, εγώ δεν είμαι ανάμεσα σε αυτούς. Ούτε τον κατηγορώ γιατί δεν έβαλε για Δήμαρχος. Γιατί τότε θα καθόταν μόνιμα στην Ευφορία του Μυστρά, που δεν έχει τηλεφώνω.....

Ψάξτε, ψάξτε, θα τον βρείτε....

ΠΟΛΥΠΕΙΡΟΣ τώως παράγων του νησιού που (θέλει να) κινεί ακόμη τα νήματα της τοπικής πολιτικής, συναντήθηκε τυχαία στον Ποταμό λίγο πριν της Παναγίας με γνωστό Κυθίριο από την Αθήνα με τον οποίο τους συνδέει βαθύτατη αντιπάθεια στον νυν Δήμαρχο για διαφορετικούς λόγους έκαστον. Μετά τα καλωσορίσματα ρωτά τον πρώτο ο δεύτερος αν βρήκαν κανέναν κατάλληλο για αντικάρχαλο, όπως αποκαλούν τώρα τον υποψήφιο, που θα αναλάβει να σκώσει το ... σταυρό του μαρτυρίου να κάνει προεκλογική εκστρατεία με τον πολύπειρο Λιώπη. Ο άλλος, πολύπειρος και αυτός στο τοπικό εκλογικό μαγειρείο έχοντας ηθεύσει επιτυχώς σε δύο τουλάχιστον τοπικούς συνδυασμούς, απάντησε άμεσα και μάλλον ειλικρινά, ότι δεν σταμάτησαν να ψάχνουν και, πού θα πάει, κάποια στιγμή θα βρουν τον κατάλληλο. Ακριβώς τι εννοούσε αγνώω, αλλά ακούω ότι μία ομάδα εξίσου πεισμένων αντικάρχαλων εκ του νοτίου τομέα, έχει ήδη εντοπίσει κατάλληλο πρόσωπο, θήλεος γένους και

«ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ»

Κωδ. 2930
ΜΗΝΙΑΙΑ ΕΚΔΟΣΗ
ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ € 0,44



ΕΔΡΑ: ΛΕΙΒΑΔΙ - ΚΥΘΗΡΑ
ΓΡΑΦ. ΑΘΗΝΩΝ
ΜΕΓΙΣΤΗΣ 31, ΚΑΛΑΜΑΚΙ
Τ.Κ. 174 55, ΤΗΛ. 210-9827436

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ
ΠΑΝ. Ε. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ
ΕΚΔΟΤΗΣ - ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΕΜΜ. Π. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ
ΑΝΤ/ΠΟΣ ΑΥΣΤΡΑΛΙΑΣ
M. VLANDIS
PHONE: (02) 95293228
ΕΤΗΣΙΕΣ ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ
Ιδιωτών € 25
Συλλόγων € 30
Ν.Π.Δ.Δ. - Τραπεζών € 40
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ
ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ AUD 80
ΗΠΑ κλπ. USD 65
ΕΥΡΩΠΗ € 50

ΦΩΤΟΣΤΟΙΧΕΙΟΘΕΣΙΑ - ΕΚΤΥΠΩΣΗ:
ΓΡΑΦΙΚΕΣ ΤΕΧΝΕΣ «Ν. ΖΩΡΖΟΣ & ΣΙΑ Ο.Ε.»
Μεσολλογίου 10 Αθήνα Τηλ. 210-3301600
(Τα ενυπόγραφα άρθρα εκφράζουν τις απόψεις των συγγραφέων τους).

ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΓΙΑ ΤΙΣ ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ

ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ
698/601401-15
IBAN: GR86 0110 6980 0000
6986 0140 115
ΤΡΑΠΕΖΑ ΠΕΙΡΑΙΩΣ
5013088678 071
IBAN: GR05 0172 0130 0050
1308 8678 071
ALPHABANK
192-002101-121778
GR59 0140 1920 1920 0210
1121 778

Πράξις & Λόγος Κατερίνα Λευτέρη

Επιστημονικό Κέντρο Θεραπευτικής Αγωγής

Λογοθεραπεία, Εργοθεραπεία
Ειδική Διαπαιδαγώγηση
Ψυχοθεραπεία, Συμβουλευτική

Συνεδρίες εξ' αποστάσεως με τηλεδιάσκεψη

www.praxislogos.gr, Σωτήρος Διός 49, Πειραιάς, τηλέφωνο: 694 8890879

(Αρης) Χαράλαμπος Α. Λογοθέτης Διηγήτορας

Χαρ. Τρικούπη 29
106 81 Αθήνα
Τηλ./Fax: 210 3637032
Κιν.: 6977 712682
E-mail: x.logothetis@dsa.gr

ΣΤΑΥΡΟΣ Π.
ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΠΟΥΛΟΣ
ΓΑΣΤΡΕΝΤΕΡΟΛΟΓΟΣ
ΗΠΑΤΟΛΟΓΟΣ
ΕΝΔΟΣΚΟΠΟΣ
Συνεργάτης
Βιοκλινικής Πειραιά
Κιν.: 6972 630221
charal84@hotmail.com

ΔΙΟΝΥΣΙΟΣ Δ. ΓΙΑΝΝΑΚΟΠΟΥΛΟΣ

ΙΑΤΡΟΣ ΑΛΕΡΓΙΟΛΟΓΟΣ

ΚΑΡΑΪΣΚΟΥ 85, ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΤΗΛ. 210 4177739, 6974 349283

Αντώνης Γ. Σεμιτέκολος Διηγήτορας LL.M

Κηφισίας 90, Αθήνα 115 25
Τηλ. 210-3645926 Κιν. 6947 607853
Email: antonis.semitecolos@gmail.com



ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ

Εξαρτημένα Τοπογραφικά σε ΕΓΣΑ '87
✓ Για κτηματολόγιο
✓ Για έκδοση οικοδομικών αδειών
✓ Για συμβολαιογραφικές πράξεις

**ΖΕΡΒΟΥ Δ. ΑΝΝΕΤΑ
ΝΙΚΟΛΑΟΥ Ι. ΚΩΝ/ΝΟΣ
ΠΟΛΙΤΙΚΟΙ ΜΗΧΑΝΙΚΟΙ ΕΜΠ, ΜSc**

Τηλ. 694 9443794, e-mail: annzervou@yahoo.gr
Κανάρη 40, Π. Φάληρο, Τ.Κ. 17564
Μυλοπόταμος, Κύθηρα, Τ.Κ. 80100

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Δ. ΓΙΑΝΝΑΚΟΠΟΥΛΟΣ

ΙΑΤΡΟΣ ΚΑΡΔΙΟΛΟΓΟΣ
& ΠΑΙΔΟΚΑΡΔΙΟΛΟΓΟΣ

ΚΑΡΑΪΣΚΟΥ 98, ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΤΗΛ. 210-4176091, 6937 262941

Του τριβόλου η πεζούλα

«Άνευ γελοίων
τα σπουδαία
μαθείν
ου δυνατόν»
ΠΛΑΤΩΝ

μάλιστα από αυτά που δεν έχουν ανιπάθειες λόγω υπερέκθεσης στην τοπική σκηνή. Αν οι δύο κινήσεις έχουν επαφή μεταξύ τους το αγνώ. Περισσότερα δεν γράφω επί του παρόντος πλην, για να μην γκρινιάζετε, θα δώσω ένα στίγμα του παράγοντος, που δρα ως ... Διόσκουρος μαζί με έτερον, που λόγω θέσεως κινείται στο παρασκηνίο. Ο πρώτος είναι σαφώς δεξιόστροφος, αν και η δουλειά του είναι να φτιάχνει, τόσο δεξιές, όσο και αριστερέςστροφές. Οι αριστεροί πάντως ούτε να τον μυρίσουν δεν θέλουν. Πολλά σας είπα, δεν νομίζετε;

M.+E.

Σκιάζαρα και κανονάκια.....

ΔΕΝ ξέρω πόσοι θυμάστε, όταν, λίγα χρόνια πριν, ο καλός μου συντριβόλος Δρυμωνιάτης, αγανακτισμένος με τουςκοράκους που του χαλούσαν τα πεπόνια, πήρε τη διμούτσουνη κι άρχισε τα συμπάρα, πλην όμως εις

ξιπώνται οι κοράκοι. Και ο μεν Δρυμωνιάτης τότε δεν το αγόρασε, όμως φέτος το θυμήθηκε ένας χωριανός από το απέναντι χωρίο και το εγκατέστησε στη μπαμπακιά του, καθώς και αυτός υπέφερε από κοράκους, λαγούς, αρουραίους και άλλα παρόμοια. Η αλήθεια είναι ότι δεν γνωρίζω πόσα από δαύτα εξίπασε, εκείνο που ξέρω είναι ότι σήκωσε θύελλα διαμαρτυριών από τους περιοίκους που δεν τους άφηναν οι ...κανονιές να κοιμηθούν σε όλα τα Πιτσινιάνικα. Απτότης εκείνος συνέχισε το βιολί του μέχρι που κάποιοι κατάλαβαν τι γινόταν και περιέργως πως οι κανονιές σταμάτησαν και οι κοράκοι βρήκαν την ψυχία τους. Όμως, ο δικός μου συντριβόλος, είχε το ίδιο πρόβλημα στη δική του μπαμπακιά και σκέφτηκε να επανέλθει στις παραδοσιακές μεθόδους. Έφτιαξε ένα σκιάζαρο, το κάρφωσε καταμεσής της

πέρασε για το φίλο μου. Αφού τον καθούσασε ο δικός μου ότι δεν ελέεψε (ακόμα...) απλά του είπε ότι όλες οι μέθοδοί του απεδείχθησαν ατελέσφορες και είναι απελπισμένοι.... (Να του βρω εγώ λύση; Να οργανώνει κάθε βράδυ εκεί δίπλα μία παρουσίαση βιβλίου με ειδικούς ομιλητές. Ξέρει καλά ελόγου του ποιές πόρτες να χτυπήσει. Να γίνουν οι λαγοί, λαγοί κι οι αρουραίοι κανόνες. Να σωθούν κι οι ντομάτες και να γίνουν τέλεια πυρομαχικά για καμπόσους ομιλητές....)

Υ.Γ. Όταν έγραφε στις επέροχες «κουριόζικες» για το «Σκιάζαρο που έβηξε» ουδέποτε φανταζόταν ότι θα την πατούσαν οι γειτόνοι από τις δικές του νοβιτές...

W.

Φλύακες

Μ' αυτά που ακούμε τώρα προεκλογικά, που πάνε να μας κάνουν να ξεχάσουμε τι έχουμε περάσει γενικά και με όσα προοιωνίζονται εδώ ειδικά, αλλά και με αυτά που μας σερβίρουν διάφοροι δήθεν ειδικοί στη θεολογία, που ενίοτε γίνεται ...παγκαρολατρεία, θυμηθήκαμε από έναν πολύπειρο δημοσιογράφο τη ρήση του Αμερικανού θεολόγου Ρ. Νίμπουρ. Σας την μεταφέρω: «**Θεέ μου, χάρισέ μου την ηρεμία για να δεχθώ τα πράγματα που δεν μπορώ ν' αλλάξω, το κουράγιο για ν' αλλάξω τα πράγματα που μπορώ και τη σοφία για να μπορώ να διακρίνω τη διαφορά**». Ακριβώς έτσι!

ΑΣΦΑΛΩΣ και δεν είναι εύκολο να υπάρχει «Αστυνομία» για την κακή χρήση της Ελληνικής γλώσσας, από μερικούς που καταστρέφουν με τον τρόπο χρήσης της τον Ελληνικό Πολιτισμό, όμως κάτι θα έπρεπε να γίνει με όσους διαθέτουν ΜΜΕ και καταστρέφουν συστηματικά και από άγνοια τη γλώσσα μας. Πρόσφατα τοπικά αλιεύματα. «Στον Χ άνηκε το.....», ή τα τραγικότερα και σε τίλους: Ο αρχηγός της **Μείζον** μειοψηφίας.... Η ο **επικεφαλή από την Ελάσσον**.....» ΕΛΕΟΣ.

W.

Και άλλοι για το θρόνο;

ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ μόνο όσοι ψάχνουν υποψήφιο αντίπαλο, είναι κι ο νυν που σε χρόνο ντε τε έχει μάθει τα τεκτονόμενα κι αρχίζει τα τηλεφώνια δεξιά κι αριστερά να μάθει περί των πιθανών αντιπάλων του, τους περισσότερους

εκ των οποίων δεν γνωρίζει καν, ενώ μερικοί εξ αυτών ούτε που έχουν σκεφθεί οι άνθρωποι να μπλέξουν με τα κυθηραϊκά κοινά. Υπάρχουν όμως και 2-3 παράγοντες με ενδιαφέρον βιογραφικό,

από τους μισούς που τον προτρέπουν να βάλει, θα ...βάλουν τα πόδια στον ώμο και θα πάνε στον (όποιον...) αντίπαλο στην πρώτη ψιχάλα. Έτσι είναι οι τσιριγώτες. Όσο για τους χωριανούς του.....



Προς ελεύθερο σχολιασμό. Δύο εξ όσων τα ονόματα αναφέρθηκαν για αντικάρχαλοι χαμογελούν στον Λειβαδίτικο πρωινό καφέ, στον οποίο συνέπεσαν εντελώς τυχαία, αυτοσαρκασθέντες και πειραζόμενοι ως «συκοσταφυλάδες» και «σωτήρες». Για υποψήφιους πάντως δεν τους κόβω. Πολύ χαλαροί είναι....



Εδώ είναι ένα ενδιαφέρον ενσταντέ από εκδήλωση στην Αγία Πελαγία. Αριστερά (...πού αλλού;) αυτός που το όνομά του αναφέρεται σταθερά για την εκλογική σκηνή, να χαμογελά, αλλά κρύβειλόγια και σκέψεις. Δίπλα του σε βαθιά περίσκεψη δύο εκ των νυν αντιδημάρχων ίσως να σκέπτονται το μέλλον διαφορετικά.....

γνωστοί σε όλους, που λαμβάνουν σήματα να βάλουν υποψηφιότητα και ενός-δύο ακούγεται, ότι τους τρώει οπωπός τους λιγάκι. Τον πρώτο σας τον έχω συστήσει και είναι αυτός που του βρήκα και το εκλογικό σύνθημα, το ΒΟΥΡ ΒΟΥΡΕ. Επειδή όμως έχει την ικανότητα να αναλύει τα δεδομένα μάλλον θα το σκεφτεί πολύ να εμπλακεί ενεργά με τα κοινά και να εγκατασταθεί μόνιμα στο ...Μανταλά. Τον δεύτερο, του έχουν πιπιλίσει το μυαλό όσοι τον βρίσκουν στο δρόμο και τον προτρέπουν να ...βάλει. Αυτό, δεν ξέρω αν το σκέφτεται ή ζηγίζει τα υπέρ και τα κατά, εκείνο όμως που ξέρει καλά είναι ότι πάνω

Άστο καλλίτερα. Πάνω από 10 σίγουρους δεν βλέπω να κρατά..... Όσον αφορά τον τρίτο, από τα ... Δυτικά προάστια των Κυθήρων, μάλλον του έβαλαν το όνομα στο κουρμπέτι ή για να το κάψουν ή να τρομάξουν τον νυν, ο οποίος γενικά δεν φοβάται ούτε τα ... φαντάσματα, αλλά τρέμει τους υποψηφίους, έστω και ως ...φαντάσματα, ενώ ο συγκεκριμένος ούτε που έχει σκεφθεί να βρει το μελά του με μας εδώ. Υπάρχει κι ένας ακόμη, από αυτούς που είχα πρωτοαναφέρει και ανήκει στην τριανδρία ΤΡΙΚΟΡΜΙ, ο οποίος χαμογελά απλά, αλλά δεν έχω διαβάσει τις σκέψεις του. Ίδωμεν, λίαν συντόμως. W.



Τι ξηπά περισσότερο; Το τραχτέρι του Δρυμωνιάτη; Ο ίδιος; Ο γαϊδουράκος; Η ο παπάς; (ά-παπα. Ο ίδιος ο ποιητής-αγρότης και συγγραφέας, αν φυλάει τη μπαμπακιά τα διώχνει όλα....)



μάτην, δεδομένου ότι οι κοράκοι είναι από τα ευφυέστερα όντα στον πλανήτη μετά από ελόγου μας. Και εκείνη τη χρονέα δεν έφραε πεπόνι. Τότε, ένα άλλο πειρακτήρι τού εκ των ευκλεών Ανδρονικών γένους, του πρότεινε να αγοράσει ένα ειδικό κανονάκι να κάνει κρότο κάθε 5 λεπτά να

μπαμπακιάς και το εφοδίασε με τα καλά ρούχα που θα έδιωχναν όλα τα κακά που του έτρωγαν τα πεπόνια. Έβαλε και δύο χάντρες που γυαλίζανε, ένα κασκόλ παλιό που το φύσα ο αέρας και μία κόκκινη γραβάτα κατάλοιπο του ενδόξου πολιτικού παρελθόντος, με την ελπίδα να διώξουν όλα τούτα το κακό. Μάλιστα πήρε και ένα καλό φακό από το Λειβάδι, έβαλε ένα μηχανισμό να ανάβει κάθε 2-3 λεπτά και είπε ότι ξώφλησε. Αλλά, αμεδά!! Ξιπώνται τα ζουλάπια πλέα; Πάλι τρώγανε τα πεπόνια του, ενώ τον είδε ένας χωριανός και τον ρώτησε αν είναι κι αυτός τσιγγένος από λέλα, σαν κάτι άλλοι... Όταν τον ρώτησε γιατί, του είπε ο άλλος ότι τον βλέπει μεσάνυχτα με ένα φακό να κόβει καρπουζοπέπονα και είπε ότι θα του έστριψε. Έβλεπε το φως και το σκιάζαρο και τα

ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΑΝΔΡΕΑΣ ΛΟΥΡΑΝΤΟΣ

Πολιτικός Μηχανικός

& ΣΥΝΕΡΓΑΤΕΣ

Σωτήρος 49, 18534, Πειραιάς

Τηλ.: 210 4220591

Τηλ. Κυθήρων: 27360 31862 | Κιν.: 6944 577503

e-mail: aloura@teemail.gr | andlourant@yahoo.gr

ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΜΕΛΕΤΩΝ

ΓΙΩΡΓΟΣ ΚΩΝ. ΦΑΤΣΕΑΣ

ΔΙΠΛΩΜΑΤΟΥΧΟΣ ΠΟΛΙΤΙΚΟΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ, ΜΕΛΟΣ ΤΕΕ

● ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΑΔΕΙΕΣ

● ΜΕΛΕΤΗ - ΕΠΙΒΛΕΨΗ - ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ

● ΑΝΑΠΑΛΑΙΩΣΕΙΣ - ΔΙΑΡΡΥΘΜΙΣΕΙΣ

ΤΡΙΓΓΕΤΑ 4 & ΣΥΓΓΡΟΥ

E.MAIL: FATSEAS@OTENET.GR

WEB: FATSEASMAVROMMATIS.GR

ΤΗΛ./FAX 210-6466981 & 6944 696688

ΛΕΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΑ 80100 ΤΗΛ. 27360-31918

Ο τρίβολος



ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ
"ΒΕΝΑΡΔΟΣ"
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ

- Ανοιχτά όλο το χρόνο
- Κλιματισμός σε όλα τα δωμάτια
- Πρωινό
- Φιλική - οικογενειακή εξυπηρέτηση
- Δωρεάν wi-fi

ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ:
ΤΗΛ. 27360-34205-6
FAX 27360-33850
venardos@otenet.gr

ΕΚΟΝΟΜΙΚΑ Α.Ε. ΕΚΟΝΟΜΙΚΑ ΚΥΘΗΡΩΝ Ε.Ε.

Εταιρείες Λογιστικών, Φοροτεχνικών
και Χρηματοοικονομικών Υπηρεσιών

Στουρνάρη 25, Αθήνα
Τηλ 210 380 75 75

Eva
Fashion

Κυθήρα

Eva Κουκάκη

Κύρια 27360 31990

Ποταμός 27360 33340

info@eva-fashion.gr www.eva-fashion.gr

Μεταφορτώσεις πετρελαίου στη θάλασσα Κυθήρων;



ΦΩΤ. Π. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ



ΦΩΤ. Δ. ΠΑΡΙΣΗ

Αριστερά δύο τάνκερ κι ένα μικρό (για τις ...μεταγίσεις;) Έξω από τη Φελωτή. Δεξιά, νυχτερινή φωτογραφία ΒΔ των Κυθήρων δείχνει τα φώτα από πάνω από 15 πλοία εν αναμονή.....

Οι κυρώσεις της Ευρώπης στη Μόσχα και οιεξαίρεσεις τους, οδήγησαν σε ένα παράδοξο φαινόμενο στα Δυτικά της θάλασσας των Κυθήρων. Καθημερινά, στη θαλάσσια αυτή περιοχή και κυρίως στην Ξέρα Μελά (εκεί που ήταν το αγκυροβόλιο του Σοβιετικού στόλου) υπάρχει συνωστισμός πλοίων που κάνουν μία μόνο εργασία.

Μεταγίζουν ρωσικό πετρέλαιο δίνοντάς του, όπως λένε οι φήμες, αλλά γράφουν και οι εφημερίδες στην Αθήνα, άλλη ...υψηκοότητα για να πουλιέται άνετα στις διεθνείς αγορές παρακάμπτοντας (;) τις κυρώσεις. Το τι ακριβώς συμβαίνει δεν είναι εύκολο να διαπιστώσουν όσοι

βλέπουν την τεράστια κίνηση δεξαμενοπλοίων με τα μικρά σκάφη που «μεσολαβούν» στις μεταφορτώσεις να κινούνται από το ένα στο άλλο, όλα όμως προφανώς είναι νόμιμα, γιατί ουδείς διανοείται ότι γίνονται εν αγνοία των Ελληνικών και διεθνών αρχών μπρος στα μάτια όλων. Αυτό που απασχολεί την εφημερίδα μας

και το επισημαίνει είναι το τι μπορεί να συμβεί από ένα απλό ατύχημα στις ακτές και τη θάλασσα του νησιού μας, αλλά και της Νότιας Πελοποννήσου που γειτνιάζει σε αυτά τααλιοβερσία.

Κείμενο-φωτογραφία: Π. Καλλίγερος

Ο δρόμος (στο Χαλκό) είχε τη δική του ...ιστορία

Όσοι είχατε διαβάσει το φύλλο μας Ιουνίου και το πώς η γραφειοκρατία καθυστερεί (και καμιά φορά «τρώει» έργα) και πήγατε για μπάνιο στο Χαλκό και τη Φυρή Άμμο (Λειβάδι) θα διαπιστώσατε για όλα όσα γράφαμε τότε, με μία διαφορά. Ότι, όχι μόνο δεν προχώρησε ο δρόμος στο Χαλκό, που θεωρούσαμε σίγουρο, αλλά ούτε στη Φυρή Άμμο που υποθέταμε ότι θα προχωρήσει. Τελικά η γραφειοκρατία και πολλά άλλα, στην Αποκεντρωμένη, αλλά κι εδώ, έκαναν το θαύμα τους και οι επισκέπτες έφταναν στην

«σκωληκοειδή απόφουση» των 800μ, και εύρισκαν μερικά από αυτά να μοιάζουν με βομβαρδισμένο τοπίο στην Ουκρανία. Μάλιστα στο Χαλκό, που είναι μία από τις πλέον δημοφιλείς παραλίες στο νησί, επειδή κανείς δεν έπαιρνε την ευθύνη να «παρακάμψει» τις διαδικασίες και να ρίξει λίγο τσιμέντο σε μερικά μέτρα για να μην σπάνε τα αυτοκίνητα, ο ανάδοχος της παραλίας αποφάσισε να το κάνει μόνος και δι' εξόδων του. Αμ δε. Μετά τη γραφειοκρατία το λόγο έλαβε η «καρφοκρατία», καθώς έγινε καταγγελία ότι πρόκειται



Ο Χαλκός φέτος χωρίς λουόμενους και ...χωρίς δρόμο. Όμως, όπως λένε αρμοδίως, το Φθινόπωρο τέρμα τα ψέματα. Το «γεφύρι της Άρτας» θα ολοκληρωθεί, αφού ήταν χρόνια «στοιχειωμένο». (Φωτ. από το διαδίκτυο, Μηνάς Καλλίγερος)

να γίνει τσιμεντόστρωση 10-20μ χωρίς άδεια και βρέθηκε ο ανάδοχος της παραλίας και ο εργολάβος που θα έκανε το έργο να ...διανυκτερεύουν στην Αστυνομία και παραλίγο να πήγαιναν και Αυτόφωρο. Βέβαια, τυπικά έτσι ήταν, αφού χρειαζόταν άδεια, που ήταν δύσκολο να δοθεί, καθώς βρισκόταν προς υπογραφή η σύμβαση με τον ανάδοχο της ασφαλτόστρωσης. Αποτέλεσμα; Ο δρόμος έμεινε τελικά ένα ..λαγκαδοπέραςμα, πολλοί γύριζαν πίσω, άλλοι απλά βλαστημούσαν και εδώ είχαμε «τριπλή συμμαχία» σε βάρος του κοσμάκη, που δεν έφταιγε σε τίποτα. Πρώτα ήταν η καθυστέρηση για τη σύμβαση, ύστερα το «κάρφωμα» (λες και

θα πείραζε αν ένας ιδιώτης έβαζε από την τσέπη του να διορθώσει ένα χάλι και τρίτον, η ατομία του Δήμου να δώσει μία λύση εκεί που όλα είχαν κολλήσει. Ας ελπίσουμε του χρόνου πάλι (από το 2014 αυτό λέμε!) να μην έχουμε νέα απρόοπτα.

ROMANTICA HOTEL APARTMENTS

Agia Pelagia, Kythera 80200 Greece
Tel.: 27360 33834, 27360 33814 - Fax: 27360 33915
website: www.romanticahotel.gr - E-mail: romantica@kythira.com

ΕΝΔΥΜΑΤΑ - ΕΙΔΗ ΠΡΟΙΚΟΣ - ΕΠΟΧΙΑΚΑ - ΕΙΔΗ ΣΠΙΤΙΟΥ

ANNA

ΣΤΡΩΜΑΤΑ ΥΠΝΟΥ - ΡΑΝΤΖΑ
ΕΠΙΠΛΑ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ - ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ ΧΩΡΟΥ

ΓΙΩΡΓΟΣ ΜΕΓΑΛΟΚΟΝΟΜΟΣ

ΤΣΙΚΑΛΑΡΙΑ ΚΥΘΗΡΑ
Τηλ.: 27360 31854 κιν.: 6977179027

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ
ΣΤΑΜΑΤΙΑΣ ΣΠ. ΣΤΡΑΤΗΓΟΥ
συζ. ΕΥΑΓ. ΜΠΑΡΜΠΕΡΗ και
ΑΘΗΝΑΣ ΕΥ. ΜΠΑΡΜΠΕΡΗ
ΑΓ. ΚΩΝ/ΝΟΥ 5, 185 31 ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΤΗΛ. 210.41 71 143 - 210.41 20 688 - 6932 272098
FAX 210 9957061 - 4124675 - ΚΥΘΗΡΑ - ΤΗΛ.: 27360 31994
E-mail: stratigou.law@gmail.com
E-mail: barberiathina@gmail.com

Αναλαμβάνουμε ΚΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟ σ' όλη την Ελλάδα.
Δηλώσεις και Δικαστική προστασία

Εργοστάσιο
Γυναικείων
υποδημάτων

Fardoulis
shoes

ΓΕΡΑΣΙΜΟΣ Π. ΦΑΡΔΟΥΛΗΣ ΕΕ

Μοντέρνα
γυναικεία υποδήματα

Πώληση
ΧΟΝΔΡΙΚΗ-ΛΙΑΝΙΚΗ

Νικηταρά 31 • Αγ. Ιωάννης Ρέντης
τ.κ. 182 33 • Τηλ./Fax: 210 4256 384
e-mail: mfardoulis@otenet.gr
www.fardoulisshoes.gr/com

ΧΗΜΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ - ΟΡΓΑΝΑ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟΥ

STRADON

ΣΤΡΑΤΗΓΟΣ ΨΑΡΡΑΣ ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ

Πώληση Χουδρική - Λιανική

www.stradon.gr
info@stradon.gr
6984031990 - 2110123871

f stradon.gr i stradon.gr

F/B ΠΟΡΦΥΡΟΥΣΑ

Εξυπηρετεί με συνέπεια τις γραμμές των Κυθήρων

ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΑ

ΚΥΘΗΡΑ (ΧΩΡΑ): 27360 31390, 31490
ΝΕΑΠΟΛΗ: Exantas Shipping Agency Λεωφ. Βοιών & Αγίας Τριάδος,
Τηλ.: 27340 22644, 23480, 6987 097954,
E-mail: neapolitickets@gmail.com

STRATIGOS PLUMBING WORKS Υδραυλικά Έργα HEATING INSTALLATIONS Εγκαταστάσεις Καλοριφέρ GAS SUPPLY & GAS RESERVOIRS Προμήθεια Υγραερίου & Δείκτημένων

THANASIS STRATIGOS Livadi - Kithira, 80100 Mob. +30 6936 64 14 14 Fax: +30 27360 31554 www.stratigos.info tstratigos@yahoo.gr